

منج البلاء

سید علی اظہرؒ
سید علی حیدرؒ

مقدمہ نہج البلاغہ

1277ھ کچھ ضلع سارن بہار

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على سيد المرسلين ووصيه امير المؤمنين
واهل بيته الطيبين الطاهرين -

سبب ترجمہ نہج البلاغہ

کتا بہ ستطاب نہج البلاغہ کا ترجمہ اگرچہ اس لحاظ سے بھی ضروری تھا کہ اس میں ایسے ایسے مواظ و حکم مجتمع ہیں
کہ دوسری کتاب میں اس کی فطیہ نہیں مل سکتی لیکن باور اسکے یہ بھی محسوس ہوا کہ ایک اعلیٰ درجہ کے کلام بلوغ عربی کی
تائید ان لوگوں پر واضح کی جائے جو عربیت سے آشنا نہیں ہیں۔ اگرچہ اصل اثر اس کلام بلاغت نظام کا
اُستفہاس لوگوں پر ہو سکتا ہے جو ماہر زبان عربی ہیں۔ مگر چونکہ یہ کلام حد درجہ کاموشہ واقع ہوا ہے اسلئے اُس کے
معانی دوسری زبان میں بھی آکر اثر انداز ہوتے ہیں۔

کلام کی اصلی غرض یہ ہے کہ منکلم اپنے واردات قلبی کو الفاظ کے ذریعہ سے بخوبی ظاہر کر دے اور جوابات اُس کے
دل میں آئی ہو سننے والوں کے سامنے اس طرح بیان کرے کہ اُن کے دلوں میں اُس کا نقشہ اُتار دے۔
یہی سبب ہے کہ عرب میں ہی کلام زیادہ مستند مانا جاتا ہے جو خاص اعراب یعنی بادیہ نشینوں کا کلام ہوتا ہے
کہ وہ چشم دید حالات بیان کرتے ہیں اور ایسے نقشے اپنے کلام میں کھینچتے ہیں کہ واقعہ کی اصلی تصویر سامع

کشمکش نظر ہو جاتی ہر مختلف شہروں کے کرائے کلام اکثر ایسے واردات قلبی سے متحرک ہوتے ہیں اور
 ان شہر کو چونکہ باریک باتوں میں زیادہ دخلیت ہوتی ہے اس وجہ سے اُن کا کلام اس طرز سے جدا گانہ ہوتا
 ہے۔ لیکن اگر قصاصت اہل بادی معانی اہل حضر کے ساتھ جمع ہو جائے تو کلام کا رتبہ نہایت اعلیٰ ہو جاتا
 ہے۔ لہذا جس پایہ کا جو شخص ہو گا اسی پایہ پر اُس کا کلام بھی فائز ہو گا۔ اسی وجہ سے کہا گیا ہے کہ کلام الملک

ملک الکلام یا کلام الامام امام الکلام۔
 اب یہاں ہم اپنی نظر کو وسیع کرنے میں اور دیکھتے ہیں کہ یہ کلم کس پایہ کا ہے، آیا کوئی نظیر اس کی دنیا میں
 مل سکتی ہے یا نہیں اُس وقت خود فیصل ہو جائیگا کہ آیا ایسا کلام بھی ممکن ہو یا نہیں۔

ہم اس بحث کو طول دینا نہیں چاہتے نہ آیات و احادیث سے کچھ کام لیا جاتے ہیں نہ تواریخ و اقوال
 علماء جو حضرت کے فضائل مناقب میں مذکور ہیں کہ ایک شمع بھی اُس میں سے قریب قریب
 ہاں ممکن ہے اور بعد جلدات کتاب مستطاب عبقات الانوار فی امامہ الائمۃ الاطہار

اس بحث میں ختم اٹھانے کی ضرورت نہیں اور نہ اس مقدمہ کے مناسب ہے۔ بلکہ ہم صرف سلسلہ
 عقائد و مذہبی سے کہیں کسی طرح کا کسی عذر ہی نہیں ہو سکتا دیکھا جاتے ہیں کہ اولین و آخرین
 سے کون شخص آپ کے مقابلہ کے لئے منتخب ہو سکتا ہے۔ کیونکہ یہ مسلم ہے کہ غرب میں تہذیبی دنیا کی ابتدا

حضرت ابراہیم خلیل اللہ سے ہے۔ اور انھیں کے وقت تک تواریخ عرب کا کچھ تفصیل وار سلسلہ ہی نہیں پورا
 پوری دنیا میں ہمارے کوئی شخص ایسا نہیں نظر آتا کہ پچھلے اُس کا تو ایسا ہو کہ تمامی قوم (عرب) کا شانزادہ
 ہو کہ تمامی قبائل عرب اُس کے باپ کے سامنے سر سجود ہوں۔ اور حسن شعور پر پہنچے ہی ایک ایسے شخص کے

حلقہ ارادت میں آجائے جسکی مخالفت پر ساری دنیا کمر بستہ ہو حالانکہ سب کے متفقہ اور ہم جہ میں بلکہ
 روایات ارادت یا متابعت ایسے وقت میں ظاہر کرے۔ جب کہ اُس کا پیشوا ایک نئے دین کی بنیاد لگاتا

ہو جس سے مخالفت کرنا فطری اور لازمی امر ہو۔ اسی کا نتیجہ ہوا کہ اُس وقت میں کچھ خباب امیر المؤمنین
 علیہ السلام کوئی ساتھی رسول اللہ نہ مل سکا۔ یہاں تک کہ ایک ہمار کی کھو (شعب ابوطالب) میں
 سب بندے گئے آپس میں مشاد ہی بیاہ کھانا پانی سب بند کیا گیا صرف حضرت علی ہی ایسے تھے

جو ان کو چھپ چھپا کر وہاں سے اُترے اور یہاں بازاروں سے کچھ چیزیں کھانے پینے کی لے
 جاتے۔ اس کے بعد وہ زمانہ آیا کہ کچھ مسلمانوں کی تعداد بڑھی جس کے ساتھ مخالفوں کی مخالفت

بھی ترقی کی۔ اور حضرت ابوطالب نے بھی وفات کی جہد سولہ شہرہ کے چچا اور سرپرست تھے
 اور حضرت خدیجہ نے بھی انتقال کیا جنکی وفات سے حضرت کے سانش جہانی کا بھی خاتمہ ہو گیا جو
 اصلی وطن تھا چھوڑ کر آپ کو طائف جانا پڑا وہاں پر بھی مخالفت کی وہاں پہلی مہینہ تھی آخر مکہ
 کے اور ہجرت مدینہ منورہ کا سامان ہوا۔ ان کل حالات میں اگر رفیق تھا یا ہمدم تو حضرت علی بن ابی
 طالب جسے ان جناب نے بصورت فرخہ اعدا میں تین تہا چھوڑ کر سفر مدینہ اختیار کیا کیونکہ بہت
 سی باتیں تھیں بہت سے تعلقات جو بغیر اسے جاننشین کے انجام نہیں پاسکتے۔
 جب صبح ہوئی اور کفار اپنے ارادوں سے ناکام یا بے سبب حضرت علیؑ چپکے پڑے مگر اپنے
 نہایت صبر و استقلال سے سب معقول طور پر جواب دی کی اور کل شدائد پر تحمل کیا اور امور رفوضہ سے
 فارغ ہو کر اپنے آقا کی خدمت میں مدینہ پہنچے۔

یہاں اگر دوسرے مرحلے پیش آئے قریشیوں کے دل کے دل بہادریوں نے جنگ کی ٹھہرائی بدر کی
 لڑائی سب پہلے پہل ہوئی ہمیں حضرت علیؑ کو سینہ سپر ہونا پڑا اور اس کسنی میں پڑے پڑے
 بہادریوں سے مقابلہ کرنا پڑا یہاں تک کہ عام طور پر مان لیا گیا کہ لافتی الاحوال سیف الاذوال الفقہاء
 یہ سب بلائیں جب ذاتی کوششوں سے جناب امیرؑ کی دفع جوئیں میدان صاف ہوا حضرت کا سارا
 تمام عزمیں جم گیا اسلامی پیکر ہر چاروں طرف لہرانے لگا ہر شخص کی زبان پر یہی نام تھا محمد علی
 تو زمانہ نے دوسرا نشانہ دکھایا آنحضرتؐ نے دنیا سے انتقال کیا۔ ابھی آنکھوں کے آنسو نہ ٹپکتے تھے
 شور و شبنوں کی آواز بھی نہ دہمیں ہوئی تھی تجہیز و تکفین کا سامان بھی نہ ہوا تھا لیکن نہ کھدی تھی
 کہ معلوم ہوا قبر کن وغیرہ سب مجمع خلافت قانون میں پنجاتی خلیفہ بنا ہے میں جناب امیرؑ صبر و تحمل سے
 سب کارروائیاں سننے لپے اور تجہیز و تکفین رسول اللہؐ کو سب پر قدم سمجھا۔ تیسرے روز دفن سے
 فراغت ہوئی کوئی خلافت کے ہر کار سے پہنچے چلے خلیفہ رسولؐ بلاتے ہیں بیعت کیجئے۔

اسکا جواب بکرا سکے کیا تھا کہ تم سب تو مدت ہوئی ہماری بیعت کر چکے۔ کس حقائق سے جسے طالب
 بیعت ہوتے ہو جس دلیل سے تم نے انصار سے خلافت لی وہی دلیل تو ہماری بھی ہو بلکہ ہر اہل
 اُس سے قوی ہو۔ اسکا جواب بھی تو نظری طور پر یہی ہو کہ حیر کیا جاے۔ اور پورے تشدد سے کام
 لیا جلے وہی ہوا بھی۔ کیشش و کوشش اپنے حال پر بھی کہ قدرت نے دوسرا واقعہ دکھایا۔ جانا

مسند ۵۷ نے بھی وفات پائی جو خاص رسول اللہ کی بی بی خدیجہ اور بی بی آمنہ کے ہوتے ہیں۔
 ادب کیا جاتا۔ وہ سہارا بھی نہ رہا لہذا عافیت بھی رخصت ہوئی۔ چھوٹے چھوٹے بچے ہیں جن میں
 مکان نہ کوئی آتا ہو نہ جانا ہو نہ سلام و کلام کا کوئی روادار۔ اس بے بسی کا وہی نتیجہ ہونا چاہیے جسکو صحیح بخاری
 صفحہ ۶۰۹ کتاب المغازی میں لکھتے ہیں دکان لعلی من الناس وجہ حیاء فاطمہ فلما توفیت
 استنکر علی وجہ الناس فالتفت من الخلف فمالت ابی بکر

سنتی کا یہ زمانہ ہی گیا اور وہ شخص اب خلیفہ ہوا جو پہلی خلافت میں سب زیادہ کدو کاوش رکھتا۔ جس سے
 ہر شخص ختم ہوا۔ اس کا اختیار بڑھنے پر کیا کچھ نہ ہوتا مگر جہاں اس سے اطمینان ہو گیا تھا کہ کل غوی میں
 ہو چکے کوئی مخالفانہ حملہ نہیں کر سکا وہاں اکثر فتوحات نے کچھ آسائش دے دی تھی جس سے ظلم و
 تعدی کی باگ ڈال دینی پڑی اور ملکی ضرورتوں نے بھی اسکا سبب دیدیا تھا کہ ایک ایسے شخص
 کے وجود کی ضرورت ہو جو ہر طرح سے قائم مقام رسول ہو سکے۔ لہذا یہ زمانہ ویسا نہ تھا جو دو دو

برس اس سے پہلے جناب امیر چھوٹی تیں گذریں۔
 انھیں وجہ سے کہ وہ ہر قسم کے احسان حضرت نے خلیفہ پر یہ خلافت پر کئے۔ خلیفہ وہ مجبور تھے
 کہ آپ کا نام بھی اس نہرست میں داخل کریں جو تحقیق خلافت کی ترتیب دی تھی اور اس ظاہری مروت
 کا قطعاً ان کے لبوں کو قرار دیا جس سے اس میری خلافت میں بھی حضرت کے محروم رہنا پڑے۔
 چونکہ اس میرے خلیفہ کی کوئی پالیسی متفق نہ تھی آخر میں شاہ شطرنج بن گیا اور جو کچھ چاہا پوزیوں
 انجام دیا جس سے پھر جناب امیر کے مصائب تیز ہوئے۔ کبھی مدینہ چھوڑنے کا حکم ہوتا تو کبھی بغیر
 سامان کیا جاتا تو کبھی فریاد و استغاثہ کیا جاتا کہ بھئی آپ کے کوئی مددگار نہیں۔ جان نہیں بچتی لہذا کبھی
 اسی جین بھین میں یہ بارہ برس بھی ختم ہوئے اور اب ہر شخص کو یقین ہو گیا جب تک خلافت اپنے اصلی
 مرکز پر رہی تھی جاری تھی ہمارے آسائش ناممکن نہ ہوتے تھے دے گا نہ کوئی کام چلے گا۔ سب آتے ہیں اور
 خوشامدین کرتے ہیں کہ تدارست محمدیہ پر رحم کیجئے خلافت قبول فرمائیے۔ مگر حضرت چنگان طابع سے مطلع
 تھے۔ تجربہ نے علم لدنی کے علاوہ پختہ کر دیا تھا انکار ہی کرتے رہے کہ ہم کو اپنا مشیر و وزیر ہی رہنے دو
 خلیفہ نہ بننا۔ مگر سب سمجھتے تھے اس وقت خلیفہ بنا آسان نہیں ہو سب مجبور کر کے حضرت کو خلیفہ بنایا
 اور آپ کی حکومت قبول کر لی۔

ابھی دو چار ہیندو ملکہ دشمن تھیں جو زمین پر ننگے رہے تھے کہ سب فتنے جبے۔ بلوایوں نے مدینہ پہنچو
امن و امان کی صورت قائم ہوئی کہ ان لوگوں نے بغاوت کی تیاری شروع کی جنکے استحقاق خلافت کا
خليفة دوم نے قائم کیا تھا۔ کوئی حج کا بیانا کوئی عمرہ کا نہ کر کے مکہ کی طرف روانہ ہوا۔ جہاں جناب امیر
کا ابتدائی قومی دشمن خیمہ زن تھا یعنی حضرت عائشہ
اب مکہ کی پہاڑیاں ہیں اور مخالفین کے پٹاؤ۔ اتنے میں یحییٰ بن امیہ آگیا حضرت عثمان کا آور وہ تھا
اور صلیبہ بن کا حاکم جسکے ساتھ وہ سب خزانہ بھی ہر چیز مال میں پہلے سے جمع تھا اب بشور
کی ٹانڈیاں کپٹے لگیں۔ تجویز ہوئی کہ شام چلنا چاہئے جہاں بیسیس س سے موعود بن ابوسفیان حکمران
ہو اور پورے لشکر و سامان سے مخالفت علی بن ابی طالب کے لئے آمادہ ہو۔ مگر تجویز اس وجہ سے
انکھی ٹھہری کہ وہ اپنے سامنے تمھاری حکومت کو کب قبول کر سکتا ہو دو بادشاہ در اقلیم نہ گنجد۔ لہذا
بصرہ کا مقام اس کام کیلئے تجویز ہوا کہ وہ مدینہ سے بھی دور ہو اور شام سے بھی۔ دونوں کے درمیان
میں ہو خالی جگہ پر قبضہ کرنا چاہئے۔

گوہر بغاوت کا دھبیہ جائز حکمرانوں پر بغض لازم ہو چاہے وہ کتنا ہی کمزور ہو۔ مگر یہاں اسی پر بھی سزا
نہو کہ خاص مسجد کے اندر صد ہا مسلمان رات کی وقت قتل اور قید کئے گئے جنکو امان مل چکی تھی اور حکم دئے
گئے تھے کہ جب تک مدینہ سے خط نہ آئے گا کوئی کارروائی نہ ہوگی مگر بیت المال لوٹ لیا گیا عثمان بن حنیف
صحابی رسول اللہ قتل ہونے لگے مگر خوف مخالفت انصار وہ زندہ چھوڑ دئے گئے لیکن اس طور پر
کہ اس بوڑھے باوقار صحابی رسول کے چہرہ پر ایک بال بھی ڈال دیا گیا جس سے نہ چھوڑا گیا۔ ان مسلمانوں
کی صد اذغیاث و فریاد نے ایسا مجبور کیا کہ جناب امیر نے مدینہ چھوڑا اور بصرہ کا رخ کیا۔ حالانکہ مدینہ
والوں نے آپ کا ساتھ نہ دیا اور سب چھوڑ کر علیحدہ ہوئے۔ قریب کو نہ پہنچے تھے فرمان پر فرمان جاری ہوتے
میں لشکر تیار ہو کر ابو موسیٰ اشعری جو حضرت عمر و عثمان کے زمانہ سے یہاں کا حاکم ہوا رحمت کرتا ہو۔
نہ صرف بزرگ حکومت بلکہ وضعی حدیثیں رسول اللہ کی بیان کر کے جس پر حضرت نے خود اپنے فرزند ارجمند
جناب ابیہم حسن کو روانہ کیا اور مالک اشتر کو جنہوں نے ابو موسیٰ کو معزول کیا اور لشکر تیار ہوا آہستہ
آہستہ لوگ گھروں سے نکلنے لگے خدا خدا کر کے یہ بغاوت فرو ہوئی اطلحہ زبیر مارے گئے حضرت عائشہ
مدینہ بکھوئی گئیں کہ تمکو قہر نبی پر پڑھ کر روانا چاہئے یافتہ و فساد کرنا کہ اُدھر مدینہ نے سر اٹھایا جسکو

ہو جس کا کسی کو ہم پہنچ ترا دیتے ہیں جو فیصلہ کرے۔ یہ شعبہ اُس وقت چھوڑا گیا جس وقت کی حالت
 خود معطوبہ نے یوں بیان کی ہو کہ میں اس میں غور کر رہا تھا کہ جناب امیر کی بیعت کروں یا قتل مہنگا گوارا
 کروں۔ تمام لشکر میں کھل بل پڑ گئی چاروں طرف سے آوازیں بلند ہوئے لگیں کہ بیشک پنجابیت
 مہنگا چاہئے۔ اگر حضرت علیؑ نہیں مانتے تو لاؤ اُن کو خود قتل کر ڈالیں۔ یہ سب سمجھایا جاتا ہو قرآن کے
 خود تو گویا نہیں زبان نہیں کوئی سمجھ دار آدمی نہیں یہ قرآن تو چچا قرآن ہوا اور ہم گویا قرآن میں جو کہتے ہیں
 وہ قرآن کے مطابق جو کرتے ہیں قرآن کے مطابق۔ مگر ایسا ساجد و نہیں چلا تھا جو کسی طرح ٹکنا آخر
 پنجابیت پر معاملہ ٹھہرا اور سچ وہ تجویز ہوئے جو جناب امیرؑ کے دشمن تھے۔ حضرت کہہ رہے ہیں انکار کرتے
 ہیں مگر خود آپ ہی کے لشکر والے دباؤ ڈالتے ہیں کہ پیچ ہو گئے تو یہی آخر حضرت نے سکوت کیا اور پنجابیت نہ
 لکھا گیا فریقین نے اپنے اپنے ملک کا راستہ لیا۔

یہاں دو سال شعبہ نکلا۔ اب وہی لوگ جو پنجابیت پر زور دیتے تھے کہنے لگے لاہور کے حکم خدا کے
 سوا اور کون حکم دے سکتا ہے اسی بنیاد پر وہ شمشیر برہنہ ہو رہے ہیں لگیوں حکم قرار دیا گیا حالانکہ خود
 انھیں لوگوں نے یہ سب کیا تھا۔ فہمائش کی جاتی ہو مگر مانتا کون ہو۔ یہاں یہ قیل قائل ہو وہاں فیصلہ
 کا زمانہ آگیا بے ایمان پنجوں نے ایک ایسی جہل کار روائی کی کہ کسی طرح قابل قبول نہ تھی۔ اب حضرت
 تیاری کرتے ہیں کہ شام پر چڑھائی کرنی چاہئے اور خواجہ نے راہ رو کی حضرت کی رائے تھی انکو ابھی
 جھوٹا دینا چاہئے مگر افسران فوج کی رائے موافق اسیکو مقدم کرنا چاہئے آخر خواجہ سے جنگ
 کی ٹھہری بارہ ہزار آدمی سے مقابلہ ہوا آدمی پیچے جو مختلف ملکوں میں بھاگے۔ پھر شام کی تیاری
 ہونے لگی فوج لیٹ و لعل کرتی ہو حضرت سمجھاتے ہیں وہ بہانے کر رہے ہیں کہ ۱۹ رمضان کو ابن ملجم
 ملعون خارجی نے مسجد کوفہ میں حضرت کے سر اقدس پر ایسی ضربت لگائی کہ ۱۲ رمضان کو آپ رگڑا رہے
 فردیس برس ہوئے۔

۱۸ وکانوا يومئذ في اثني عشر الف رجل اهل صيام و صلوة و اتقى يوم النحر و ان مل و نخل منخو
 ۱۹ فقاتلهم علي بالنهر و ان مقاتلة شديدة فما افضلت منهم الا اقل من عشرة و ما قتل
 من المسلمين الا اقل من عشرة فما خرم اثنتان الى عمان و اثنتان الى كرمات و اثنتان الى سبعا و اثنتان
 الى الجزيرة و واحد الى قتل مورون باليمن و ظهرت بدع الخوارج في هذا الموضع مل و نخل ۱۸

پس جس شخص نے ابتدا و خلقت سے اس قدر انقلابات دیکھے اور ہر انقلابات میں بذات خاص شریک رہا بلکہ خود اسی کی ذات مقدس پر وہ انقلابات گذرے کہ قدر اس کا شجرہ وسیع ہوگا اور اس تجزیہ بکھرے کلام سے ہم باہمی قوم کے قدر فائدہ اٹھا سکتی ہیں اور ایسے شخص کے کلام کے مقابل میں اس کا کلام قابل ترجیح ٹھہر سکتا ہے۔

یہ وہ حالات ہیں جن کے بیان میں ہزار باجلدیں اس وقت بھی تیار اور موجود ہیں اس لیے اسلامی دنیا میں بلکہ مخالفین اسلام کے یہاں بھی اس مقدس کلام سے کیسے کیسے دینی اور دنیوی فوائد حاصل کئے جاتے ہیں اور اس کے اصول مسئلہ سے کسی کسی ترقیاں وہ پائے ہیں۔ مگر افسوس ہم مسلمانوں نے ایسے حکیم پر روحانی کی ذتب قدر کی اور ناب قدر کرتے ہیں جو اس خزانہ حکمت سے ہماری تمامی قوم آج تک محروم رہی۔ اور محروم نہ کھی جاتی ہے۔ کیونکہ اس کتاب کو زمانہ ہوا کہ اس کی متعدد شرحیں لکھی گئیں خواہشی اسپر تحریر ہوئے ترجمے کئے گئے بیرون و تار طرابلس میں چھپ بھی گئے مگر ہندوستان کے مدرسین مدارس جو اکثر اہل سنت ہیں اس کے روادار نہیں کہ ان کے طلباء و متعلمین اس کا ایک ادب ہی کی کتاب جان کر پڑھیں جو جائیداد عوام کے مضامین پر مطلع ہوں اور اس کے مواظف و نصاب پر کار بند ہوں۔

حالات خطبات یہ حالات بجاے خود اسکے لئے کافی ہیں کہ ہر شخص جو کچھ عجب عقل و فہم سے بہرہ رکھتا ہو اس کا جواب کتاب کی طرف متوجہ ہوا و بغور و فکر ایسے حکیم الہی کے کلام کا مطالعہ کرے۔ مگر اس کے بڑھ کر یہ امر ہے کہ صاحب کلام ابتداً رحلت جناب سات ماہ سے ایسی مصیبت میں مبتلا ہیں کہ یہ وقت بھی آپ کو آزادی سے کلام کرنا موقع نہیں ملتا کیونکہ دس روز قبل رحلت رسول تو کسی کو اس کا گمان بھی نہ تھا کہ حضرت یوں مجبور ہو گئے جب رسول اللہ نے لشکر اسلام کی روانگی کا حکم دیا اس وقت یاروں کے تیور ایسے بدلے کہ شہر مدینہ کا رنگ ہی دوسرا ہو گیا۔ آنحضرت نے جب یہ عالم دیکھا تو تحریری وصیت نامہ لکھنا چاہا کہ بہت تمام ہو مگر اس کو بروقت نہ لکھنا بغاوت ہو گئی۔ کوئی کہتا نہ بیان کہ ہے ہیں کوئی کہتا ہے کہ درود کی یہ جینے میں یہ کلمات فرماتے ہیں حسبنا کتاب اللہ ہمارے پاس تو کتاب خدا موجود ہے جو کافی ہے۔ ایسا شور و ہنگام قائم ہوا کہ اگر آنحضرت حکمت عملی سے کار نہ لیتے اور یہ کہہ کر انکو نہ مالتے قوم و واعستی کا یسبغی عندی التنازع کہ یہاں سے چلے جاؤ کہ ہمارے پاس جھکاؤ انکار مناسب نہیں تو شاید یہ پرچوش صحابہ حضرت کو اپنی موت سے بھی زہر نہ دیتے بلکہ ان صاحب اختیار سے خالی ہو حضرت کا

آخری وقت ہدایت کی طرف سے مایوسی پہنچی بجز اسکے کیا چارہ ہو کہ اب آنحضرت اپنے پیارے داماد کو سمجھا رہے ہیں فتنہ نے اندھیری رات کی طرح رخ کیا لوگ دنیا کی طرف مائل ہیں تم آخرت کی فکر کرو۔ اور جو باتیں مونیہ الیٰ تعالیٰ میں سبکو سمجھا دیا اور جو کچھ دیون وغیرہ کے متعلق کہنا تھا سب کہہ چکا اسی حالت میں روح القدس نے عالم قدس کو پرواز کیا جناب امیر تجہیز و تکفین کی فکر کر رہے ہیں اور صحابہ بقیفہ سازی میں مشغول ہیں۔

اب جناب امیر المؤمنین ہیں اور خلیفہ اول اور ان کے پرچمیں وزیر اعظم خلیفہ دوم صحابہ کا رخ تو حضرت اسی وقت دیکھ چکے تھے جب حضرت رسول اللہ زندہ تھے اب کیا امید کرتے اگر حضرت ان لوگوں سے ملتے ہیں تو کیسے خوش نہیں پاتے کیونکہ سب کے دل میں کھٹک ہو ان ہی کی بدولت پیسے رسول اللہ ناراض تھے کہ کوئی ایسی طرح بات کرنا جو نہ لطف ملاقات ہو۔ اگر پورے طور پر اپنے علم کی کرتے ہیں تو صد ہا قسم کے رخصت اسلام میں الگ پیدا ہوتے ہیں پھر مخالفت خلافت کا الزام ہو کر دوسرا حکم نافذ ہوتا ہو جس سے ہمیشہ کے لئے اسلام کا خاتمہ ہوتا ہو۔ پھر یہ بھی خوف ہو گا کہ ان خلافتوں کی بدولت ارتداد کا طوفان پھیلے گا جو سب کو چاہتے ہیں مرتد بنا کر قتل کرتے ہیں۔ ایسا نہ ہو یہ بھی اسی بلا میں حصہ لے جائیں اور ناکردہ گناہ مجرم بلکہ معاذ اللہ بنائے جائیں

خلافت اول تک تو یہ خوف ایک منٹ کیلئے بھی نہ ہو اختلاف دویم کی اب بالیسی یہ قرار پائی کہ جہاں تک ہو سکے میل موافقت سے کام لو حضرت کو صلاح و مشورے میں شریک رکھو اور بدو بدو زانہیں کمزور کرتے جاؤ۔ مگر خلافت سوم میں یہ راز فاش ہو چکا کیونکہ حضرت امیر نے متابعت سیرت شیخین سے انکار کر دیا جس سے خلیفہ سوم منتخب ہوئے۔

غرض بارہ برس اول و دوم خلافت کا اور چودہ برس تیسری خلافت کا حضرت پر ایسا لگا کہ نہ آپ بوری آزاد ہی سے ان کے حق میں کچھ کہہ سکتے ہیں امر حق کو ظاہر کر سکتے ہیں۔ کیونکہ صحابہ بہا جو بین انصار تو پہلے ہی سے اس سازش میں تھے اور انھیں کے اتفاق بخود لانے یہ سب کچھ کیا اور جتنے ممالک اسلام میں فتح ہو رہے ہیں سب میں انھیں خلفا کا نام سنا جاتا ہو جس سے ان عوام کے دلوں میں یہ لوگ بھی ارکان اسلام میں شمار ہو رہے ہیں اور تمام صحابہ اس سبب عظام امر خلافت میں کوشاں ہیں۔ اب جو چوتھے درجہ میں حضرت کو خلافت بھی ملی تو ایسے فتنہ و فساد کے ہنگام میں یہ خلیفہ سوم یعنی ہر عالمی

کے جہت سے قتل ہو چکے کوئی حکومت کی قابلیت نہیں رکھتا کیونکہ جسے لوگ اس کے لئے منتخب ہو سکے تھے وہ سب قتل خلیفہ سوم میں شریک ہیں۔ وہ کسی طرح اسکی امید نہیں کرتے کہ بنی امیہ انکو چین سے لے بنے دینگے۔ جناب امیر ہر الزام سے پاک تھے اور ابتدا سے رحلت سے ایک حقیقت مسلم تھی امیر داران خلافت نے بھی آپ ہی کو مجبور کیا اور پھر اس کے کوئی چارہ کار نہ سمجھا۔ خلافت قبول کرنا تھا کہ دوسرے قسم کے منکارت شروع ہوئے کیونکہ رعایا وہی ہو جو شیخین کو بعد خدا و رسول بلکہ ان سے بھی بہتر مان لے ہیں۔ عمال جتنے ہیں انھیں کے آوردہ اور سب ان کے اہل قنات طرز عمل وہ ہر جو بالکل خدا و رسول کے خلاف صحابہ پہلے ہی سے حضرت سے خار کھائے ہوئے ہیں۔ اب انھوں نے ہر شخص سے کہنا شروع کیا۔ یہ تو پہلے ہی سے ان خلفاء کے مخالف ہے اب جو کلمہ حضرت کے منہ سے نکلتا ہے اُس پر غور و فکر کیا جاتا ہے جو عمل آپ کرتے ہیں خواہ کسی عمل کو مٹائیں یا دوسرا قائم کریں اُسی نظر سے دیکھا جاتا ہے۔ یہ قنات خلافت کا حال ہر جب تین جیسے بھی نہ گذرے تھے کہ بنی ہاشمہ والی حکم کھلا بغاوت قائم ہوئی وہ فرد ہوئی تو مطہر بن ابی سفیان پورے دم خم سے میدان صفین میں آیا ان سب بغاوتوں اور مخالفتوں کی کامیابی اسیس نہ زیادہ تھی کہ جناب امیر کو قاضی خلفاء کا دشمن قائم کر دیں تاکہ ابدال آباد کے لئے اس خلافت اور اس خاندان کا خاتمہ ہو جائے جس میں پوری کامیابی بھی ہوئی۔ ایسے ہنگام میں ہر شخص سمجھ سکتا ہو کہ حضرت کے وہ خطبے جو ہماہات خلافت کے متعلق ہوتے کیسے اہم ہوتے کیونکہ اگر پوری آزادی سے حضرت اپنا خیال ظاہر کرتے ہیں تو بے جنگ و پیکار دشمن فتحیاب ہوتا ہر وہ تو خود ہی حدت کو خلفاء کا عہد و بیان کر رہا ہو اور اسیس اُسکی کامیابی ہو۔ اگر حضرت بالائے منبر یا کسی مجمع میں کچھ شاہد اُسکا بیان کریں تو سبکو مخالفت کا یقین ہو جائے اور حضرت کے دشمن ہو جائیں۔ اور اگر اس کے خلاف بیان کریں تو ایسا شخص جو بادی امت ہو اور زمام امت اُس کے ہاتھ میں ہو کیونکہ اسی حدت کر سکتا ہو کہ خلاف واقع اور خلاف اپنے عقیدہ کے بیان کرے جس سے ہمیشہ کیلئے اسلام تباہ و برباد پھر سامعین بھی تو وہی ہیں جو حضرت کو مخالف خلفاء کا سمجھ رہے ہیں۔ ایسی حالت میں بہت مشکل ہے کہ کوئی منکلم گو وہ کیسا ہی فصیح و بلیغ حکیم ہو۔ دو نو باگوں کو لے لئے کلام کرے اور سبکو سیدھی راہ پر لے چلنے کا ارادہ کرے۔ یہی وجہ ہے کہ حضرت کے بعض خطبے ایسے ہیں جو ایک ہی فریق کے یہاں مقبول ہیں اور دوسرے فرقہ کے نزدیک وہ بے وجود ہیں۔ اس وجہ سے

جناب سید رضی علیہ الرحمہ نے ہر قسم کے خطبہ کو جہاں جہاں سے ملا جمع کیا اور ہم انشاء اللہ
ہر مقام پر تفصیلی حالت میں ان خطبوں کی بیان کرینگے۔

یہی مخالفہ علماء نے مابعد کو بھی اکثر مواقع پر پیش آجواش کہ خطبوں سے انھوں نے اپنے
اغراض پر استدلال کیا اور کوئی خاص مطلب ثابت کرنا چاہا۔ حالانکہ بہت کچھ ناکامیاب رہے کیونکہ
جب اصل امر مخالفت یا موافقت ہر طرح سے ثابت ہو تو اگر کوئی کلام ایسا مل بھی جائے جس سے
وہ مخالفت کی ہو گا تو کچھ کم ہو تو وہ چنداں قابل توجہ نہیں کیونکہ نہ ہر دشمن ایسا ہو کہ کبھی اس سے
کوئی بھلائی نہ ہو نہ ہر مخالف ایسا ہو کہ کبھی وہ معرفت نہ ہو چنانچہ ناظرین سیر و توارخ کو بخوبی معلوم
ہو گا کہ اکثر مشرکین و کفار کے افعال مخصوصہ صلی حضرت صلعم نے تعریف کی ہو یا یہ الفاظ تعظیمی آنکھوں
یا دیکھا ہو۔ اس طرح کفار و مشرکین نے بھی بہت سے مواقع پر حضرت کی مدح و ثنا کی ہے۔ حالانکہ
با خود ملکی عداوت اور کفر و اسلام کا فرق سب کو معلوم ہے۔ پھر ان جزئیات سے کلیات پر کیا اثر
پڑ سکتا ہے جیسے وہاں کفر و اسلام کی بحث فارق ہو ویسا ہی یہاں لفاظی و ایمان کا مرحلہ حائل ہے۔
بہر حال اس خیال سے بھی یہ کتاب لا جواب کتاب ہو کہ آیتے تمامی محاسن اخلاق کی تعلیم فرمادی اور
حکمت عملی کا پورا سبق دیا اور زمانہ کی رفتار کو چھٹی طرح بتایا۔ اور ایسے فتنہ و فساد کے زمانہ میں
ایمان و اتباع حق کے وسائل کو بخوبی ظاہر کیا اور دینی و دنیوی ترقی کی راہوں کو کشادہ کر دیا۔
بہر حال جس پہلو سے اس کتاب پر نظر کی جائے یہ ایسی عظیم المثال کتاب ہو کہ ابتداء سے خلقت
عالم سے کوئی کتاب اسکی ہمسری نہیں کر سکتی نہ کوئی متکلم اس پر یہ گائے نہ کسی پر یہ مسوانح
گذرے جو ایسا تجربہ کار اور زمانہ کے نشیب و فراز سے واقف کار ہو تا چہ جائیکہ خداوند عالم نے
آپ کو وہ فضائل و مناقب عطا فرمائے کیخبر جناب سات ماب جو اصل ہیں اور کوئی آپ کا ہمسر
و ہم رتبہ نہیں۔

اصلی سبب تالیف

اس خیال سے اسکا ترجمہ تو ان مقدس علماء پر لازم تھا جنکا علم و کمال اور تقدس سب سے بڑھا ہو اور
سب سے اشرار تو ان لوگوں میں نہ ہو جو نہ بخوبی نہیں نہ صرف نہ علم معانی و بیان نہ علم ادب نہ ایک دم کھلے اطمینان
پر نہ کتابیں ہیں نہ اسکی شہرت جس اور ترجمے پھر کس اعتماد پر ہم سکے ترجمہ کا حوصلہ کریں چھوٹا نہ

نہی بات "سب کہہ دیتے کیونکہ معمولی درجہ کی کتاب کا بھی ترجمہ نہایت مشکل ہے۔ ایک زبان سے دوسری زبان میں نقل کرنا بنفسہ اس پر کیونکہ زبان کے محاورات علیحدہ تہ کیسے جدا کا ترجمہ نہیں فرمائی۔ اور یہ کتاب تو اس درجہ کی ہے کہ بعد کلام الہی کوئی اس کا ہمسر نہیں پھر ہمارا ایسا نادان کیونکہ اس کا ارادہ کرتا۔ مگر اس ارادہ کا محرک دوسرا ہوا اس کا باعث ایک ایسا امر ہے کہ بغیر علام الغیوب کوئی اس کو جانتا نہیں وہ یہ کہ ایک دہریہ میں شہر عظیم آباد میں بغرض مطلب متوکل علی اللہ مقیم تھا تو میرے بعض اہل تعارف نے جو ہندو سے مسلمان ہو کر اہل حدیث بنے اور اس مذہب میں ایسے پختہ ہوئے کہ علماء میں ان کا بھی شمار ہونے لگا انھارے گفتگو میں جب ہر طرف سے ہندو ہوئے کیونکہ یہ گفتگو محض ہستیانہ تھی اور بتہ بتہ کی باتیں جس سے وہ خوب سمجھ لے تھے کہ ہم بحیثیت مناظرہ سربر نہیں ہو سکتے یہ کہا "ہم اس وقت تبدیل مذہب کر سکتے ہیں یعنی مشیدہ ہو سکتے ہیں کہ جب سچی پیشینگوئیوں میں آپ اپنے مذہب کی کوئی ایسی کتاب دکھائے جسکی نظیر ہمارے مذہب اہل سنتہ میں نہ ہو کیونکہ آیتوں اور حدیثوں سے استدلال فریقین میں ہے۔ ہم آپ کے مسائل خاصہ پر ہنستے ہیں آپ ہمارے مسائل خاصہ پر۔ حدیثوں کی جانچ پر مثال آپ کے یہاں بھی ہے ہمارے یہاں بھی۔ علماء ہمارے یہاں بھی گذرے آپ کے یہاں بھی۔ علم رجال کی کتابیں ہمارے یہاں بھی ہیں آپ کے یہاں بھی عقلاً حکماً ہمارے یہاں بھی گذرے ہیں آپ کے یہاں بھی۔ کالہ اللہ اللہ محمد رسول اللہ صریحاً آپ کا بھی ایمان ہے ہمارا بھی اصحاب شریعت ذات اپنے اللہ کو مانتے ہیں نہ ہم صحابہ یا خلفاء کو ہمارے میں ہم آپ برابر ہیں۔ لہذا ہم بھی معیار قائم کی ہے کہ جسکے یہاں پیشینگوئیوں کا ذخیرہ زیادہ ہو وہی مذہب حق ہے اور وہی قابل قبول۔ کیونکہ ہمیشہ پیشینگوئی کی قبل از وقوع کی جاتی ہے اور تصدیق اسکی واقعات مابعد سے ہوتی ہے۔ آپ چونکہ اسکے قائل ہیں کہ امام آپ کے یہاں مخصوص من اللہ الرسول ہوتا ہے اور ہر عیب و خطا سے معصوم لہذا ان لوگوں کا کلام ضرور ایسی صفت سے موصوف ہو گا اور وہ امور غیبیہ کی خبر زیادہ دے سکے ہوں گے۔

میں نے اسی وقت یہ جواب دیا کہ ہم بھی اس معیار کو مانتے ہیں گو میں حیث الشریعہ اس کو چندان غفل نہیں۔ مگر ہم آپ کی فرمائش کے مطابق ایک ایسی کتاب پیش کرتے ہیں جسکو آپ کے تمامی علماء نے قبول کیا ہو کہ یہ کتاب نہایت قدیم ہے اور اسمیں صرف مقبولہ جناب امیر کے جمع کئے گئے ہیں۔ نام اس کا

نہج البلاغہ پر دیکھئے اُس کی قدر و قیمت کی خبر ہو اور کس طرح اُس کی تصدیق ہوئی۔

یہ نام سنتے ہی ہر کارنگ فرح ہو گیا اور خاموش ہو گئے۔ ہر خند میں نے کوشش کی کہ اس وقت دو بار واقعات لکے دکھا دوں جنکی خبر حضرت نے قبل از واقعہ دی ہوا اور انکے علمائے اسکا اقرار کیا ہو کہ یہ واقعہ راہ حق جو اُس کلام کے جناب امیرِ خیر دے گئے تھے مگر انھوں نے ایسا اٹالا کہ یہ صریح آئینہ قائم ہے تاہم صرف خواب صدیق حسن خاں کے ابجدِ علمی کی یہ عبارت تیسری کی گئی۔
ومن كلامه في ذلك خراب البصرة بالمرح بالراء والحاء المهملتين بينهما اخذ الحروف قال الحافظ الذهبي ما علم تصحيف هذه الكلمة لا بعد المائتين من الهجرة

بعد خراب البصرة بالترج بالراء والنون والجيم صد ۸۳

مگر چونکہ یہ تقریر محض معمولی طور پر سختی انھوں نے کچھ سکت سے کچھ دوسرے دھڑکے کی باتوں سے کام لیکر رخصت ہوئے ہر خند میں کہتا رہا ان پیشینگوئیوں کو دیکھتے جائے اور ایسا ہے جیسا کہ ایک سنی کیونکہ وہ اپنے فہم میں سمجھے ہوئے تھے یہ ایسی فرمائش ہے کہ کہے میں جو قریب قریب مجالِ اس کتاب کا نام سنتے ہی جو اس باختم ہوئے اُسی وقت سے یہ ارادہ میرے دل میں موجزن ہوا کہ کسی طرح اس کسز سختی کو عالم شہید دیں راؤں اور اپنی قوم کو اس دولتِ لازوال سے فائدہ پہنچاؤں مگر عواقب و علائن ایسے مانع ہے کہ کچھ نہ ہو سکا یہاں تک کہ رسالۃ الوصل کی بدولت مجھے قیہ جھوٹا نا پڑا جس پر بہت سے گناہی خطوط اس مضمون کے آئے کہ رسالۃ الوصل نے عام طور پر اہل حدیث کو متزلزل کر دیا ہے اور یہ پہنچاؤں کے اور برسرِ بارِ قتل کرینگے۔ لہذا میں نے وطن کا ارادہ کیا جہاں ان خوفوں سے امن تھا۔

الحمد للہ کہ اب وطن میں ٹھیکریہ خدمت انجام دے رہا ہوں خدا کرے ہماری قوم اس درنا یا ب سے

مستفید ہو اور میرے حق میں دعا خیر کرے۔ اللّٰھم تقبل منا انک انت السميع العليم۔

اس تہید کے بعد اگرچہ اب اسکا موقع تھا کہ کچھ فضائل مناقب حضرت کے بیان کرتا۔ مگر جس شخص کے فضائل و مناقب بھرے پایاں ہوں اُسکی کوئی فضیلت کیا بیان ہو سکتی ہے خصوصاً جب کہ اسے مطالب عبققات الانوار کی مبنی و جلدیں صرف ایک ایک حدیث میں اس ضخامت پر فائز ہوں۔

اور تمام عالم میں شہرت پار ہی ہوں تو دوسرا کوئی کیا لکھ سکتا ہو جس وہی کافی ہو ناں یہ بیان کرنا ضروری ہے کہ حضرت مظہر العجائب و مظہر الغرائب علی بن ابی طالب علیہ السلام کی ذات

باب کات بھی عجیب طرح پر مجبورۃ اضداد ہو کہ کوئی شخص سمجھ نہیں سکتا۔

ایک گروہ کا تو یہ خیال ہو کہ معاذ اللہ وہ حضرت خود خداوند عالم ہیں جو اس پر کل میں ظاہر ہو دوسرے گروہ یہ کہتا ہو کہ ہمیں خدا نے حضرت کی ذات میں حلول کیا ہو جس سے عجیب و غریب قدرتیں ظاہر ہوتی ہیں تیسرے گروہ کا یہ خیال ہو کہ معاذ اللہ وہ حضرت کا فرستادہ پیغمبر لغت کرنی چاہتے ہیں جو تھا گروہ یہ کہتا ہو کہ ہمیں وہ مرد مومن تھے۔ جو تھے درجہ میں خلیفہ ہوئے۔ یا جو ان فردہ عقیدہ رکھتا ہو کہ نہ وہ خدا ہیں نہ نبی نہ ان خلفائے ایسے خلیفہ بلکہ وہ امام مقرر فی الطاعة ہیں جن کی امامت منصوص من اللہ والرسول ہو اور وقت ولادت سے تا زمانہ شہادت ہر خطا و گناہ سے معصوم تھے جیسا کہ انبیاء معصوم ہوئے ہیں۔ یہ عقیدہ صرف شیعوں کا ہو اور پہلے دو گروہ نصیری یا غالی کہلاتے ہیں جن کا وجود اس ہندوستان میں نہیں دیکھا جاتا لیکن دیگر بلاد میں بکثرت ہیں۔ ابو تیسرے گروہ خارجی کہلاتا ہو جو سقراط و زنجبار۔ وغیرہ میں آباد ہو جو تھا فرقہ وہی ہو جو اہل سنت یا سنی کہا جاتا ہو اور ہر جگہ اس فرقہ کی افراط ہو۔ مگر خود ان میں اس میں اختلاف ہے۔ اختلاف ہو کہ آدمی سمجھ نہیں سکتا کیا حالت ہو کیونکہ ان میں جو معنی ہیں اور اکثر صوفی ہیں ان کا اعتقاد تو قریب قریب وہی ہو جو نصیری اور غلاء کا ہو خدا کہنے میں کوئی عذر ہی نہیں۔ رہے دوسرے فرقہ والے جو متکلم کہے جاتے ہیں کہ ان کا کام صرف یہ ہو کہ شیعہوں سے لڑیں انکی خواہش یہ ہو کہ کسی فضیلت میں وہ حضرت خلفائے ثلاثہ سے بڑھنے نہ پائیں۔ جہاں تک ہو سکے ہمسر خلفائے جائیں بلکہ بہتر ہو کہ ترتیب فضیلت بھی ترتیب خلافت کے مطابق ہو۔ تیسرا فرقہ ان میں اہل حدیث کا ہو جو حدیثیں تو سب ہی لکھتے ہیں جنسے شیعہ استدلال کرتے ہیں اور امامت و عصمت ثابت کرتے ہیں مگر ان محدثین کے دل ان حدیثوں کے بالکل مخالف ہیں اور نہیں چاہتے کہ کوئی فضیلت حضرت کی ظاہر ہو۔ مگر ایسے مجبور میں کہ چھٹیا نہیں سکتے بجز اسکے کہ تاویل کر کے بات بنائیں۔ یہ اختلاف انکا صرف فرقوں ہی میں نہیں تقسیم پائے ہوئے ہو بلکہ ایک شخص واحد جب تصوف کے مذاق پر لکھتا ہو تو اسکی دوسری شان ہوتی ہو۔ اور جب علم کلام کی کتاب لکھتا ہو تو دوسرا رنگ پیدا ہو تا ہو۔ اور جب وہ حدیث کے فن میں آتا ہو تو اور ہی شان ہوتی ہو۔ یہ باتیں ایسی ہیں کہ کچھ سمجھیں نہیں سکتے مثال کے طور پر صرف شاہ ولی اللہ صاحب کا قول ملاحظہ کیجئے کہ کتاب تفسیر ہدایات الہیہ میں لکھتے ہیں جو مذاق تصوف پر ہو۔

یا اخی انی ذاکم تک من الوجاہۃ واحد من الالف اذا صار العبد وجہا اجل و

تکون کل خطوة منه يخطوها حسنة وكل حركة يتحرك بها حسنة واذا دفع اللقمة
الى فيه كانت حسنة واذا سبت فرسه كان له بكل خطوة حسنة واذا قام كان
انقلاباته يمينة ويسرة كما جاء حسنات ويشكر الله منها مالا يتكلموا ضاعفاه من غيره
وهو المحبوب ولا حله خلق ما خلق واذا تمت العصمة كانت افاعيله كلها حق
لا اقول انها تطابق الحق بل هي الحق بعينها بل الحق امر يتعكس من تلك الافعال
كالانضواء من الشمس واليه اشار رسول الله حيث دعى الله تعالى اعلى الله امر الحق
معه حيث دار ولم يقل ادبر لا دار الحق -

ای جہانی ہے وجاہت کے بیان میں ہزار سے ایک تم سے بیان کیا جو بندہ جس وقت وجہ مقابہ پر توجہ
اور کامل مقابہ پر قدم اٹھاتا ہے یا کوئی حرکت کرتا ہے یا ائمہ ائمہ کرشمہ میں ڈالتا ہے یا گھوڑا اسکا تیرم
رکھتا ہے یا اس میں سے حصہ مقابہ سوئے میں جو اپنے بائیں کردٹ لیتا ہے یا کر وٹس بدلنا بھی
حسن مقابہ قبول کرتا ہے خدا اس چیز کو کہ جسکے اصناف اس کے غیرت قبول نہیں کرتا وہی محبوب ہے
اس کی اس کے کل مخلوقات پر امتیازی اور جب عصمت تمام ہو جاتی ہے تو جوتے میں تمام افعال اس کے
حق میں یہ نہیں کہتا کہ وہ افعال مطابق حق ہوتے ہیں بلکہ وہ افعال اس کے عین حق ہوتے ہیں بلکہ
حق ایک امر ہے کہ منعکس ہوتا ہے اس کے افعال سے جیسا کہ ضو (روشنی) منعکس ہوتی ہے آفتاب سے
اور اسی کی طرف اشارہ کیا ہے رسول اللہ نے جبکہ دعا کی خدا سے علی ہو کیلئے کہ خدا یا پھر توجہ کو سنا
جس طرف کہ وہ پھر رہا اور یہ فرمایا کہ علی کو پھر یہ حق پھر ہے۔

یہ ایسی تقریر ہے کہ باہر شہادۂ خلافت تمام شیعوں کا یہی عقیدہ ہے اور یہ سیر زیادہ یا کم کر ان کے مذہب کے
خلافت پر جس سے ہر شخص صحیح کہتا ہے کہ شاہ ولی اللہ صاحب نے واقعی تعریف لکھی اور یہی ان کا عقیدہ
ہے کہ درحقیقت ایسا نہیں ہے کہ حق کا نام کی کتابوں میں جا کر شاہ صاحب دو سرائیوں دکھاتے ہیں
بلکہ دوسرے شخص نبوات ہیں۔ کیونکہ قرۃ العینین بتفصیل الشیخین کہتے ہیں جسکے تصنیف کی یہ حق
ہے کہ شیخین کو جناب امیر نے افضل قرار دیں۔ بلکہ غلط از حضرت مرتضیٰ واقع شدہ وہاں غلط الفس
مسئلہ فقہ بود صفحہ ۱۸ پھر لکھتے ہیں۔ پس عدم ذکر غلط از حضرت مرتضیٰ در کتاب تداویہ کجبت
اختلاف علم و اختلاف مذہب ایسا ہے اورست چون رواۃ ابوستور الحال غیر حفاظ بودہ اند صفحہ ۱۸

اب کیونکہ کوئی سمجھ سکتا ہے کہ انکی ان دونوں تقریروں میں کون سی تقریر درست ہے اور کون سی غلط
 اور کون سے عقیدہ کے پابند ہیں کیونکہ دونوں تقریریں شخص واحد کی ہیں لیکن حق یہ ہے کہ ما اضم
 احد شئنا الاظهر فی صفحات ہجہ و فہمات لسان جو شخص کسی چیز کو اپنے دل میں چھپایا ہو وہ اس کے چہرہ کے
 صفحات میں اور زبان کی بے اختیاری کلمات سے ظاہر ہو جاتی ہے چونکہ شاہ صاحب کے دل میں نسبت
 جناب امیر المؤمنین علیہ السلام کے بنائے گئے بغض بھرا ہوا ہے لہذا وہ انکی زبان کے بے اختیاری کلمات
 ظاہر ہو جاتا ہے اس لیے جو بے اہل انصاف نے صاف صاف حکم لگا دیا ہے کہ شاہ ولی اللہ صاحب متبع مذہب
 نواصب ہیں چنانچہ مولوی حسن الزماں صاحب قول شخص میں لکھتے ہیں صفحہ ۱۰۴ کہ ابن تیمیہ جناب
 امیر المؤمنین علیہ السلام کے عدم صحت اسلام کا قائل ہے اور ان جناب پر اور زوریت ظاہر ہے بلکہ اعتراضات
 سخیفہ مردود کرتا ہے اور اسی طریقہ پر اہل نبیہ پر چلے ہیں صاحب قرہ (ولی اللہ) اور ایسے تلویحیں کی
 میں جو قریب بصر مع ہیں اور ایسے اشارے کئے ہیں جو عبارات میں شبہ میں وارد نے تغیر کیا ہے
 ان باتوں میں جو نواصب کہتے ہیں ساتھ ہی اسکے ہر جگہ حضرت علی مرتضیٰ کو بلغظاً مرتضیٰ یاد کیا ہے اور
 ازالہ الخلفاء عن خلافت الخلفاء میں تو ایسی باتیں لکھی ہیں جس سے اس کتاب کا نام ازالہ الخلفاء والہدایۃ
 عن خاتم الخلفاء و فاتح الولایۃ قرار پاتا ہے یعنی یہ کتاب بغرض ازالہ خلافت و ہدایت جناب امیر المؤمنین
 علیہ السلام سے کہ جو خاتم خلافت و فاتح ولایت تھے لکھی گئی ہے اور ہر جگہ نہیں جانتے کہ کوئی بات
 ان باتوں سے نقل کریں۔ دونوں کتابیں لوگوں کے درمیان اب تک موجود ہیں۔ اسکے علاوہ اس
 عالم نے بہت سے اقوال شاہ ولی اللہ صاحب نقل کئے ہیں اور ان کی رد کی ہے اور پورے طور پر
 نامصیت و خارجیت انکی ثابت کی ہے کہ جو بوجہ اختصار ہم نہیں لکھتے اہل فہم کے لئے وہی کافی ہے
 جو اس رسالہ میں انکے اقوال منقول ہوئے۔

اب ہر شخص سمجھ سکتا ہے کہ جس شخص کے کمالات نفسانی ایسے ہیں کہ خود ان کا عدو جانی اسکا اقرار
 کرے اور اس و فصاحت سے تو اسکا کلام کس پایہ عالی پر فائز ہو گا۔ چنانچہ تصدیق اسکی عنقریب
 ترجمہ میں ظاہر ہو گی۔

(خجہ البلاغت کا کلام جناب امیر المؤمنین علیہ السلام مجمع ہونا بقرار علماء اہل سنت)
 اسکو بھی از جملہ آثار علویہ حق سمجھنا چاہئے کہ خود علماء اہل سنت نے تصدیقات صریحہ اسکا اقرار کیا ہے

کہ کتاب بستان پنج البلاغۃ مجموعہ پنجاب امیر المومنین کے اُس بے بہا کلام کا جسکے نسبت کہا جاتا ہے کہ کلام خالق کے ماتحت ہوا اور کلام مخلوق کے مافوق۔ اگرچہ اسکے اثبات کی ضرورت نہ تھی کیونکہ یہ امر بت مشہور ہے مگر اہل سنت کا یہ خاص خاصہ ہے کہ جہاں چاہتے ہیں اتنا کرتے ہیں اور جہاں چاہتے ہیں انکار کر دیتے ہیں۔ لہذا تسکین عوام کے لئے اُنکے معتبر علماء کا اقرار یہاں بالاختصار لکھ دیا جاتا ہے جسکے بعد پھر یہ کیونکر عذر نہ رہے

(۱) علامہ احمد بن منصور گارزونی مفتاح الفتوح میں بذیل ذکر جناب امیر لکھتے ہیں ومن تامل فی کلامہ وکتبہ وخطبہ ورسالاتہ علما ان علمہ لا یواری علم احد وفضائلہ لا یشاکل فضائل احد بعد محمد صلی اللہ علیہ وسلم ومن جملتہا کتاب نہج البلاغۃ وایم اللہ لقد وقف دونہ فضاۃ الفصحی والبلاغۃ وحکمة الحكماء۔ یعنی جو شخص بغور و تامل دیکھے حضرت کے کلام کو اور آپ کے نہیوں کو اور خطبوں کو اور بیاموں کو تو سمجھ جائے گا کہ حضرت کا علم کسی کے علم کے مقابل نہیں ہے (بلکہ سب سے بہتر ہے) اور آپ کے فضائل کسی کے فضائل سے مشابہ نہیں ہیں (بلکہ سب سے بالاتر ہیں) بعد جناب سالت مآب کے۔ اور منجملہ اُنکے یہ کتاب نہج البلاغۃ تفسیر خدا کی ٹھہر گئی اُس سے بہت تر فصاحت سب نصیحوں کی اور بلاغت سب بلیغوں کی اور حکمت حکیموں کی (کہ کوئی آپ کا مقابلہ نہیں کر سکتا)

(۲) ملا یعقوب لاہوری شرح تہذیب الکلام میں لکھتے ہیں واقتصر من اراد مشاہدۃ بلاغتہ ومسامعۃ فصاحتہ فلیس نظر الی نہج البلاغۃ ولا ینبغي ان ینسب ہذا الی کلام البلیغ الی رجل شیعہ وما ذکر فیہ من بعض الالفاظ الموشم بخلاف ما علیہ اہل السنۃ فعلی تقدیر ثبوتہ حینئذ لہ محامل و تاویلات وقال البلاء ان کلامہ دون کلام الخالق و فوق کلام المخلوق یعنی جو شخص چاہے کہ حضرت کی بلاغت کا مشاہدہ کرے اور فصاحت کو حضرت کی سُنے تو لازم ہے کہ وہ نظر کرے کتاب نہج البلاغۃ کیطرن اور کسی طرح سب نہیں ہے کہ ایسے کلام بلیغ کی نسبت کی جائے ایک مرد شیعہ کیطرن۔ رایہ امر کہ کتاب نہج البلاغۃ میں بعض الفاظ ایسے ہیں کہ مخالفت مذہب اہل سنت کا وہم اس سے پیدا ہوتا ہے جو تو جسکے لئے محامل و تاویلات ہیں۔ اور سب بلیغوں کا یہ مقولہ ہے کہ حضرت کا کلام تحت کلام خالق و فوق کلام مخلوق ہے

(۳) شیخ احمد بن مصطفیٰ معروف طاشکیری زاده کتاب شقائق نعمانیہ فی علماء الدولہ العثمانیہ میں لکھتے ہیں
ما حفظہ ہوا مشیہ و فیات الاعیان ۴۶۹

و منہم العالم الفاضل الکامل المولیٰ قوام الدین یوسف المشتہر بقاضی بغداد
و کان من بلاد العجم من مدینہ شیراز و کان قاضیا ببغداد مدۃ فلما حدث فتنة
ابن اردبیل ارتحل الی ماورین و سکن هناك مدۃ ثم ارتحل الی بلاد الروم و اعطاه
السلطان بایزید خان بروسہ ثم اعطاه احدی المدد ازیس الثمان ثم ارتحل الی جوار
الرحمن فادخل سلطنة السلطان سلیم خان ادخله الله تعالى دار الجنان و شرفه
بالكرامة والرضوان۔ كان رحمه الله تعالى شريفا عالما صائما متشربا زاهدا ذا هبة
و قارصنف شرجا جامعاً للفوائد للتجريد و شرح فہم البلاغة للامام الہمام علی بن
ابطالب کرم الله تعالى و جمعه و صنف کتابا جامعاً لمقدمات التفسیر و له رسائل
و حواشی و غیر ذلک الا انها ضاعت بعد وفاته لصفر اولادہ طیب الله تعالى
مجعہ و برد مضجعه۔

علامہ یہی کہ عالم فاضل کمال قوام الدین یوسف قاضی بغداد مشہور میں شیراز کے رہنے والے تھے
جو ملک ایران کا ایک شہر ہے ایک مدت تک بغداد کے قاضی رہے بعد سلطان سلیم خان انتقال
کیا وہ شریف تھے عالم صالح متشرع زاہد صاحب سمیت و قاراً انھوں نے تجرید کی شرح لکھی ہے
جو جامع خواجہ اور کتاب فہم البلاغة کی شرح لکھی جو کلام امام بہاء علی ابن ابیطالب کرم اللہ وجہہ
ہو اور ایک اور کتاب لکھی ہے جو جامع مقدمات تفسیر ہو اور ان کے اور بھی رسائل و حواشی وغیرہ ہیں مگر
بسبب صغر سنی ان کی اولاد کے کتابیں انکی ضائع ہوئیں۔

(۴) علامہ تفتازانی شرح مقاصد میں لکھتے ہیں و ایضا ہوا فصحہم لسانا علی ما
یشہد بہ کتاب فہم البلاغة ص ۳۱ جلد ثانی طبع السلاسل یعنی جناب امیر سبک
زیارہ نصیح تھے جیسا کہ شاہراہ کی کتاب نہج البلاغة ہے۔

(۵) اور علامہ خوشی شرح تجرید میں لکھتے ہیں و افصحہم لسانا علی ما یشہد بہ کتاب
نہج البلاغة وقال البلغاء ان کلامہ دون کلام الخالق و فوق کلام المخلوق طبرستان

یعنی جناب امیر سب سے زیادہ فصیح تھے جسکی شاہد کتاب نہج البلاغہ ہے۔ اور کہا ہو بیغوں نے کہ حضرت
کا کلام فوق کلام مخلوق و تحت کلام خالق ہے۔

یہ انھوں والی دونوں عبارتیں اس بیان میں ہو کہ شیعوں کا استدلال لکھا کہ وہ ان وجہوں سے فضیلت
جناب امیر کے قائل ہیں۔ ان وجہ فضیلت میں فصاحت لسانی کو حضرت کی بیان کیا اسکی شرح
میں علامہ تفتازانی و قوشچی نے لکھا کہ دلیل اس فصاحت کی یہی کتاب نہج البلاغہ ہے۔ اس کے
بعد شیعوں کے استدلال کا جواب دیا ہو مگر اس سے نہیں انکار کیا کہ یہ کتاب حضرت کے کلام سے
نہیں ہو بلکہ تسلیم کیا

(۶) وفیات الاعیان ابن خلکان میں ہو و قد اختلف الناس فی کتاب نہج البلاغۃ المجموعہ
من کلام علی بن ابیطالب هل هو جمیعہ او اخیه الرضی و قد قیل انه لیس من کلام
علی بن ابیطالب و انما الذی جمیعہ و نسبہ الیہ و هو الذی وضعہ و الله اعلم۔

اس عبارت سے گواہان لوگوں کا معلوم ہو کہ کون جامع ہو اور آیا وضعی ہوا علی مگر علامہ ابن خلکان
کی رائے بھی معلوم ہوئی کہ یہ مجموعہ ہو کلام جناب امیر علیہ السلام کا۔

(۷) قریب اسی کلام کے علامہ یاضی نے رآۃ الجنان میں بھی لکھا ہو

(۸) ذاب صدیق حسن خاں ابجد العلوم میں لکھتے ہیں بذیل ذکر جناب سید مرتضیٰ علیہ السلام
و قد اختلف الناس فی کتاب نہج البلاغۃ المجموع من کلام الامام علی بن ابیطالب
هل هو جمیعہ ام جمیع اخیه الرضی ص ۳۷ یعنی لوگوں نے اس میں اختلاف کیا ہو کہ کتاب نہج
البلاغۃ جو مجموعہ کلام امیر المومنین علی بن ابیطالب ہو اسکو سید مرتضیٰ علیہ الرحمہ نے جمع کیا یا انکے
بھائی رضی نے۔ جس سے اسکی بخوبی تصدیق ہوئی کہ ذاب صاحب اسکو مجموعہ کلام جناب امیر جانتے
ہیں خواہ جامع اس کے سید مرتضیٰ علیہ الرحمہ ہوں یا سید رضی اسکے بعد یہ بھی لکھا ہو کہ جامع اسکے سید
رضی علیہ الرحمہ ہیں اور وہی واضح ہیں مگر خود یہ لفظ قیل اس قول کو ضعیف کر دیا۔

ان عبارتوں کے دیکھنے سے ہر شخص سمجھ سکتا ہو کہ ایسے مستند اور جید علما نے باوصف حال اسکے
کہ اکثر مضامین کتاب تطاب نہج البلاغۃ کے خلاف اصول مقررہ اہل سنت ہیں۔ اسکا اقرار کیا کہ حقیقت
یہ مجموعہ ہو کلام جناب امیر علیہ السلام کا اور کسی طرح کا انکو اس میں شامل نہیں حالانکہ ہم آگے چل کر شرح

میں ہر مقام پر بتا دینگے کہ جن میں فقرات کی نسبت اہل سنت کو اعتراض ہو یا اسکو ایسے مقرر کردہ اصول کے خلاف سمجھتے ہیں۔ وہ خود انکی صحیح مسئلہ اور دیگر کتب معتدہ سے بخوبی ثابت ہو پھر اسکے کلام جناب امیر جوئے سے انکار کرنا کسی درجہ کی نا انصافی ہے۔

چونکہ زمانہ کارنگ بدل گیا تقید جامد کا بھند اٹھ گیا غلط ظلم و جور کم ہو رہی ہو سفیدی ضعیف عدل و انصاف پھیل ہی ہو لہذا اب یہ عادی و چل نہیں سکتا کہ یہ کلام کسی مرد شیعی نے یا خود جناب سید رضی علیہ الرحمہ نے بنا کر حضرت کی طرف منسوب کر دیا۔ کیونکہ حق نبی کی جینک ہم کو بتا رہی ہو کہ یہ کلام وہی زبان سے نکل ہی نہیں سکتا محال ہو۔ پھر کیوں اس سے انکار کیا جائے جبکہ اس کلام کے مضامین صحیح مسئلہ و دیگر مسابند و سنن و تواریخ معتدہ کے مرویات سے ثابت ہیں۔ چونکہ علامہ ابن ابی الحدید معتزلی نے جبکی مدح و ثنا انشاء اللہ تعالیٰ آئندہ لکھی جائیگی اپنی شرح میں بھیج البلاغہ کی صحت کے متعلق اسی عنوان سے ایک نہایت نفیس و متین تقریر کی ہو لہذا ہم اسکو بعینہ بیان نقل کرتے ہیں علامہ مذکور ابن ابی الشخار کا ایک خطبہ نقل کر کے اس طرح لکھتے ہیں

(۹) هذه احسن خطبة خطبها هذا الكاتب وهي كما تراها ظاهرة المتكلف بينه والتو
يخطب على نفسه وانما ذكرت هذا لان كثيرا من ارباب الهوى يقولون ان كثيرا
من فهم البلاغة كلام محدث صنع قوم من فصحاء الشيعة ورجاعوا الى الرضى ابى
الحسن وغيره وهو كلام قوم اعتمد العصبية اعينهم فضلا واعين النجم الواضح وركبوا
بيئات الطريق ضلالا وقله معرفة باساليب الكلام وانا اوضح بكلام مختصر
ما في هذا الخطاب من الغلط فاقول لا يخلو اما ان يكون كل فهم البلاغة مصنوعا
منحولا او بعضه والاول باطل بالضرورة لانا نفهم بالتواتر صحة اسناد بعضه
الى امير المؤمنين ع وقد نقل المحدثون كلامهم واجلهم والمورخون كثيرا منه فليسوا

من الشيعة لينسبوا الى غرض في ذلك والثاني يدل على ما قلناه لان من قد انشأ
بالكلام والمخطابة وشداطرا من علم البيان وصار له ذوق في هذا الباب لا بد ان
يفرق بين الكلام الركيك وبين الفصيح والا فصيح وبين الاصيل والمولد واذ وقف على
الاصحاح السبعة احدى شخصين عظاما كان من الامم متعلق بها عظاما ان في الحد يدكر لانه من لوگوں بہت پسند کرتے تھے

كرواس واحد يتضمن كلاما للجماعة من الخطباء والاشيخين منهم فقط فلا بد ان يعرف بين
الكلامين ويميز بين الطريقتين الا ترى انما مع معرفتنا بالشعر ونقدنا لوتصفينا دوننا
ابي تمام فوجدنا قد كتب في اثنا عشر قصيدة وقصيدة واحدة لغيره لعرفنا بالذوق
مباينة الشعر ابي تمام ونفسه وطريقته ومذهبه في القريض الا ترى ان العلماء بهذا
الشان حذفوا من شعر ابي نواس شيئا كثيرا لما ظهر لهم انه ليس من الفاظه ولا
من شعره وكذلك غيرهما من الشعراء ولم يعتمدوا في ذلك الا على الذوق خاصة و
انت اذا تأملت نهم البلاغة وجدت كلمة واحدة او قصيدة واحدة وسلوبا واحدا كالجم
البيسط الذي ليس بعض من ابعاضه مخالفا لباقي الابعاض في الماهية كالقران
العزير اذ له كاو سطره واوسطه وكاخرة وكل سورة ومنه وكل آية مماثلة في الماخوذ
المذهب والفن والطريق والنظم لباقي الايات والسور ولو كان بعض نهم البلاغة منحوكا
وبعضه صحيحا لم يكن ذلك كذلك فقد ظهر لك بهذا البرهان الواضح ضلال من
زعم ان هذا الكتاب وبعضه منقول من الامير المؤمنين عليه السلام واعلم ان قائل هذا
القول يطرق على نفسه ما لا قبل له به لانا متفقنا بالباب ولسنا الشكوى على انفسنا
في هذا القول بل نثق بصحة كلام منقول عن رسول الله صلى الله عليه وآله وسلم ايدا
وساغ لنا عن ان يطعن ويقول هذا الخبر منقول وهذا الكلام مصنوع وكذلك ما نقل
عن ابي بكر وعمر من الكلام والخطب والمواعظ والادب غير ذلك وكل امر جعله هذا
الطاعن مستندا اليه فيما يروي عن النبي صلى الله عليه وآله والائمة الراشدين والصالحين
والتابعين والشعراء والمترسلين والخطباء فلنا صري امير المؤمنين عليه السلام ان
يستندوا الى مثله فيما يروونه عنه من نهم البلاغة وغيرها وهذا واضح -

جی انھوں کو تعصب اندھا کر دیا جس سے وہ گمراہ ہوئے راہ واضح سے اور اپنی گمراہی کی وجہ سے
 جھٹکانے والی راہوں میں چلے اور یہ امر اُن سے ظاہر ہوا جو قلت معرفت کے اسلوب کلام سے اور
 میں ایک تقریر مختصر سی اس وہم کے اغلاط کو دفع کئے دیتا ہوں اور کہتا ہوں دو حال سے خالی نہیں
 یا تو کل کتاب کچھ البلاغۃ وضعی و مصنوعی ہے یا بعض حصہ اُسکا وضعی ہے۔ پہلا دعویٰ تو بالبداہ
 باطل ہے کیونکہ بعض خطبوں کے اسناد حضرت کی طرف ہما و ترا معلوم ہیں۔ کیونکہ کل محدثین نے یا اکثر
 محدثین اور سب مورخین نے بہت سے خطبوں کو حضرت کے روایت کیا ہے۔ وہ محدثین و مورخین
 توثیق نہ تھے جو کسی غرض سے اسکی نسبت حضرت کی طرف کرتے (حالانکہ بہت سے خطبوں سے
 کوئی غرض بھی شیعوں کی نہیں حاصل ہوتی)

رہا دوسرا دعویٰ کہ بعض خطبے وضعی ہیں پس خود یہی دعویٰ ہمارے دعوے (صحت کل
 کلام) کی دلیل ہے کیونکہ جسکو کچھ بھی اس پر کلام اور فن خطابت سے اور کچھ بھی علم بیاں سے اُسکو
 حصہ ملا ہے اور اُسکا ذوق رکھتا ہے ضرور وہ فرق کر لیا درمیان کلام رکبیک اور فصیح اور انصیح کے
 اور درمیان کلام اصل و مولد کے۔ وہ اگر ایک کلاس (جز) بھی ایسا دیکھے جس میں مختلف بلیغوں
 کا کلام موجود ہے وہ دوہوں یا زیادہ۔ تو دونوں کلاسوں میں فرق کر لیا اور دونوں کے طریقوں میں تمیز
 کر لیا کیا تم نہیں دیکھتے کہ اگر ہکو شعر کی معرفت حاصل ہو اور ہم اُسکو پرکھ سکتے ہیں تو اگر کوئی شخص
 دیوان ابوتامام میں دو ایک قصیدے غیر کے لگا دے۔ تو ہم اپنے ذوق کلام سے پہچان جاتے ہیں کہ
 یہ کلام اجنبی ہے جو اُسکے انداز و طریقہ سے مماثلت نہیں رکھتا۔

کیا تمکو نہیں معلوم ہے کہ اس فن کے علما نے ابو نواس کے دیوان سے بہت سے شعروں کو نکال دیا۔ کیونکہ
 اُنکے الفاظ سے سمجھ گئے تھے کہ یہ کلام ابو نواس سے نہ اُسکے اشعار۔ یہی حال ہے اور شعرا کا اور علماے شعر
 نے صرف اپنے ذوق سلیم کی بنا پر یہ کارروائی کی اسکے سوا اور کوئی ذریعہ نہ تھا۔ پس اگر تو تامل کرے
 کچھ البلاغۃ میں تو پائے گا اُسے ایک طرح کا پانی اور ایک نفس اور ایک اسلوب مشابہ اُس جسم
 بسیط کے جسکے بعض اجزا مخالف باقی اجزا کے نہیں ہیں (اصطلاح علم طب میں جسم بسیط اُسکو کہتے ہیں
 جسکے اگر مختلف حصے کئے جائیں تو انہیں کسی طرح اختلاف نہ ہو جیسے تہنی رگ بیٹھا اور مرکب وہم
 ہے جسکے اجزا مختلف ہیں مثل گوشت یا اٹھلی کے کہ رگ تہنی بیٹھا جمل خون وغیرہ سے مرکب ہے بہت

اجزا ایسے نکلتے ہیں اور یہی مطلب ہوا کہ ابی الحدید کا کتبج البلاغۃ کے فقرات مثال جسم بیضیہ جسم مرکب
ہو جو اجزا مختلفہ سے مرکب ہوتا ہے جس کے اعضا میں کسی طرح کا اختلاف نہیں مابہیت میں (بلکہ تو کتبج البلاغۃ
کو مشابہ قرآن مجید یا لکھا گلا اول و اوسط و آخر اسکا ایک ہی بلکہ ہر سورہ اور آیت باخدا میں۔ مذہب میں فن
میں طریق میں اور نظم میں محاش ہر باقی آیات و سورے۔

اگر کتبج البلاغۃ کا کچھ حصہ وضعی ہوتا اور کچھ اصلی تو ہرگز یہ انداز نہ ہوتا۔ اس پر ہاں قوی سے ظاہر ہوئی
صلالت اُن لوگوں کی جو اسکا لگان کرتے ہیں کہ کتبج البلاغۃ یا بعض اسکا وضعی ہو جو جناب امیر کی طرف
منسوب کیا گیا۔

یہ بھی سمجھ رکھو کہ جو لوگ اس قسم کے شکوک و ادنام پیدا کرتے ہیں وہ خود اپنے لئے ایہ اشکال عظیم وار دیتے
ہیں جسکا کسی طرح دفعیہ نہیں کر سکتے۔ کیونکہ اگر یہ باب مفتوح ہوا اور شکوک کو پہنچنے والوں میں
جگہ دیں تو پھر اُن کلمات و روایات پر بھی وثوق نہیں رہ سکتا جو جناب رسالت مآب سے منقول ہیں۔
کیونکہ اُس پر بھی یہی اعتراض ہو سکتا ہوا کہ یہ کہہ سکتے ہیں کہ یہ کلام وضعی ہو یا یہ حدیث جعلی یہ طرح
جو کچھ ابو بکر و عمر سے منقول ہو کلام و خطب سے غرض جس قسم کا اعتراض یہ طاعن کتبج البلاغۃ کرتا ہو
اور جن باتوں سے استناد کر سکتا ہو انہیں باتوں سے اُسکے مخالف جو ناصر امیر المومنین علیہ السلام
وہ بھی استناد کر سکتی ہیں کتبج البلاغۃ وغیرہ کے باب میں و ہذا واضح اس تقریر میں سے ہر شخص
سمجھ سکتا ہو کہ کتاب خطاب منہج البلاغۃ کس درجہ اور کس پایہ کی ہو کما اسکے اجزا میں ایسا اتصال
ہو جیسا کہ ایک چشمہ کا پانی جو غروب و سہولت میں یا قرآن کے ایک ایک سورہ بلکہ ایک ایک آیت میں اتصال
ہو کہ ذرہ برابر فرق نہ ہو

آخر میں ہم اُس عبارت کو بھی لکھتے ہیں جو مصنف کے فاضل اجل شیخ محمد عبیدہ نے اپنی شرح میں مدح منہج
البلاغۃ میں لکھی ہے جس سے معلوم ہو کہ آجنگ علما و اہل سنت کس زبان سے اسکا اقرار کرتے ہیں
اور اُسکی مدح و ثنائیں رطب اللسان میں پھر صرف ہو کہ بعض جہاں مدعی فضل و کمال ہوں اور نہایت
جہالت سے یہ دعوے کریں کہ فقہ البلاغۃ کی نسبت جناب امیر المومنین علیہ السلام کی
طرف ثابت نہیں فاضل مذکور لکھتے ہیں۔ وبعد فقد اوفی فی حکم القدر بآلاطالع علی کتاب
(فقہ البلاغۃ) صدقہ بلا تعدد اصبہ علی تغیر حال و تبلیل بال و نزاحم اشغال و عطلة

من أعمال غيبته تسلية وحيلة للقلبة، فتصفت بعض صفحاته وتاملت جملا من عبارته
 من مواضع مختلفات، ومواضيع متفرقات، فكان يجتلي لي في كل مقام ان حروبا شبت
 وغارات شفت وان البلاغة دولة وللصراحة سهولة وان للادها معمة (١) والريث عانة
 وان مجا فل الخطاب وكتائب الزرابة فعقد النظام وصفوف الانظام تناغم بالصغير
 الكبير (٢) والقوم الامح وتمتلي المعجز بروض المعجول من دعارة النساء وس (٣) نصيب
 مقاتل الخواش غمنا انا الحق مقتصر والباطل منكسر ومرج الشك في محمود (٤) وهرج
 الربوب وركوذة وان مدبر تلك الدولة وباسل تلك الصولة هو حامل لواثها الغالب
 امير المؤمنين علي بن ابي طالب

بل كنت كلما انتقلت من موضع الى موضع احسن بتغير المشاهد وتحوّل المعاهد فثارة
 كنت احبني في عالم بعصره من المعاني ارواح عاليا في حلل من العجالات الزاهية تطوف
 على النفوس الزاكية وتدنو من القلوب الصافية توحى اليها رشادها وتقوم منها مرادها
 وتفرجها عن مداحض المزال الى جواد الفضل والكمال.

وطورا كانت تنكشف لي للجل عن وجوه بامرة وانياب كاشرة وارواح في اشباح النور و
 مخالب النور قد تحفرت للوثاب ثم انقضت للاختلاب فخلبت القلوب عن هواها
 واخذت الخواطر دون مماها واعتالت فاسد الاهواء وباطل الاداء واحيانا كنت
 اشهد ان عقلا نفو رانيا لا يشبه خلقا جسد انياه فصل عن الموكب الالمى والتصل
 بالروح الانسانى فخلعه عن غاشيات الطبيعة وسما به الى المالكوت الاعلى ونسما به الى

(١) العرصة الشراسة والدعارة سوء الخلق والمجا فل الجيوش والكتائب الفرق منها والذرة ابته حدة

اللسان فصاحة والكلام تخيل حرب بين البلاغة وهما تجات الشكوك والادها (٢) تناغم تضارب اشهد
 للضاربة والصفيو السيف والابحج اللامع البياض القويم الرمح والاصحج الاسمر وهي مجازات على البلاغة
 والابحج القومية المبددة للوهم وان خفي مدركها وتمتلي اى تمتص والاصحج ماء القلوب والمراد لا يتبقى الا
 شيئا من مادة البقاء (٣) فل الشئ شئ القوم هزمهم والخواش خواطر المسوء تسلل من النفس
 مسالك الخفا (٤) المرج الاضطراب والهرج هيجان الفتنة.

الثلثين

مشهد النور الاجلى وسكن به الى تمام جانب القدس بعد استخلاصه من شوائب
واناب كافي اسمع خطيب الحكمة ينادى باعلواء الكلمة واولياء امر الامة يعرفهم
مواقع الصواب ويصبرهم مواضع الازتياب ويخذهم من الق الاضطراب يرشد
الى دقايق السياسة ويهديهم طرق الكياسة ويرفع بهم الى منصات الرياسة
ويصعد بهم شرف التدبير ويشرف بهم على حسن المصير

ذلك الكتاب الجليل هو جملة ما اختاره السيد الشريف الرضى رحمه الله من كلام
سيدنا ومولانا امير المؤمنين على بن ابي طالب كرم الله وجهه جمع متفرقة وسماه
بهذا الاسم (نجم البلاغة) ولا علم اسماء اليق بالذلة على مغناه منه وليس في وسعي ان
اصف هذا الكتاب تاثيره مما دل عليه اسمه ولا ان اتي بشي في بيان مزيتة فوق ما اتي به
صاحب الاختيار كما استراه في مقدمة الكتاب ولو لا ان غزائز الجملة وقواضي الدمة
تفرض علينا عرفان الجميل لصاحبه وشكر المحسن على احسانه لما احتجنا الى النبي على ما ودع
فهم البلاغة من فنون الفصاحة وما حض به من وجوه البلاغة خصوصا وهو لم يترك
غرضا من اغراض الكلام الا اصابه ولم يدع كلفكر منه الا جابه

الا ان عبارات الكتاب لبعده عندها منا وانقطاع اهل جيلنا عن اصل لساننا قد
تجد فيها غرائب الفاظ وغير وحشية وجزالة تركيب في غير تعقيد فرمها وقف
فهم المطالع دون الوصول الى مفاهيم بعض المفردات او مضامين بعض الجمل وليس
ذلك ضعفا في اللفظ او وهما في المعنى وانما هو قصور في ذهن المتناول

ومن ثم همت بنى الرغبة ان اصحاب المطالعة بالمرجعة والمشاركة بالمكاشفة واعلق
على بعض مفرداته شرحا وبعض جملة تفسير او شئ من اشاراته تعيينا واقفا عند حد الحما
مما قصدت موجزا في البيان ما استطعت معتمد في ذلك على المشهور من كتب اللغة
والمعروف من صحيح الاخبار ولم تعرض لتعديل ما روى عن الاما في مسألة الامامة
او تجريحيه بل تركت للمطالع الحكم فيه بعد الاكتفات الى اصول المذاهب المعلومة
فيها والاخبار الماثورة المشاهدة عليها غير اني لم اتحاس عن تفسير العبارة وتوضيح الاشارة

لا یدینی وحبی هذا لا حفظ ما اذکرو ذکر ما احفظ تصونا من البیان وفتح زامن الیحدان
ولما اطلب من وجه الکتاب الاما تعلق منه بسبک المعانی العالیة فی العبارات الرفیعة
فی کل صریح من صریح الکلام وحبی هذا الغایة فیما ارد لنفسی ولعن بطلع علیه
من اهل اللسان العربی

جب کتاب فہم البلاغۃ پر میری نظر پڑی اور اس کے دیکھنے کا اتفاق ہوا لاکھا اسوقت بہت تردد آ
واشغال ہوا محمد پر جو مجھ تھا تو اس کتاب کو میں نے ہجوم میں باعث تسلی پایا اور تخلیہ و گوشہ نشینی کا ذریعہ ہوا
(کہ بخوبی دیکھ سکوں) جب بعض صفحات اور بعض عبارات کو مختلف مقاموں سے دیکھا تو یہ تخیل ہوتا تھا کہ
روایوں کی آگ بھڑکی ہوئی ہے اور غارت کے لئے لشکر بھیجے ہوئے ہیں۔ اور یہ معلوم ہوا کہ علم بلاغت کے
لئے دولت ہو (صاحب سلطنت ہو) اور فصاحت کے لئے صولت ہو اور ادا نام شک کے لئے بخلقی ہو۔ اور
یہ معلوم ہوا کہ فن خطابت (انشاء کلام - علم ادب) کے لشکر اور تیزی زبان کی فوج اپنے قاعدہ و انتظام
کے ساتھ جنگ و جہل میں مصروف ہیں۔ کئی کئی ہاتھ میں تلوار ہے تو کئی کئی ہاتھ میں گندم گوں نیزہ ہے
اس لڑائی میں دیکھ رہا ہوں کہ حق غائب ہوا چاہتا ہے اور باطل کو شکست ہوئی جاتی ہے۔ شکوک و ادنام بھٹتے
جاتے ہیں۔ اور اس دولت کے مدبر اور اس صولت کے شجاع وہی بزرگ ہیں جو اسکے علمدار ہیں امیر

المومنین علی بن ابی طالب علیہ السلام

(قائل کلام فصاحت و بلاغت کو کبھی سلطنت سے تمثیل دیتا ہے اور اسکا بادشاہ جناب امیر المومنین
کو قرار دیتا ہے اور کبھی اس تقریر و زبان آوری کو میدان کارزار بناتا ہے اور جناب امیر کو اسکا علمدار
و سپہ سالار بناتا ہے)

بلکہ میں ایک عبارت سے دوسری عبارت تک پہنچتا تھا تو سستی طور پر دیکھتا تھا کہ یہاں کا عالم ہی
دوسرا ہو وہاں کا جلوہ ہی نیا ہے کبھی تو مجھے ایک عالم ملتا ہے کہ ارواح عالیہ معانی کی آست آباد کر رہی ہیں
اور وہ خوشحال باسوں سے نفوس نکال کر پر دورہ کرتی ہیں اور قلوب صافیہ سے مل رہی ہیں جو گویا دھجی کرتی
ہیں مان کی طرف صلاح و رشد دکھاتا ہے اور راہ خطا و لغزش سے بچا رہی ہیں اور فضل و کمال کی راہیں
بتا رہی ہیں۔

کبھی یہ نقشہ دکھائی دیتا ہے کہ درندوں کی بگڑی ہوئی چہرے اور کھلے ہوئے دانت اور دھیس میندوں

کی صورت میں۔ اور چنگال شکاری جانوروں کے آمادہ جست ہیں اور یکایک ٹوٹ کر سب کے دل اپنی خواہشوں سے پھیر دی اور بری خواہشیں دل سے نکال لیں۔
اور کبھی میں یہ مشاہدہ کرتا ہوں کہ ایک عقل فوری ہو جو کسی شیوہ جہانی سے مشابہ نہیں۔ لشکر الہی سے جدا ہو کر روح انسانی سے متصل ہوئی اور کدورت طبعی سے اسے پاک و صاف کر کے طرف ملکوت اعلیٰ کے لیگنی اور مشہدا چلے فور میں پہنچا دیا۔

اس عالم سے پلٹتا ہوں تو یہ معلوم ہوتا ہے کہ خطیب حکمت نما کر رہا ہو اور اولیاء امر امت کو راہ حق و صواب بتا رہا ہو اور مواضع شک وارتیاب سے بچا رہا ہو اور قواعد سیاست مدن و آداب غیور و فراموش کی تعلیم دے رہا ہو۔ جس سے وہ منصفہ ریاست پر فائز ہوں اور بلندی تدبیر پہنچیکر حسن حاکمیت سے کامیاب ہوں۔

وہ کتاب جس میں یہ سب اوصاف بھرے ہوئے ہیں یہی ہے جسے سیدہ رضی علیہ الرحمہ نے منتخب کیا ہے کلام سیدنا مولانا امیر المؤمنین علی بن ابیطالب علیہ السلام سے اور اس کے متفرقات کو جمع کیا اور بنام نہج البلاغہ موسوم کیا اور چہانتک میں جاتا ہوں اس سے بہتر کوئی نام نہیں مل سکتا جو اپنے معانی کو بتا سکے اور نہ سمجھیں اس کی قدرت ہو کہ اس کی توصیف کر سکوں زیادہ اُس سے جو خود اس نام نامی سے نمایاں ہو۔ اور اس کتاب کے فضل و مرتبت کو اُس سے زیادہ بتا سکتا ہوں جسے خود جامع نے شروع کتاب میں بیان کیا ہے۔ اگر شکر نعم واجب نہ ہوتا اور محسن کا احسان ظاہر کرنا لازم نہ ہوتا تو اس کی ضرورت نہ تھی کہ ہم اس کتاب نہج البلاغہ کے محاسن و فوائد پر کچھ قلمبند کرتے کہ کس کس طرح اسے فنون فصاحت کی تعلیم کی اور وجہ بلاغت کی ہدایت کی کہ کلام کی کوئی غرض ایسی نہ رہی جو اس کتاب کی بدولت پوری نہ ہوئی اور نہ قوت فکر کے لئے کوئی راہ باقی رہی جس کی اس نے راہ نائی سنگی ہو۔
مگر چونکہ عبارت کتاب دنیوی تھی اور ہم لوگ اُس زمانہ میں ہیں کہ صہل زبان عربی بہت کچھ نا آشنا ہو رہے ہیں۔ لہذا بعض بعض الفاظ غریب ملتے ہیں مگر وحشت و تنافر سے معر (ان اوصاف سے کلام کا درجہ فصاحت سے گر جاتا ہے) ایسی نئی ترکیبیں ملتی ہیں مگر تعقید سے بہتر۔ کہ ناظرین کتاب کو بہت اشتباہ بھی عجیب اشتباہ ہو جو بعض علماء اہل سنت کو ابتدا سے چلا آتا ہو اور تعجب ہو کہ باوصف تنبیہ کے بھی نہیں خیال کرتے کہ کتاب جمع کی ہوئی سیدہ رضی علیہ الرحمہ کی ہو نہ کہ سیدہ مریضہ رحمہ اللہ کی ۱۲ منہ

وقت ہو مطالب و مقاصد سمجھنے میں بوجہ تصور ذہن و قیات انس لسان عرب کے نہ بوجہ ضعف

لفظ و دہن معنی

لہذا میں نے یہ قصد کیا کہ ایک مختصر شرح اسکی لکھوں جسکا مقصود یہ ہو کہ اصل عبارت کے مطلب و معانی کو بذریعہ لغت باطل مطلب بیان کروں مگر نہایت ایجاز و نہتہ مار سے جس میں غیر اعتما و شہور کتاب لغت پر موقوف اور معروف صحاح اخبار پر اور ان مطالب کے متعرض ہو گیا جو امام علیہ السلام سے دربارہ مسئلہ امامت منقول ہے۔ بلکہ اُسے ناظر مصنف کی رائے پر محمول کرنا ہوں کہ بعد تحقیق اصول مذاہب اخبار ماثورہ سے خود اُسے معلوم ہو جائیگا۔ مگر تفسیر عبارت و توضیح اشارہ میں کسی طرح کا تصور نہ کر دینا کیونکہ مقصود میرا صرف اصل کتاب کا اصل کرنا ہے تاکہ وہ باتیں محفوظ ہو جائیں جو مجھے یاد ہیں اور وہ باتیں مذکور ہیں جو محفوظ ہیں تاکہ سہو و نسیان سے امان ملے۔ اور اس کتاب سے ہمارا مطلب صرف اسقدر ہے کہ دکھا دوں معانی عالیہ کو عبارات رفیعہ میں کس طرح ادا کیا ہوا ہے اور ہر موقع و محل پر انداز کلام کیار یا ہوا اور یہی مطلب سیر کے لئے کافی ہے بلکہ ان لوگوں کے لئے جو زبان عربی کی سیر کیا جاتے ہیں۔

اس عبارت باجزالت کو دیکھئے اور سمجھئے کہ علامہ شیخ محمد عبدہ مصری اس کتاب ستطاب خیم البلاغۃ کے حق میں کیا کہہ رہے ہیں اور کن لفظوں سے انہما غفلت کر رہے ہیں کہ کس طرح کا ائمہ اسمیں شک نہیں ہے کہ یہ مجموعہ کلام جناب امیر المومنین علی بن ابیطالب علیہ السلام پر اور ایسا کلام ہے جسکا مماثل ہونا محال ہے چنانچہ آخر میں خود علامہ عبدہ پھر تصریح کرتے ہیں لکھتے ہیں و لیس فی اہل هذه اللغة الا قال بان کلام الامام علی بن ابیطالب هو اشرف الکلام وبلغه بعد کلام الله ثم کلام واغزاه مادة وارفه اسلوبا و اجمعه لجلال المعانی و احذر بالطالبین لتفاسس اللغة و الظامعین فی المدرج لمراقبہا ان يجعلوا هذا الکتاب اہم محفوظہم و افضل ما ثورہم مع تفہم معانیہ فی الاغراض الاتی جاءت لاجلہا و تامل الفاظہ فی المعانی الاتی صیغت للدلالة علیہا لیسبوا بدلت افضل غایہ و ینتہوا الی خیر نہایہ مطبوعہ مطبع ادبیہ جس سے معلوم ہوا کہ تمامی اہل فن کا اس پر اتفاق ہے کہ کلام جناب امیر المومنین علی بن ابیطالب اشرف و ابلغ تمامی کلام ہے بعد کلام خدا و رسول کے اور غزوات مادہ و دفع اسلوب میں سب بڑھا ہوا ہوا و جمع جلال معانی میں کوئی اسکا ہمسر نہیں طالبین کو مناسب ہے کہ اس کلام کو اہم محفوظ و افضل منقولات

سمجھیں اور اسکے مطالب و مقاصد کو بخور دیکھیں اور سمجھیں تاکہ بہترین غایات و افضل نہایت پر فائز ہوں۔

پس میں کتابِ استطاب کی عظمت و جلالت کو لازماً سلف تا خلف سب کے معترف میں کہ یہ کلام فوق کلام انسانی ہے حیف کہ ہم اُس سے بے غور رہیں بلکہ اپنی بے خبری و گمراہی سے اسکا دعویٰ کریں کہ یہ حضرت کا کلام نہیں۔

علامہ شیخ محمد عبدہ مصر کے افاضل علماء میں بہت سے تصانیف اُنکے دائرہ وسائر میں اور ہند کے لوگ بھی اُن کی عظمت و جلالت کے معترف اور اُنکے افادات جدیدہ سے مستفیض ہو رہے ہیں۔ اُن کی تنبیہ اسے کافی تھی چہ جائیکہ ہنر تو بہت سے اکابر علماء متقدمین کے اقوال بھی جمع کر دئے اور سب کا اقرار دکھا دیا کہ وہ کل حضرات اس کتاب کو مجموعہ کلام جناب امیر المؤمنین علیہ السلام نہایت صدق دل سے مان رہے ہیں فہن شاء فلیومن ومن شاء فلیکفر۔

احوال جناب سید رضی علیہ الرحمہ جامع کتاب نبج البلاغہ

چونکہ بعض اہل سنت نے اپنے کمال عقل سے اسکا بھی دعویٰ کیا ہے کہ فہج البلاغہ کے خطبے وغیرہ موضوعات سید رضی علیہ الرحمہ سے منجسکا بطلان بھی بذیل تصریحات علماء اہل سنت مذکور ہوا۔ لہذا کچھ حالات جناب سید رضی علیہ الرحمہ کے اجمالاً بیان کئے جاتے ہیں تاکہ ان کے حالات قدر و عظمت مرتبہ سے عوام و خواص مطلع ہوں اور سمجھیں کہ ایسے شخص کی نسبت اسکا احتمال کرنا منافی شان ایمان ہے لہذا اُنکا سید رضی اور ذوالفہجین اس کیفیت ابو الحسن نام محمد۔ نسب انکا محمد بن ابی احمد حسین بن موسیٰ بن محمد بن موسیٰ بن ابراہیم بن امام موسیٰ کاظم علیہ السلام ہے۔ اسلئے سید رضی علیہ الرحمہ جناب امام موسیٰ کاظم علیہ السلام سے ساتویں پشت میں ہوئے۔

جناب امام موسیٰ کاظم علیہ السلام کے حالات کا بیان اس مختصر میں ممکن نہیں ہے تمام شیعیہ جانتے ہیں کہ وہ اُنکے ساتویں امام ہیں جو جنس خدہ رسول بعد امام جعفر صادق علیہ السلام حجت خدا اور خلیفہ رسول ہیں ولادت آپ کی بمقام اُجو اہر جو درمیان مکہ و مدینہ ایک قریہ پر مشتملہ میں آپ پیدا ہوئے اور سلسلہ میں ۵۵ سال کی عمر میں سندھ بن شاہک کے قید میں بمقام بغداد زہر دغا سے رحلت فرمائی۔

چونکہ آپ نہایت ہی متحمل تھے اور حد درجہ حلیم تھے اسلئے لقب آپکا کاظم مشہور ہوا آپ اس درجہ سخی تھے کہ اس زمانہ میں صحرہ موسیٰ مشہور تھا اور لوگ کہتے تھے عجبا لمن جاءہ صحرہ موسیٰ فغشک العتاة۔ یعنی جسکو امام موسیٰ کاظم علیہ السلام کا صحرہ ملے اور پھر وہ قلت معاش کی شکایت کرے تو مقام تعجب ہے۔

اس مثل کے شہرت کی وجہ سے کہ آپ جب وقت شب دو تیسرے باہر تشریف لیجاتے تھے اپنے ہمراہ درہم دینار کے صرے لکھتے تھے اور ارباب حاجت کو مرحمت فرماتے۔

پہلے آپ کو خلیفہ موسیٰ ہادی پر ماروں رشید نے قید کیا شب کو خلیفہ نے خواب میں دیکھا کہ جناب امیر المومنین علیہ السلام فرماتے ہیں اهل عسیتهم ان تو ایتوان نفسد وانی الارض و تقطعوا ارحامکم اس خواب سے وہ خوف زدہ ہوا اور امام کو قید سے رہا کیا پھر دوبارہ ایذا پہنچانا چاہا مگر قتل اس کے خود واصل ہو کر رہ گیا۔ بعد جب ماروں رشید خلیفہ ہوا تو اسنے ازراہ مکاری پہلے بہت کچھ حضرت کی تعظیم و تکریم کی مگر آخر قید کیا اور فضل بن یحییٰ برکلی کے حوالہ کیا چند روز بعد سندی بن شاہک کے حوالہ کیا اور خوارزم ملک شام ہوا اور یحییٰ بن خالد نے سندی کو حکم دیا کہ حضرت کو قتل کر ڈالے جناح سے ایک قول کے موافق حضرت کو زہر دیا گیا اور بقولے ایک بساط میں حضرت کو اس طرح سے دبا لیا کہ روح القدس نے مفارقت کی اس کے بعد جب غسل کفن کی تیاری ہونے لگی تو ایک محضر تیار کیا گیا اس مضمون کا کہ حضرت بقضائے الہی فوت ہوئے تاکہ خلیفہ یا ارکان خلیفہ پر کوئی اسکی تہمت نہ دی کہ حضرت کو قتل کیا۔ آپ کی نعش اطہرین روز تک شاہ راہ پر رکھی رہی کہ آئندہ دروندہ دیکھیں اور اس پر دستخط کریں۔ بعدہ مقابلہ قریش میں آپ مد خون ہوئے۔ دیکھو حمدۃ الطالب صفحہ ۱۸۴

لیکن شیخ مفید رحمہ اللہ نے ارشاد میں حضرت کے جس اور شہادت کے متعلق جو روایت لکھی ہے وہ اس روایت عمدۃ الطالب سے زیادہ تر قابل اعتماد ہے اور اسی سے خلیفہ وقت کا تمام تمام حضرت کی شہادت کے متعلق اور اکثر ارکان دولت کا اس اعظم سے باہر رہنا اور آخر میں علی بن خالد برکلی کا اس امر کے لئے متعجب ہونا بتفصیل ظاہر ہوتا ہے۔ بہر حال چونکہ حضرت کے احوال غائب شمال کا ذکر اس مختصر میں ممکن نہیں اور تمامی اہل اسلام حضرت کے فضائل و مناقب مثل آفتاب نمایاں ہیں اسلئے زیادہ کلمہ کی ضرورت نہیں آپ کا مزار انور جیسے آپ کے پوتے حضرت امام محمد تقی علیہ السلام کا بھی مزار ہے

بلقب کاظمین مشہور ہے جہاں تمامی شیعیہ بغرض زیارت جاتے ہیں اور امام ابو داؤد اپنے سنن میں لکھتے ہیں
 جوابل منہ سے صحاح ستہ میں داخل ہے کہ حضرت امام موسیٰ کاظم کی قبرست حاجت دعا میں تریاق عظیمہ
 علامہ فرامانی اخبار الدول میں لکھتے ہیں وہو المعروف عند اهل العراق بباب الحوائج
 لانه ماخاب المتوسل به في قضاء الحاجة صفحہ ۱۱۲

ابراہیم بن امام موسیٰ کاظم علیہ السلام لقب اکابر تھے۔ اور انہیں ابراہیم کے
 سبب جناب امام موسیٰ علیہ السلام کی ایک کنیت ابو ابراہیم بھی ہے۔ حضرت کے دو فرزندوں کا نام
 ابراہیم ہے ایک ابراہیم اکبر دوسرے ابراہیم اصغر۔ ابراہیم اکبر کی ولادت باقی نہیں ہے۔ انہیں ابراہیم اصغر
 کو ابراہیم مرتضیٰ کہتے ہیں جنکی نسل سے جناب سید رضی علیہ الرحمہ تھے۔

ابراہیم مرتضیٰ نہایت جلیل القدر تھے۔ ششہ میں انہوں نے بھی ظہور کیا۔ قیام نکاح عظیم میں تھا کہ
 انکو ابو اسیر لیا کہ نسل کی خبر ہو چکی کہ مقام نہرواں میں رہ گئے۔ یہ خبر سنا انہوں نے قیام مکہ ترک کیا
 اور ملک یمن کی طرف روانہ ہوئے۔ وہاں اسحق بن موسیٰ عباسی عامل تھا مامون کا جب اُسے
 ابراہیم مرتضیٰ کے آمد کی خبر معلوم ہوئی کہ وہ قریب صنعاء پہنچ گئے تو اسحق مذکور نے یمن چھوڑ دیا
 اور مکہ معظمہ کی طرف فرار کیا۔ ابراہیم کو بے جنگ جدال یمن پر قبضہ حاصل ہو گیا۔ ۱۰۵ ہجری تا تاریخ کامل
 جب موسیٰ حج آیا تو ابراہیم مرتضیٰ نے ایک شخص کو جو خاندان حضرت عقیل سے تھے اسیر عاج مقرر
 کر کے روانہ کیا۔ اسنے اور حلودی سے جواب اسحق معتمد کے لشکر کا ایک نسر تھا بمقام بستان ابن عامر
 سے لڑائی بھی ہوئی جس میں عقیل نے شکست کھائی اور ہمراہی لنگے اسیر ہوئے۔ صفحہ ۱۰۶

ان حالات سے ذاتی وجاہت اور عزت و اقتدار کا لنگہ بخوبی پتہ چل سکتا ہے کہ یہ اپنے زمانہ میں اور اپنے خاندان
 میں کن نظروں سے دیکھے جاتے۔ چونکہ اکثر مورخین سادات کے بارے میں اضافہ حالات سے کام لیتے ہیں
 اور لمحاظ محبت خلفائے امویہ و عباسیہ انکے حالات کی تشریح پسند نہیں کرتے اسبوجہ موصوفی
 بن ابراہیم کے حالات ہمیں مخفی ہیں۔ بخزائن کے کہنیت انکی ابوبکر بن ہارون کی نسل آٹھ آدمیوں سے پھیلی۔
 عبید اللہ۔ عیسیٰ۔ علی۔ جعفر ان چاروں کی ولادت بہت ہی کم ہے۔ البتہ محمد اعرج۔ احمد اکبر ابراہیم سکری
 حسین قطعی کی اولاد کچھ زیادہ ہے۔ محمد اعرج کی نسل صرف لنگے اکھوتے بیٹے میمنی اصغر سے قائم رہی جنکو
 موسیٰ ابرش بھی کہتے ہیں۔ موسیٰ ابرش کے تین بیٹے ہوئے۔ ابوطالب محسن۔ ابو احمد حسین۔

ابو عبد اللہ احمد ابو احمد حسین۔ یہی والد ہیں جناب سید رضی علیہ الرحمہ کے نہایت بزرگ اور جلیل المرتبہ تھے۔ لقب ایک طاہر ذو المناقب ہے نقابت نقباء طابین الشیخۃ تعلق تھی۔ بہار الدولہ نے قاضی القضاۃ بھی مقرر کیا تھا علاوہ منصب نقابت کے مگر خلیفہ قادر باللہ نے جو اس زمانہ کا خلیفہ تھا اس عہدہ پر نہ رہنے دیا۔ چند مرتبہ امیر حج بھی مقرر ہوئے۔ ۹۰ سال سے زیادہ عمر کا کرستہ ہجری میں رہ کر اسے فردوس بریں ہوئے۔

انکے تاریخی حالات بھی نہایت ہی عجیب و غریب ہیں زمانہ نے خوب خوب سلوک کیا چند مرتبہ یہ عہدہ نقابت سے موقوف ہوئے اور پھر بحال ہوئے کیونکہ وہ زمانہ خلافت بنی العباس کا بالکل آخر شاہان مہملی کا ساتھ کہ خلافت صرناے نام رہ گئی تھی۔ آل بویہ کا تمام ملک پر قبضہ تھا اسی سبب سے جب خلیفہ کا داؤں چل جاتا تو یہ معزول ہو جاتے اور جب آل بویہ کا کوئی ممبر آجاتا خلیفہ کو انکے دکھا تا پھر نظامہ درست ہو جاتا کہ خلیفہ اور انکے ارکان سب کے سب شیخی المذہب تھے وہ کسی باوجود جاہت شخص کا کسی اعلیٰ عہدہ پر رہنا پاب نہ کرتے۔ اور آل بویہ کے شیعہ مذہب تھے اور انھیں کا سہولت حمل دخل تھا لہذا وہ خاص اور الخاند کے معزز عہدوں پر بھی ایسے باوجود جاہت اشخاص کو مقرر کرتے جو بہت با علم و فضل و کمال سیاست مد میں بھی سربراہ رہے ہوتا۔ اسی اختلاف سے اکثر سید ابو احمد حسین کو جہتیں بھی پہنچتی تھیں مگر اکثر کامیاب رہا کرتے۔ چنانچہ عہدہ الطالب میں شریف ابو الوفا سے نقل کیا یہ وہ کہتے ہیں کہ جب والد میرے ضمیمہ معاش سے تنگ آئے تو معزز تجارت باہر نکلے اور وطن چھوڑ دیا۔ راہ میں شریف ابو احمد نقیب الطابین سے ملاقات ہوئی انہوں نے میرے والد کا حال پوچھا اور نام و نسب دریافت کیا جب حال اپنا میرے والد بیان کر چکے تو انھوں نے جواب دیا ینکفیک من المتجر لھائی یعنی تم کو اس تجارت کی عوض یہی کافی ہو کہ میرے ملاقات ہو گئی۔ صفحہ ۱۹۱

اور کافی ہونے کے فضل و شرف کے لئے کہ جب نوے برس کے سن میں انھوں نے وفات کی اور چند روز اپنے گھر میں مدفون رہے۔ تو بعد کو انکی نعش مبارک اُس زمانہ میں کربلائے معلیٰ کو نقل کی گئی اور بہت قرب قبر مطہر جناب امام حسین علیہ السلام مدفون ہوئے۔ انکی وفات کے بعد شعاع زمانہ نے بہت کثرت سے مرتبے نظم کیے لیکن جیسا قصیدہ فائزہ انکے مرثیہ میں علامہ ابو العلاء المر

الموتی ۳۳ نے نظم کیا ہو اسکا مثل و نظیر شکل سب یہ قصیدہ ابو العلاء معری کے اُس دیوان میں
 جسکا نام سقا الزندہ ہے بالتمام موجود ہے اور یہ دیوان اب چھپ بھی گیا ہے ہر شخص دیکھ سکتا ہے مگر ہم
 اس مقام پر بعض اشعار اُسکے نقل کرتے ہیں اور اُن اشعار کی شرح میں جو علماء اہل سنت
 لکھا ہے اُسکو بھی لکھتے ہیں تاکہ فی الجملہ حالات شان اس سید عظیم کی واضح ہو ابو العلاء معری
 قصیدہ مذکورہ میں کہتے ہیں طاس النواعب یوم فاد نواعبا ۴۰ فذبتہ لموافق و منا
 صاحب تنویر اسکی شرح میں لکھتے ہیں النواعب الغربان يقال نعب الغربان ینعب نعیا
 اذا صاح - وفاد یفید ویفود اذا مات - ای لہامات المرقی نعب الغربان ینعبها وبکفت
 علیہ و ذبتہ لکل موافق ۴۱ فذینہ و مناف بنافہ ای یخالفہ فذینہ یعنی لذتہ الاغیر
 للناس كافة مسلمہم و کافرہم لانہم وان اختلفوا فی الملل یجمعون علی فضلہ
 ترجمہ شعر اُسے غراب بروز وفات اُنکے خبر مرگ دیتے ہوئے پس مذہب کیا ہر موافق کے لئے اور ہر
 مخالف کے لئے۔

اسی کی شرح میں لکھتے ہیں کہ موافق سے مراد دینی موافقت ہے اور مخالف سے مقصود دینی مخالفت ہے
 یعنی نور اور خبر مرگ پہنچانا ہر مسلم و کافر کیلئے تھا کیونکہ اگرچہ مذاہب میں لوگوں کے اختلاف تھے مگر سب کا
 اجماع تھا اُنکے فضل و شرف پر۔

یہ بھی کہتے ہیں نذات مفاہج الجنان و انما ۴۲ رضوان بین بدیہ للاتحاف - صاحب تنویر
 اسکی شرح میں لکھتے ہیں ای القیت الیہ مفاہج الجنان محکما فی خزائنہا و خازن الجنة رضوان
 کا مطیع بین بدیہ یعنی ہر طرف الجنہ ترجمہ ڈال دی گئیں کنجیاں جنت کی اور نہیں ہے
 رضوان خازن جنت سامنے اُنکے مگر اس غرض سے کہ تحفہ پیش کرے
 ملخص عبارت شرح جنت کی کنجیاں اُنکو دیدی گئیں اور وہ خزاناہے جنت کے مالک اُنکے
 گئے اور خازن جنت رضوان اُنکے سامنے مثل مطیع کے ہو کہ عمدہ عمدہ چیزیں جنت کی اُنکو تحفہ دینا ہے
 یہ بھی کہتے ہیں تکبیرتان خیال قبرك للفق ۴۳ محسوبتان بعمرة و طواف - صاحب تنویر اسکی شرح
 میں لکھتے ہیں - یصفہ بالفضل والدين وان لزیارة قبرہ من الفضیلة والعمرة والطواف
 بالبيت الحرام - یعنی دو مرتبہ اللہ اکبر کہنا انکی قبر کے سامنے عمرہ و طواف کے برابر ہے۔

شرح میں لکھتے ہیں کہ انکی فضیلت اور انکا دین اس وجہ سے پہنچا ہوا ہے کہ انکی زیارت تبرک و بھی فضیلت حاصل ہو جو عمرہ و طواف بیت الحرام کی فضیلت پر سب سے بڑا ہے انکی جلالت ہو !!

بہر گز میں ابقیت فیما لکوکین سناھا فی الصبح والظلماء لیس مخاف

قال صدر الافاضل فی صوام السقط اعنی بالکوکین الرضی وهو من اهل الادب له شعر فصیح و اخاه المرتضی الموسوی وهو امام الشیعہ عارف بالکلام فی الاصول له ایضا شعر و ما ابنا الشریف الطاهر فی المنقبتین ابی احمد الحسین العلوی هو المر فی بعد الفانیۃ ترجمہ شعر چھوٹے تم ہلوگوں میں دستاروں کو جب تکی رفعت و شہرت نہ سفیدی صبح میں مخفی ہو نہ ظلمت شب میں صدر الافاضل اسکی شرح میں لکھتے ہیں کہ مراد اس سے ایک سید رضی علیہ الرحمہ ہیں جو بڑے ادیب تھے اور بڑے شاعر اور دوسرے بھائی انکے سید مرتضی علیہ الرحمہ ہیں جو شیعوں کے عالم ہیں اور علم کلام و اصول سے بخوبی واقف ہیں اور وہ بھی صاحب شعر ہیں دو نو فرزند ہیں شریف طاهر ذی المنقبتین ابی احمد حسین علوی کے جنکے مرثیہ میں یہ قصیدہ فائز کیا گیا

اب سید مرتضی و سید رضی علیہما الرحمہ کے حالات ملاحظہ میں کریدو نو بھائی فرزند ہیں نقیب القبا سید ابو احمد حسین موسوی کے جنکے حالات لہجہ لاندہ کو درج ہوئے اور والدہ ماجدہ انکی فاطمہ بنت ابی محمد الحسن انصاری الصغیر بن ابی الحسن احمد بن ابی محمد انصاری الکبیر الاطرش بن علی بن الحسن بن علی الاصفہانی عمر الاشرف بن علی بن الحسین علیہم السلام ہیں سید مرتضی کی ولادت رجب ۱۱۵۵ میں ہوئی اور سید رضی علیہ الرحمہ کی ولادت ۱۱۵۸ میں ہوئی چار برس کا تفاوت ہو تعلیم ابتدائی تو علی بن نباتہ سے متعلق تھی جو مشہور خطیب تھے مگر بعد کو ان دونوں بزرگ زادوں کی تعلیم جناب شیخ مفید علیہ الرحمہ سے متعلق مہدی جو عالم علمائے شیعہ سے ہیں۔

اس تعلق تعلیم کا بھی عجیب واقعہ ہے کہ چونکہ جناب شیخ مفید علیہ الرحمہ نے ایک شب خواب دیکھا کہ ہم مسجد کوفہ (محل بغداد) میں مقیم ہیں کہ جناب سیدہ فاطمہ زہرا صلوات اللہ علیہا تشریف لائیں اور آپ کے ساتھ دو نو فرزند آپکے امام حسن اور امام حسین علیہم السلام بھی تشریف لائے۔

شیخ مفید کہتے ہیں کہ جناب سیدہ نے اسے فرمایا اسی شیخ ان دونوں کو فقہ کی تعلیم دے اس خواب کے
 شیخ مفید علیہ الرحمہ نہایت متعجب یہاں ہوئے۔ جب صبح ہوئی اور کچھ آفتاب بلند ہوا تو کیا دیکھتے
 ہیں کہ جناب فاطمہ بنت ناصر مع اپنے دونوں صاحبزادوں سید مرتضیٰ و سید رضی علیہما الرحمہ کے
 تشریف لائیں اور لونڈیاں گرد آکر دائیں کے حلقہ کئے ہوئے ہیں جب داخل مسجد ہوئیں اور شیخ مفید کی
 آنکھیں نظر پڑیں بغرض تعظیم اٹھ کھڑے ہوئے اور سلام کیا۔ بعدہ فاطمہ بنت ناصر نے فرمایا اے شیخ
 میں اپنے دونوں لونڈیوں کو اس عرض سے آپ کے پاس لائی ہوں کہ انکو فقہ کی تعلیم دو۔ جبکہ سکر شیخ
 مفید رحمہ اللہ رونے لگے اور سارا حال خواب کا بیان کیا بعدہ دونوں صاحبزادوں کی تعلیم کی طرف متوجہ ہو کر
 اور وہ کمال انگوار حاصل ہوا جو قیامت تک مشہور رہے گا۔

یہ واقعہ اگرچہ اکثر کتب رجال شیعہ میں مذکور ہے کہ ہر شخص نے ان لونڈیوں کے حال میں اس واقعہ کو لکھا ہے۔
 مگر ہم اس واقعہ حقیقت کی تصدیق خود علمائے اہل سنت کی کتابوں سے بھی لکھتے ہیں تاکہ حقیقت اس
 واقعہ کی ظاہر ہو۔ علامہ ابن حجر عسقلانی لسان المیزان میں لکھتے ہیں وکان مولدہ فی
 رجب ستمہ قال ابن ابی طیٰی ہو اول من جعل دارہ دار العلم وقرہا للنظارۃ وبقال
 اندافق ولریبغ الثمرین وکان قد حصل علی ریاسة الدنیا والعلم مع العمل الکثیر
 فی الشر والمواظبۃ علی تلاوة القرآن وقيام اللیل و افادۃ العلم وکان لا یوثر علی العلم
 شیئاً مع البلاغۃ وفصاحة اللہجۃ وکان اخذ العلوم عن الشیخ المفید وزعم انه رای
 فاطمۃ الزہراء لیلۃ ناولتہ صبیبتین خذا یخیز ہذین فعلمہما فلما استیقظ وافاہ
 الشریعت ابواحمد ومعہ ولداۃ الرضی والمرقظ فقال لہ خذہما الیک وعلمہما فیک و
 ذکر القصة وذكر ابو جعفر الطوسی لہ من التصانیف الشافی فی الامامۃ خمس مجلدات
 المختص والموجز فی الاصول وتنزیہ الانبیاء والذر والفر ومسائل الخلاف والانتصار
 لما انفردت بہ الامامیۃ وکتاب المسائل کبیر جدا وکتاب الرد علی ابن جعفر فی شرح
 دیوان المتنبی وسرد اشیاء کثیرۃ یقال ان الشیخ ابی اسحق الشیرازی کان یصفہ
 بالفضل حتی نقل عنہ انه قال کان الشریف المرتضیٰ ثابت الجاشینطق بلسان المعرفۃ
 ویورد الکلمۃ المسدۃ فتمرق مروق السهم فی الرمیۃ ما اصاب اصمٰی وما اخطا اشوی

آذائع الناس الكلام رابته له جانب منه وللناس جانب وذكر بعض الامامية ان
المرضى اول من بسط كلام الامية في الفقه وناظر المحصوم واستخرج الغوامض في
المسائل وهو الفاضل في ذلك **هـ** كان لولا اوصاف ما مكرع + الفقيه سيق الممدى
بحر الكلام + ومعان شطح لطفاعن الا + فهام قرتبها من الافهام + ودقيق الحقيقة
بجلیل + وحلال خلصته من المحرام + وحكي ابن برهان النحوي انه دخل عليه وهو
مضطجع ووجهه الى الحائط وهو يحا طب نفسه ويقول ابوبكر وعمر وليا فعد لا و
استرحا فرحا اما انا اقول ارشدا -

اس عبارت سے اُس واقعہ خواب کی بھی بخوبی تصدیق ہوتی جو سابقہ ذکر ہو افرق اس قدر ہے کہ وہاں
جناب سید مرتضیٰ سید رضی کی والدہ فاطمہ بنت الناصر کا لانا بعد خواب کے مذکور ہے اور یہاں خود انکے
والد ماجد ابو احمد حسین کا جس میں چنداں تفاوت نہیں کیونکہ ممکن ہے پہلے وہ تشریف لائیں ہوں
اور بعد انکے والد ماجد بھی آئے ہوں۔

بہر حال خود بھی خواب جلالت قدر و عظمت شان جناب سید مرتضیٰ سید رضی علیہم الرحمہ کے لئے
کافی ہے جو چاہیکہ ابن حجر عسقلانی یہ حالات لکھیں کہ سید مرتضیٰ کی ولادت **شہ** ۸۵۳ ہجری میں ابی طو کا
بیان ہے کہ سید مرتضیٰ اول شخص ہیں جنہوں نے اپنے گھر کو دارالعلم بنایا اور مناظرہ کے لئے مقرر کیا۔
اور ۲۰ برس کے بھی نہ ہوئے تھے کہ صاحب فتوے ہوئے۔ آریاست دنیا اور علم کے ساتھ عمل
کثیر انکا بھی مخفی طور پر ایسا بڑھا ہوا تھا کہ ملاوۃ قرآن قیام شب فادہ علم کے سوا کوئی شغل نہ تھا بلکہ
علمی امور کے مقابل میں کوئی بیز انکو پسند نہ تھی۔ بلاغت و فصاحت انکے علم کے ساتھ ضم تھی شیخ
مفید علیہ الرحمہ سے تحصیل علم کیا اور شیخ مفید کا گمان یہ ہے کہ انہوں نے خواب میں دیکھا جناب سید
گوکہ آنحضرت نے دو لڑکے بغرض تعلیم انکے حوالہ کئے اور ابو جعفر طوسی نے انکی فہرست تصانیف میں کہا
ہے۔ کتاب الشافی فی الامامہ جلد ملخص۔ موجز فی الاصول۔ تنزیہ الانبیاء۔ درر غرہ
مسائل خلاف۔ انتصار۔ کتاب المسائل جو ایک بہت بڑی کتاب ہے۔ کتاب الرد علی بن
حجی فی شرح دیوان المتنبی وغیرہ وغیرہ شیخ ابوسمٰن شیرازی بھی سید مرتضیٰ کے فضل و کمال کے
معرف تھے چنانچہ انکا مقلد ہے کہ سید مرتضیٰ ثابت الجاش (قوی دل) تھے اور زبان معرفت

کلام کرتے اُنکا کلام ایسا جست و درست ہوتا تھا جیسے کہ تیر نشانہ پڑے جب کوئی اُنسے مناظرہ کرتا تو سب ایک طرف ہوتے اور وہ تنہا ایک طرف نہ کوئی اُنکا مقابلہ نہیں کر سکتا تھا اور بعض اُمید کا بیان کہ سید مرتضیٰ علیہ الرحمہ اول شخص میں جنہوں نے فقہ شیعہ میں کلام کو بسط دیا اور مخالفین سے مناظرہ کیا اور غوامض و دقائق کو ضبط کیا جیسا کہ وہ خود بھی اپنے اشعار میں اس کے طرف اشارہ کرتے ہیں۔

جو حالات کہ علامہ ابن حجر نے اپنے قلم سے لکھے وہی اظہار فضائل جناب سید مرتضیٰ کے لئے کافی تھے جو بالکل انہوں نے اپنے مذہب کے عالم اجل ابواسحق شیرازی سے ایسے اقوال مع و ثنائیں نقل کئے جس سے عظمت سید کا پایا اور بھی رفیع ہوا کیونکہ یہ اہل سنت کے شیخ الاسلام ہیں اور اُنکے فضائل مناقب کا احاطہ دشوار ہے علامہ ذہبی سیر النبلا میں ناقل ہیں قال ابو بکر النشاشی ابواسحق حجة الله على ائمة العصر وقال الموفق الخنفي ابواسحق امير المؤمنين والفقہا یہ بھی ایسے شخص کی طرح و ثنائیں جناب سید مرتضیٰ کیسے مستند ہوگی۔

یہاں چونکہ جناب شیخ مفید علیہ الرحمہ کا ذکر نہیں بھی لگایا کہ انہوں نے سید مرتضیٰ و سید رضی کی تعلیم کے لئے جناب سید کا کونسا خطاب میں دیکھا اور سید بن نے جو کچھ حاصل کیا وہ جناب شیخ مفید سے لہذا اجمالاً اُنکا ذکر نہیں بھی مناسب ہے کیونکہ تعلیم کا اثر بھی تولیدی تاثیر سے کم نہیں علامہ ذہبی کتاب العبر میں بذیل قائل لکھتے ہیں والشیخ المفید ابو عبد الله محمد بن النعمان البغدادي الکوفي ويعرف ايضا بابن المعلم عالم الشيعة وامام المرافضة وصاحب النصائف الكثير قال ابن ابی طی فی تاریخ الامامة هو شيخ من شيوخ الطائفة ولسان الامية ورئيس الكلام والفقہ والمجدل كان يناظر اهل كل عقيدة مع الجلالة في الدلالة البويهية قال و كان كثيرا المصدقات عظيم الخشوع كثير الصلاة والصوم خشن اللباس وقال غيره كان عضد وله تمازار الشيخ المفيد وكان شيخا ربعة نجفا اسمعاش سنا وسبعين سنة وله اكثر من مائتي مصنف كانت جنازته مشهودة وشيعته ثمانون الفا من المرافضة والشيعة والاح الله منه وكان موته في رمضان اور علامہ ابن حجر عسقلانی لسان النيران میں رقمطراز ہیں محمد بن محمد بن النعمان الشيخ المفيد عالم المرافضة ابو عبد الله بن المعلم

صاحب التصانیف البدعیة وهی ما ثانی تصنیف طعن فیما علی السلف له صولة
ببب عضد الدولة شیعه ثمانون الف رافضی مات سن ۳۳۰ھ انتھ قال الخطیب صنف
کتاب الثمرة فضلا لهم والذبح اعتقادهم والطعن علی الصحابة والتابعین وائمة
المجتهدین وهکذا یبخل علی ان اسرار الله منه فی شهر رمضان قلت وکان
کثیرا التقشف والتخضع ولا کتاب علی العلم یخرج به جماعة ویرع فی فعله الا امامیه حتی
کان یقال له علی امامی متبه وکان ابوه مقیم بواسط وولد المفید بها وقیل بعکبرا
ویقال ان عضد الدولة کان یزوره فی داره وبعوده اذ امره وقال الشریف ابو علی
الجعفری وکان تزوج بنت المفید ما کان المفید ینا من اللیل الا لهجة ثم یقوم یصلی
او یطالع او یدرس او یتلو القرآن خلاص ان عبارات کایه کوشیخ مفید کا نام محمد بن محمد
بن نعمان کے لقب شیخ مفید رافضیوں کے (شیعہ) عالم میں بہ لقب ابن المعلم مشہور میں صاحب تصانیف
کتبہ ہیں اور جلد انکے منہ سے جو بیس تمان طعن کیا پر بیان اہل سنت پر انکا حملہ نہایت سخت ہوتا تھا
ببب عضد کے ۳۳۰ھ میں وفات کی ۸۰ ہزار رافضیوں نے انکے جنازہ کی شایعت کی۔ یہاں تک پہنچا اور
خطیب بغدادی کا بیان ہے کہ بہت سی کتابیں شیعوں کے گمراہ کن ہونے کے لئے تصنیف کیں اور ان کے
اعتقادات پر جرحہ راض تھا اسکو دفع کیا اور صحابہ و تابعین المد مجتہدین طعن کیا جس سے خلق کثیر
ہلاک ہوئی (یعنی بہت ہلاک ہوئی) یہاں تک کہ خلائے راحت دی نہ ہو تکو بببب انکی وفات کے ماہ رمضان ۳۳۰ھ
میں ہاجر عسقلانی لکھتے ہیں کہ جانشین مفید علیہ الرحمہ نہایت ہی زار بار و راضع و خاشع اور ہر وقت علوم
میں منہمک تھے بہت سے علما انکی بدولت درجہ کمال پر فائز ہوئے یہاں تک کہ باجا تا ہوا انکا احسان علم ہر نامی
شیعہ پر انکے والد واسط میں قیام پذیر تھے کہ انکی ولادت ہوئی اور بعض لوگوں کا بیان ہے کہ مقام حکمران میں
قیام تھا لوگوں کا بیان ہے کہ عضد الدولہ (بادشاہ ال بویہ) اکثر انکی زیارت کے لئے خود انکے دو تھانہ
پر آتا اور عبادت کرتا شریف ابوعلی داماد شیخ مفید کا بیان ہے کہ شیخ مفید شب کو بہت ہی کم سوتے
تھے بیدار ہو کر نماز پڑھا کرتے یا کتب مینی کرتے یا درس دیتے یا تلاوت قرآن کرتے ان حالات سے
میں شخص سمجھ سکتا ہے کہ جانشین شیخ مفید علیہ الرحمہ کس وجہ کے عالم ربانی تھے کہ بجز عبادت و تلاوت قرآن
اور درس و تدریس کوئی مشغلہ نہ تھا یہاں تک کہ علما اہل سنت انکے وفات کو اپنے لئے موجب راحست

سمجھے ہیں جس سے معلوم ہوا کہ وجود فریخودانیہ عذاب الہی تھا جس سے بعد فوات اُمّی لکھو خلاصی ہوئی۔
 شیخ مفید علیہ الرحمہ کا لقب مفید عطا ہوا ہے جناب حضرت محبت عجل اللہ تلہمہ وہ سے جو حسیہ الدین شہر آشوب
 نے معاملہ میں تحریر فرمایا ہے لیکن اہل سنت بھی اسکے معترف و مقرب ہوئے ہیں اور انکو مفیدیت مقب کیا
 بعض لوگوں نے اسکی نسبت شیخ علی بن عیسیٰ رمانی کی طرف دی ہے جو اُس زمانہ میں معتزلہ کے امام تھے
 اور بعض لوگوں نے شیخ عبد الجبار معتزلی کی طرف جسکی کتاب غنی مشہور ہے اور اُسکا جواب سید رافعی
 علیہ الرحمہ نے شافی میں دیا ہے۔ خلاصہ اس حکایت کا یہ ہے کہ شیخ مفید کا عطف و ان شباب تھا فارغ
 التحصیل ہو چکے تھے کچھ کچھ انکی شہرت پھیل رہی تھی کہ قاضی عبد الجبار معتزلی کی مجلس درس میں حاضر
 ہو کر صرف نعل میں بیٹھ گئے علماء فریقین کا جمع تھا بٹے بٹے ملا زانوئے ادب تھے کچھ تھے شیخ
 مفید نے اجازت چاہی کہ اگر تم ہو تو ایک سکہ پوچھیں ان سب علماء کے سامنے یا تجلیہ میں۔ قاضی عبد الجبار
 کو اپنے علم کا غرہ تھا کیا جانا تھا ملائے ناگہانی کا نزول ہوئے۔ حضرت کہا جو چاہو سوال کرو۔
 شیخ مفید۔ حدیث غدیر میں کنت مولا فعلی مولا کے بارے میں آپ کا کیا ارشاد ہے
 حدیث صحیح ہے یا کیا؟ قاضی۔ بیشک حدیث صحیح ہے۔ شیخ مفید۔ بولے کے معنی کیا ہیں۔ جواب
 وہی اولے تبصرن۔ شیخ مفید۔ پھر اس اختلاف کی کیا وجہ جو شیعہ و سنی میں قائم ہے کہ مذکورہ نص صریح
 موجود ہے اسکی مخالفت کیونکر جاز ہے؟ عبد الجبار۔ ہرادر میں۔ حدیث غدیر روایت ہے جو سنی جاتی ہے
 اور خلافت ابوبکر درایت ہے (واقعتہ شرم دید) تو درایت کے مقابلہ میں کوئی عاقل روایت کی کیا وقعت رکھتا ہے۔
 شیخ مفید یہ جواب نہ کر خاموش ہو رہے اور دوسرے مسائل میں کلام کرتے رہے اس بحث کو چھوڑ دیا
 پھر یہ سوال کیا کہ اس حدیث کے بارے میں کیا فرماتے ہیں جو جناب سالت ما بٹے فرمایا ہے جناب امیر
 حربک حربی و سلمک سلمی۔ قاضی۔ بیشک یہ حدیث صحیح ہے۔ شیخ مفید۔ پھر صاحب جمل کے
 بارے میں کیا حکم چنہوں نے جناب امیر سے قتال کیا کیونکہ بقول تمھارے وہ سب فرمئے۔ قاضی اُن
 لوگوں نے تو بکی۔ شیخ جنگ کرنا درایہ (واقعتہ شرم دید ہے) اور تو یہ کرنا روایت ہے۔ اور تم پہلے کہ جملہ جو
 کہ درایہ کے مقابلہ میں روایت کوئی چیز نہیں۔ قاضی۔ یہ سنکر بہت ہو گئے اور ایک ساعت تک سر جھکائے
 رہے۔ پھر پوچھا تم کون ہو؟ شیخ مفید۔ میں ہوں تمھارا خادم محمد بن محمد بن نعمان۔ یہ سنکر قاضی
 اپنی جگہ سے اٹھے اور شیخ مفید کا ماتھ بکرا کر اپنی سند پر لگے اور کہا انت المفید حقا اس کلام اور

حکمت قاضی نے تمامی علماء کے چہرے بجا ڈالے صورت سے انکی ناراضی نمایاں تھی قاضی نے کہا اے
 العلماء والفضلاء اس شخص نے مجھ کو جواب کر دیا کوئی جواب مجھ سے نہیں بن سکتا اگر تم لوگ اس کا جواب
 دو تو میں اسے اسٹھا دوں اور تم لوگ اسکی جگہ پراؤ۔ مگر یہ استاد عاجز تھے تو شاگرد کیا جواب دے سکتے۔
 یہ خبر ایسا جلد مشہور ہوئی کہ تمام شہر میں اسکی دھوم مچ گئی بعض مدلل لکھنے سنانے مکان پر بلا
 بھیجا اور یہاں خود انکی زبان سے سنا اور خلعت و انعام دیکر کمال احترام و رخصت کیا علی بن عیسیٰ
 رمانی والی حکایت میں بھی یہی مضمون درایت و روایت پر جسکے جواب سے وہ عاجز آیا اور نام لکھا اور انکے
 استاد کا دریافت کر کے اپنے زمانہ مکان میں گیا وہاں جا کر ایک قدیم نام استاد شیخ مفید علیہ الرحمہ تحریر
 کیا جس میں شیخ مفید علیہ الرحمہ کے بارے میں بہت کچھ وصیت کی تھی اور سارا لکھا کہ لقب مفید
 ان کو ملقب کیا۔

غرض جناب سید مرتضیٰ اور سید رضی علیہم السلام ایسے استاد کے شاگرد تھے جنکے فضل و کمال کا تمام دست
 دشمن کو اقرار تھا اور سب انکے مقابلہ سے ایسا عاجز تھے کہ بجز انکی موت کے ان لوگوں کو راحت نہ مل سکتی
 تھی۔ پھر نئے ان ارشد تلامذہ کا کیا حال ہوگا جنکی تعلیم عالم دینوں میں حکم جناب سید کا ان سے
 متعلق ہوئی یہ بھی وجہ ہو کہ استاد ابواسحق کا بیان مذکور کہ سب ایک طرف ہوتے تھے اور سید مرتضیٰ تنہا
 ایک طرف اور سب پر غالب آتے۔

سید مرتضیٰ کا لقب علم الہدے مشہور ہوا جو سید محمد بن حسین بن عبد الصمد وزیر نے ۳۲۰ھ میں اس مضمون کا
 خواب دیکھا تھا کہ جناب امیر اسے کہہ رہے ہیں تم علم الہدے سے یہ کہو اسے پوچھا علم الہدے کون ہے حضرت
 نے فرمایا علی بن حسین موسوی (سید مرتضیٰ) چنانچہ جب وزیر نے اس لقب سے سید مرتضیٰ کو رقعہ لکھا
 تو انھوں نے انکار کیا کہ یہ لقب نہایت عظیم الشان ہے جو اسکے لائق نہیں تب وزیر نے جواب دیا یہ لقب
 میں نے نہیں دیا یہ بلکہ آپ کے جلیل علی مرتضیٰ نے آپ کو اس لقب سے ملقب کیا جو۔

علماء اہل سنت نے اس لقب کو بھی بڑست خو و خصب کر لیا بہت سے علماء کو اس لقب سے ملقب کیا آخری
 لقب یہ قاضی شمس الدین بانی پتی کو دیا گیا جو شاہ ولی اللہ کے شاگرد اور شاہ عبدالعزیز دہلوی کے پیرو
 ہیں۔ سید مرتضیٰ کا ایک لقب تمانی بھی ہے کیونکہ ہر چیز انشی جمع کی تھی چنانچہ سن ۸۰۰ سال ۸
 ہجری تھا اور کل کتابیں انکی جیسے انکے تصنیفات بھی شامل ہیں اور مقررات وغیرہ انکی تعداد انشی ہزار ہو۔

اکثر شاگردوں کو اپنے مال سے وظیفہ دیا کرتے اور ایک گاہ صرف اس شخص سے وقف کیا تھا
 کہ اس کے محاصل سے طلبہ اور علماء کے لئے کاغذ خریدایا جائے تصنیفات کے کثرت سے ہیں کہ حدود
 احکامات منہج چنانچہ دو چار کتابوں کا نام ابن حجر عسقلانی کی عبارت سے سابقاً ظاہر ہوا
 وفات الکی ۷۲۵ ہجری ۱۳۰۰ء کو جو اور نماز جنازہ ان کے فرزند ارجمند ابو جعفر محمد نے پڑھی پہلے
 اپنے گھر میں مدفن ہوئے۔ پھر نعش اُن کی کربلا سے مکہ کی طرف منتقل کی گئی اور موضع جناب مستند
 الشہداء میں مدفن ہوئے۔ ۳۰ برس بعد اپنے بھائی سید رضی رحمۃ اللہ کے زندہ رہے اور نقابت
 علیہ السلام و امامت حج انھیں سے متعلق تھی۔

سید رضی علیہ الرحمہ کا اشتراک حال توجان سید مرتضیٰ کے ساتھ مذکور ہوا کہ شیخ مفید کے خواب میں
 دونوں بھائیوں کو جناب مستند نے سیر کیا تھا۔ تعلیم دونوں بھائیوں کی نہایت اعلیٰ پایہ
 پر پہنچی تھی تیری وحدت ذہن و ذکاوت میں ان کا نظیر نہ رکھتے تھے چنانچہ ابن السیرانی کی حکایت مشہور ہے
 کہ ابن سخاک امام تھا سید رضی بہت ہی صغیر السن تھے تو انھیں ابن سیرانی سے پڑھا کرتے ایک
 روز ابن سیرانی نے بطور امتحان سوال کیا کہ عمر (یہ لفظ بقاعدہ من نحو غیر منصرف ہو گا سپر نمونہ نہیں
 آتی۔ اسی بنیاد پر سوال کیا کہ چونکہ عمر غیر منصرف ہوا ہے اس لئے سپر نمونہ تو آتی نہیں پھر اہل میں علامت
 نصب کیا ہو۔ سید رضی نے جواب دیا اُس کے نصب کی علامت بغض علیؑ ہو (کیونکہ ایک معنی
 نصب کے بغض اہل بیتؑ جس سے ناصبی کہا جاتا ہو) اس جواب سے سیرانی اور کل حضار حباب
 نہایت متعجب ہوئے۔ دس برس سے کچھ سن متجاوز ہوا تھا کہ انہوں نے شعر کہنا شروع کیا اور اس
 فن میں ایسا کمال پہنچا کہ تمامی قریش میں ابتدا سے انتہا تک ان کا کوئی ہمسر نہ ہوا۔ ابو الحسن عامری
 حاکم ہو کہ سید مرتضیٰ نے دو شعر کہے تھے عربی میں جو نہایت ہی اعلیٰ درجہ کے شعر تھے ہم نے
 اُن دونوں شعروں کو جا کر سید رضی سے بیان کیا جبکہ انہوں نے اُسے دلف و قافیہ میں ایسے
 دو شعر کہے کہ معلوم ہوتا ہو ایک ہی شخص کا کلام ہو۔ سید مرتضیٰ سے ہم نے ان دونوں شعروں کو
 بیان کیا تو کہا یہی تیری مین کی اُن کو ہلاک کر لیگی چنانچہ چند ہی روز بعد سید رضی بیمار ہوئے اور تھک
 گیا۔ شعر سید مرتضیٰ

سری طیف سعد طار قافا سے
 مہو باوصحی بالفلاۃ رفود

لعل خيال طار قاسيمو د

فقلت لعيني عاودى النوم اجمعي

شعر سيد رضیؒ فی البیہ

وقدان للشمل المشتت ورود

فردت جوابا والد مع بوا در

لتادون لقاء محامه بيد

ففيها من لقاء حبيب تعرفت

معلوم ہوتا ہے کہ جناب سید رضیؒ پر ابتدا ہی سے علم کا مذاق ایسا غالب تھا کہ باوصفیکہ جناب شیخ مفیدؒ
 بتعلم میں اپنے بھائی کے شریک بنے مگر فطری مذاق سب پر غالب رہا جو لطف آنیکو اس فن
 ادب سے اتھا وہ کبھی دیگر فنون میں نہیں جوی یہی وجہ ہے کہ کہا جاتا ہے کچھ بعد دس برس کے انہوں
 نے شعر کہنا شروع کیا اور ایسا مذاق غالب تھا کہ شعابی سے ادیب نے کہا ہے ہوا شعر الطالبین
 من مضی منہور من غیر علی کثرۃ شعرائہ المفلکین ولو قلت انہ اشعر قریش لہ
 ابعد عن الصدق یعنی تمامی طالبین میں انکا شعر گوئی میں بڑھا ہوا ہے حالانکہ جیسے جیسے عالی درجہ
 کے شعرا ان میں بکثرت گذرے ہیں وہ سبکو معلوم ہے بلکہ اگر میں کہوں کہ تمامی قریش میں انکے مقابلہ کا
 کوئی شاعر نہیں گذرا تو یہ دعوئے غلط نہیں ہو سکتا۔ کہ نفس عالی تہمتی میں بھی پرستے ممتاز تھے
 کبھی انہوں نے صلہ یا انعام سید کا نہ قبول کیا یہاں تک کہ انے والد ماجد کے صلہ یا انعام کو بھی نہ
 قبول کرتے تھے۔ سلاطین بنی بوہنے بہت کچھ کوشش کی کہ کسی طرح انکا صلہ اور جائزہ و نفاذ
 قبول کریں مگر کبھی نہ راضی ہوئے حقیقت یہ صفت فی نفسہ حسبی علیؑ ہے اور خصوصاً اہل علم کے
 لئے وہ محتاج بیان نہیں مگر اس صفت پر سب کی نظر کا پڑنا غالباً بوجہ شاعری کے زیادہ ہو سکتا کہ
 عموماً شعرا جو انعام پاتے ہیں اور وہ طالب ہوتے ہیں۔ مگر سید رضیؒ جہاں فن شاعری میں اپنا
 مثل نہ رکھتے تھے اُسکے نقائص و معائب بھی ایسا برتر تھے کہ کبھی نہ اسکے روادار ہوئے
 کہ اپنے باپ کا انعام قبول کریں چوائیکہ اور لوگوں کے انعام کو قبول کرتے۔

سید رضیؒ علیہ الرحمہ کی صفت اگرچہ بہت مشہور ہے لیکن اسکے متعلق بعض علماء اہل سنت نے اپنے
 محققانہ قریہ سے کام لیکر ایک ایسی حکایت بنائی جس سے سید رضیؒ علیہ الرحمہ کی خوبی نفس
 ظاہر ہو مگر جناب سید مرتضیٰؒ کی جو سرشکن علمائے مخالفین تھے نے الجملہ توہین ہو
 جانچا ابو حامد محمد بن محمد اسفراینی فقیہ شافعی ناقل ہے کہ میں ایک روز فخر الملک کے دربار میں حاضر تھا
 صلہ حکایت عمدۃ الطالب میں اس طور پر مرقوم ہے کہ شریف مرتضیٰؒ پہلے تشریف لائے تو زور زور سے ہنسنے لگے

جو بار الدولہ کے وزیر تھے کہ جناب سید رضی تشریف لائے وزیر نے نہایت تعظیم کیا
 سے اٹھا استقبال کیا اور جس قدر دفتر کے کاغذ وغیرہ دستخط کے لئے حاضر تھے سب کو بٹھا دیا
 بلکہ ادب سے بات کرتے رہے یہاں تک کہ جناب سید رضی رخصت ہوئے اور اپنے مکان پر تشریف
 لگے۔ تصویر ہی کے بعد جناب سید مرتضیٰ تشریف لائے تو انکی نہ ویسی تعظیم کی نہ وہ احترام کار و بار میں
 بھی اشغال مانے سے بھی بات چیت کرتے رہے یہاں تک کہ وہ بھی رخصت ہوئے اور تشریف لگے تب
 میں نے عرض کیا کہ سید مرتضیٰ کیسے عالم جلیل القدر ہیں جو تمام علمی فنون میں پائشامل نظر نہیں رکھتے
 انکی تو آپ نے معمولی تعظیم کی اور سید رضی جو صرف ایک مرد شاعر میں انکی تعظیم و تکریم میں اس درجہ اہتمام
 کیا اسکی کیا وجہ؟ وزیر نے کہا جب مجمع برخواست ہوا اور میں فارغ ہو جاؤں تو اسکا جواب دوں گا۔ بعد ازاں
 بار وزیر نے اپنے خادم سے کہا کہ سید رضی کا وہ رقعہ جو بنے فلاں مقام پر رکھو یا اتھا اور سید مرتضیٰ کا وہ
 خط جو فلاں جگہ پر ہے آؤ جب علم دونوں رقعوں کو لایا تو وزیر نے کہا دیکھو یہ رقعہ سید رضی کا ہے جسکا یہ خط ہے
 اور اپنے پاس بٹھا دیا اور اسی بات کرتے رہے یہاں تک کہ انکے حکامات سے فارغ ہوئے اور وہ تشریف لگے وزیر نے تعظیم کے انگور
 رخصت کیا بعد جناب سید رضی تشریف لائے اسوقت وزیر نے ایک رقعہ لکھا شروع کیا تھا مگر غیر متعین ہی سبب دم دھند ہو گیا اور
 دلیہ نہ جاکر انکی مشورہ کی اور بلکہ ادب انکے روبرو پیش کرے۔ یہاں تک کہ وہ بھی رخصت ہوئے اور وزیر تک پہنچانے گئے۔ برسی
 بیان ہو کہ جب مجمع بھست ہوا تو میں نے سوال کرنا چاہا افسر خود وزیر نے بیان کیا کہ فلاں نے ہر کھودنے کا حکم دیا جس سے تشریف
 مرتضیٰ پر ۲۰ درجہ حاصل ہوا اسکے باوجود انہوں نے چند مرتبہ رقعہ لکھا لیکن اسکے جب سید رضی کے یہاں لایا گیا یہ ہوا تین ہزار
 اشرفیاں بھیجیں مگر انہوں نے: ایں کیا یہ بلکہ کہ وزیر کو خوب معلوم ہو کہ ہم کسی کو فی حق نہیں قبول کرتے دوبارہ میں نے
 کہلوا یا کہ یہ مال قابلہ کے لئے جو جواب دیا ہماری عورتیں بھی اس قسم کا مال نہیں قبول کرتیں میری بارہ بیٹے کہلوا یا کہ چھ
 طالب علموں کو تقسیم کر دیجئے تو آپ نے فرمایا یہ طالب العلم موجود ہیں حرجا ہیں لیس۔ ایک طالب العلم نے ایک اشرفی لی
 اور اس میں سے ایک ٹکڑا توڑ لیا اور باقی کو اسی طبق میں ڈال دیا سید رضی علیہ الرحمہ نے اسکی وجہ دریافت کی تو جواب دیا
 کہ چراغ کے لئے تیل کی ضرورت ہوتی تو ایک خانہ بند تھا اور خازن موجود نہ تھا لہذا فلاں بقال سے تیل خرچ لیا اس
 ٹکڑے کو لایا جو کاس بقال کا خرچہ ادا کر دیں چونکہ سید رضی علیہ الرحمہ نے اپنے شاگردوں کے لئے ایک مکان علمہ و بنا
 دیا تھا جسکا نام دار العلم تھا اور طلبہ کے لئے ہر طرح کا سامان بھی کیا تھا اور اسکا خازن بھی تھا۔ لہذا سید رضی
 علیہ الرحمہ نے یہ حکایت سن کر حکم دیا کہ خزانہ کی کنجیاں مطابق عدد طلبہ بنوائی جائیں تاکہ ہر طالب العلم کے پاس کنجی ہے اور
 کوئی اسکا محتاج نہ ہو کہ جب خازن آئے اور خزانہ کھولے تب ان لوگوں کی رفع ضرورت ہو۔ ص ۱۹۶

کجب انکے یہاں ظالموں کے کی ولادت ہوئی تو دوستانہ طور پر چھوڑ کر کسی خبر دی اس پر میں نے
بہزارا شرفی بطور ہدیہ انکو بھیجی اور رقم لکھا کہ یہ ہدیہ نذر قابلہ کے لئے روانہ کرتا ہوں آپ اسے
قبول فرمائیں کیونکہ باخود ہادوستوں میں یہی دستور جاری ہے اس کے جواب میں سید رضی نے بہت کچھ
معذرت کے بعد لکھا تھا "کہ ہمارے خاندان کا یہ دستور ہمیں غیر قابلہ ہمارے حالات سے مطلع
ہوں یہ کل خدائیں ہمارے گھر کی بزرگ عورتیں خود انجام دیتی ہیں جو کسی طرح اجرت لیتی ہیں کوئی نعام دے
اس کے بعد سید مرتضیٰ کے رقم کا حال بیان کیا کہ ہم لوگوں نے انھیں اپنے امور سلطنت میں دخل نہ دیا
اور بہت سی جائیدادیں اور املاک ان کے قبضہ میں جو انکی ایک جائیداد پر صرف ایک دینار مال گذاری لگائی گئی ہو
جسے بارے میں انہوں نے یہ رقم لکھا ہے۔ ابو حامد کا بیان ہے کہ وہ رقم سو سو سطر کا ہو گا جس میں تاسو
خوشامد اور گزشتہ اسکی چوکیہ مال گذاری معاف کر دی جائے۔

بعد وزیر نے کتاب بناؤ کوئی شخص زیادہ سخت تعظیم پر سید رضی جو اگرچہ مد شاعر ہیں مگر یہ نفس عالی
بکھنے میں باسید مرتضیٰ جو اگرچہ تمامی صفات کمال سے متصف ہیں مگر نفس انکا ایسا ہے۔ ابو حامد نے
جواب دیا ہے شک وہی زیادہ سخت تعظیم ہے۔

عجب ہے کہ وزیر نے یا اس فقیر راوی قصہ نے اس پر غور کیا کہ چونکہ جناب سید رضی نے اپنے
تعلقات کو کم کر دیا تھا گوشت نشین تھے لہذا انکو ضرورت کم تھی بخلاف سید مرتضیٰ علیہ الرحمہ کے جو
صرف دنیاوی حیثیت سے نہیں بلکہ علمی اور مذہبی حیثیت سے بھی رئیس مانے گئے تھے۔ صرف کاغذ
کے لئے ایک گاؤں وقف کیا تھا اپنے شاگرد شیخ ابو جعفر طوسی علیہ الرحمہ کو روزانہ بارہ اشرفی
دیا کرتے ہیں بربع کو آٹھ اشرفی کا مہینہ دیتے تھے یہاں تک یہودیوں نے صرف اسکی نیکی غرض سے

۱۔ وکان یحیف الجسور حسن الصورة وکان یدرس فی علوم کثیرہ ویمجری علی تلامذتہ روزاً فکل الشیخ
ابن جنر لظہر سیایام قرائتہ علیہ کل یوم اتی بخیر دینار او لقا صواب الراج کل شہر ثمانیہ دنانیر و اصاب الناس
فی بعض السنین قحط شدید فاحال رجل یعددی علی تحمیل قوت یحفظہ نفقہ فخصر یوم مجلس المرتضیٰ
واستاقمان بیرو علیہ خیمتا فاذا نزلوا و امر بیاثرہ یجری علیہ کل یوم فقرہ علیہ برہہ ثم اسلم علی یدہ وکان
قد وقف فریۃ علی کاغذ الفقہاء وکان یلقب بالثمانین لانه احرز من کل شی ثمانین حتی انہ کان عبدا
ثمانین سبۃ وثمانیہ اعلیٰ ۱۲ فلولوی البحرین۔

ایک شاکر دی قبول کی کہ انعام و جواہر سے لے کر کامیاب ہوں کیونکہ وہ زمانہ قطعہ کا تھا اب ان پندہ
روز بعد وہ یہودی صدق دل سے مسلمان ہوا۔ اس قسم کی صدائے ضرورتیں پیش کیا کرتے ہیں بغیر
خرچ مال کثیر وہ دینی مذہبی کام انجام نہ پاتا پھر اگر وہ اس طرح سے ان ناجائز مطالبات کو نہ معاف
کرتے تو یہ ضروری امور کیونکر انجام پاتے۔ ہم یہ نہیں کہتے کہ فخر الملک نادان تھے یا ان کے ہونے نہ
سمجھتے ہو گئے۔ مگر چونکہ ان نیا کی نظر ظاہری امور پر جوق ہو بندھا۔ سید رضی کا وہ استغاثات
نبات عظیم معلوم ہوا اور جناب سید مرتضیٰ کے ان عذریات و اعیان کا خیالی نہ راجع ہوا۔ اب
مذکور اگر خود صاحب عقل ہوتا یا نوریان سے اس کا قلب منور ہوتا تو وہ ضرور وزیر کی اس تقریر کا جواب
شافی دیتا اور بتاتا کہ یہ فعل جناب سید مرتضیٰ کا اندازہ حسب مال نہ تھا بلکہ ضروریات شریعیہ
انکو اس پر مجبور کئے ہوئے تھے مگر ظاہر میں لوگ اسکو کیا سمجھ سکتے ہیں۔ بہر حال عبرت کے لئے یہ
حکایت کافی ہو کہ جب جناب سید مرتضیٰ کی تعظیم میں بوجہ محبت مال جو بضرورت تھی یہ کوتاہی ہوئی تو دوسرے
اشخاص کیا اسکی امید کر سکتے ہیں حالانکہ خود جناب سید مرتضیٰ من حیث الممال بھی ایسے امیر کبیر تھے
کہ انہی گاؤں کے مالک تھے۔

جناب سید رضی کے نفس عالی اور بلند ہمتی کے لئے وہ قطعہ کافی ہو چکا انہوں نے خلیفہ وقت قادر بادشاہ
عباسی کو لکھا عطا امیر المومنین فائنا فی دوحہ العلیا لا تقرب
ما بیننا یوم الفجار تفاوت ابد اکلانا فی المعالی معارف
الخلافۃ مینتک فائنا انا عا طل منہا وانت عطوف
حالانکہ مفاخرت میں وہ خلیفہ کسی طرح انکا مقابل نہ تھا مگر خیالِ صلحت و امت مساوات سے بڑھ کر
وہ اکثر خلاف سے تمیز ہو گئے ورنہ ہم تم مساوی تھے جس پر قادر بادشاہ نے کہا علی رغم
الف الشریف۔

اس قسم کی ایک حکایت جناب سید مرتضیٰ کی بھی ہو کہ وہ قادر بادشاہ کی مجلس میں تشریف فرما تھے
ایک دفعہ بادشاہ نے انکو ہاتھوں سے بلند کیا جس پر قادر بادشاہ نے کہا تشو منہا راحۃ الخلافۃ
کیا تم اس میں سے راحۃ خلافت کی خوشبو لیتے ہو۔ سید مرتضیٰ نے کہا بل تشو منہا راحۃ النبوة یعنی
راحۃ خلافت کیا ہو ہم راحۃ نبوت کا استہام کرتے ہیں۔

اسی عالی مرتبت کا یا اثر تھا کہ جناب سید رضی علیہ الرحمہ نے اپنے والد ماجد ہی کے زمانہ میں ان کل عمدہ و نیر
قبضہ پایادہ لکھنے والے سے متعلق تھا مثل نقابت طابعین نظر فی المظالم المارستج وغیرہ ان سب
امور کے ساتھ کہ جناب سید رضی پر تمام تر فن ادب شاعری نے قبضہ پایادہ تھا لیکن ان کے تصانیف کثیر
سے معلوم ہو سکتا ہے کہ دوسرے فنون میں ان کا کس درجہ بلند پایہ تھا۔

(۱) کتاب المشابہ فی القرآن (۲) کتاب حقائق التوفیل (۳) کتاب تفسیر القرآن (۴) کتاب
مجازات الاقارہ المعتبرہ (۵) کتاب تعلیق خلاص الفقہاء (۶) کتاب تعلیق الايضاح (۷) کتاب
خصائص الائمة (۸) کتاب نبجہ البلاغۃ (۹) کتاب تلخیص البیان فی مجازات القرآن (۱۰) کتاب
الزیادۃ فی شعر ابی تمام (۱۱) کتاب سیرۃ والدہ الطاهر (۱۲) کتاب انتخاب شعراء الحجاج
(۱۳) کتاب مختار شعرا ابی اسحق الصابی (۱۴) کتاب مادار بینہ و بین ابی اسحق من الرسائل ۳ جلد

وہا کتاب جدید ان اشعار ۴ جلد

تفسیر جناب سید رضی کے پاس میں علامہ ابو الحسن عمری کہتے ہیں نہایت عمدہ تفسیر ہے جو حجم میں شیخ
ابو جعفر طبرسی کی تفسیر کے برابر ہے یا اس سے زیادہ جو حجم ہے جناب سید رضی نے قرآن مجید قیس برس کی
حکم کے بعد تھوڑی سی مدت میں حفظ کر لیا تھا تعلیم قرآن میں جو ان کے استاد تھے اُسے ایک
عطیہ کے باب جو انہوں نے گزرا پورہ زراہت نفس سید رضی کی بہت بڑی دلیل ہے اب ابی الحدید نے اسکو تفصیل
سے لکھا ہے جناب سر سید رضی نے ۶ محرم کو صبح کے وقت قسطنطنیہ میں انتقال کیا اور تمامی وزرا و اولاد کان
سلطنت شہر ایک جنازہ ہے مگر چونکہ جناب سید مرتضیٰ کو اتہا سے زیادہ اپنے جیسوٹے بھائی سے
محبت تھی لہذا اُن کے دل میں اس کی تاب نہ رہی کہ انکا جنازہ تابوت دیکھیں جتنے پیٹے مشہد کافین
علیہم السلام کی طرف چلے گئے فوراً ملک وزیر نے نماز جنازہ پڑھی اور بعد فراغ دفن و کفن جا کر جناب
سید رضی کو گھبراہٹ کھرا کر مکان میں لاتے اناللہ وانا الیہ راجعون۔

یہاں تک نہ اجمال مالا متھے جناب سید رضی اور ان کے تصنیفات کو جو کتب جلال شیعہ و اہل سنت کے لئے
اب کیوں نہایت علم اہل سنت لکھی جاتی ہیں تاکہ ناظرین کو معلوم ہو کہ لوگ بھی جناب سید رضی کو

مفسر طریق نے الحال مصر میں حبس گئی جو ۳ جلدوں میں ہو ۱۲۵۵ سنہ جناب سید رضی و سید مرتضیٰ علیہما الرحمہ
قبر اب ایک مشہد کافین علیہما السلام میں مشہور معدون ہیں چنانچہ فقیر مولف بھی ان مزاروں کے زیارت سے
مشرق و مغرب میں مشہور ہے۔

من نظروں سے دیکھتے ہیں اور انکا ذکر کن الفاظ سے لکھتے ہیں۔

علامہ ابن فداکان اپنی کتاب وفيات الاعيان میں لکھتے ہیں الشریف الرضی ابو الحسن
محمد بن الطاهر ذی المناقب ابی احمد الحسین بن موسی بن محمد بن موسی کاظم بن جعفر
الصالح بن محمد الباقر علی زین العابدین بن الحسین بن علی بن ابی طالب رضی اللہ عنہم
المعروف بالموسوی صاحب دیوان الشعر ذکرہ الثعالبی فی کتاب النعمۃ فقال فی
ترجمتہ ابتداءً یقول الشعر بعد ان جا وزعشر سنین بقلیل وهو الیوم ابدع انشاء
الزمان واجتنب سادة العراق یحلی مع محمد الشریف ومفخره المنین بادب
ظاهر وفضل باهر وحظ من جمیع المحاسن وافر شعره واشعر الطالبین من مضی
منهم ومن غیر علی کثره شعرائهم المفلکین ولو قلت انه اشعر قریش لمر بعد
عن الصدوق وسیشهد بما اخبرته شاهد عدل من شعره العالی القدر المتنع
عن القدر الذی یجمع الی السلاسة متانة والی السهولة رضاءة ویشتمل علی معان
یقرب جناها ویبعد مداها یمر لکھتے ہیں وذكر ابو الفتح بن جنی النحوی المقدم ذکرہ
فی بعض مجامیع الشریف المذکور احضر الی ابن السیرافی النحوی وهو طفل جدالم
یلغ عشر سنة فلکنه النحوی وقعد معه یوماً فی الحلقة فذاکره شیئاً من الاعراب
على عادة التعلیم فقال له اذا قلنا رأیت عمر فما علامة النصب فی عمر فقال له ان
بعض علی فنجعل السیرافی والمخاضرون من حدة خاطره وذكر انه تلقن القرآن بعد
ان دخل فی السن تحفظه فی مدۃ سیره وصنف کتاباً فی مجازات القرآن فجاء نادراً
فی بابہ وقد اعتنى بجمع دیوان الرضی المذکور جماعة اجود ما جمیع الذی جمعا بوحکم
الخیرى ولقد اخبر فی بعض الفضلاء انه رای فی مجموع ان بعض الادباء اجتاز دار
الشریف الرضی المذکور بسر من رای وهو لا یعرفها وقد اخفی علیہ الزمان
ودھبت بھمتھا واخلق دیباچتھا وبقایا رسومھا تشہد لرباہ النصارة وحسن
النسابة فوقف علیھا متعجباً من صروف الزمان وطوارف الحدیثان ویسہل
بقول الشریف الرضی المذکور وهو لقد وقف علی رؤسائهم

وطلوها بید البلی نهب + فیکت حق ضیوم من لغب + یضوؤ لجم بغدادی الرکب
 وتلفت عینی فذ خفیت + عقی اللول تلفت القلب + فمریه شخص وسمعه یشد
 هذه الابیات فقال له هل تعرف هذا الدار من هی فقال لا فقال هذا الدار لخصا
 هذه الابیات الشریف الرضی فنجما من حسن الاتفاق یحمر کلمته من قال الخطیب
 فی تاریخ بغداد سمعت ابا عبد الله لکاتب بحضرة ابی الحسین بن عفاط وکان
 اوحد الروساء یقول سمعت جماعة من اهل العلم بالادب یقولون الرضی اشهر
 قریش فقال ابن محفوظ هذا صحیح وقد کان فی قریش من یحید القول الا ان
 شعره قلیل فاما مجید مکر فلیس الا الرضی کانت ولادته سنة تسع وخمسين و
 ثلثمائة ببغداد وتوفی بکربة يوم الخميس سادس المحرم وقیل صفر سنة ست واربعم
 مائة ودفن فی داره بحظ المسجد الاثاریین بالکرخ وخربت الدار ودش
 القبر ومضى اخوه المد تفضی ابو القاسم علی الی مشهد موسی بن جعفر لانه
 لو استطاع ان یظهر الی تابوته ودفنه وصلی علیه الوزير فخر المملک فی الدار
 مع جماعة کثیرة رحمه الله تعالى

خلاصہ اسکا یہ ہو کہ جناب سید رضی علیہ الرحمہ سادات عراق سے ہیں علو خانہ ان شرف دودمان
 کے ساتھ تاجی فضائل مناقب کے آپ جامع تھے تمامی قریش میں از سلف تا خلف کوئی انکے مقابل
 کا فخر نہیں گذرا دس ہجری سن تھا کہ انہوں نے شعر کہنا شروع کیا اور اپنے والد ابو احمد حسین
 بن موسیٰ کی زندگی ہی میں فقہات طالبین ان سے متعلق ہوئی پہلے انکے والد فقیہ تھے جس سے
 تمامی خاندان ابو طالب کی حکومت سارا انکے قضایا کا فیصلہ وغیرہ متعلق تھا اور حج کی سرداری
 بھی ان سے متعلق رہی یہ سب خدمتیں اپنے باپ کے زمانہ میں ان سے متعلق ہوئیں حالانکہ ابھی وہ زندہ
 تھے انکے بعد چند اشعار لکھے ہیں جن سے معلوم ہو سکتا ہے کہ فطانت و بلاغت میں سید رضی
 سیرانی غوی کی شان اگر دی میں سپرد کئے گئے کہ علم کو تعلیم کرے اس وقت کا اس
 ابرس کا بھی نہ تھا ایک روز ابن سیرانی نے بطور استہان پوچھا کہ عمر کے فہم
 کی علامت کیا ہے؟ اصل یہ ہو کہ عربی میں اسم کی دو قسم ہو منصرف و سب حرکتیں

یہاں جو شعر لکھا ہے وہ اس کا خلاصہ ہے جو کہ اس کے شعر میں ہے

آتی ہیں اور غیر صرف جسے نصب یعنی فتح را توین نہیں کیا۔ عمر بھی غیر صرف ہے اس کے نسبیت سوال تھا
 کہ اگر عمر کو نصب دین تو کیونکر پہچانا جائیگا کہ اس کو نصب ہے یا سید رضی علیہ الرحمہ سے جواب دیا کہ اس کی
 دشمنی بناب امیر سے بھی علامت نصب ہے (ابن ہشام) فی مناقب ابی جعفر اور یہ ہے نصیب کی بھی
 دشمنی اہل بیت لیکر جواب دیا اس جگہ ابن ابی اوزعمی علیہ السلام نے نہایت عجیب سے علامہ ابو محمد عبد اللہ حلیانی
 ابنی اشاعی کتاب درۃ الجنان وجوۃ القطان میں لکھا کہ علامت میں لکھی ہیں وفي النسبة
 المذكورة الشريف الرضي ابو الحسن محمد بن الحسين بن موسى الحسيني الموسوي البغدادي
 الشيعي نقيب الاشراف ذوالمناقب ومحاسن الاوصاف صاحب ديوان الشعر الخ
 اور علامہ ابو الحسن باخري کتاب ویتہ النصر وعصرۃ اہل العصر من لکھے ہیں السيد الرضي الموسوي
 رضي الله عنه وارضاه له صدر الوسادة بين الائمة والسادة وانا اذا مدحت
 كنت ممن قال الذكاء ما انورك ونحضره ما اغزرك وله شعر اذا افتخر به ادرك
 من المجد اقا صبه وعقد بالنجم فوامية واذا نسب الى الرقة من نسيبه فان
 بالقدر المصغر من نصيبه حتى لو انشد الراوي غزلياته بين يدي العزهاة لقاتل
 اله من العزهاة واذا وصف في كلامه في اوصاف احسن من الوصايف الوصاف
 وان مدح تحذيفه الاوهام بين مباح وممدوح له بين المتواهنين في الحلبيات
 سبق سابق مروح وان نثر جمدت منه الاثر ولايت هنالك خبزات من العقد
 تنقض وقطرات من الزن ترفض ولعمري ان بغداد قد انجست به قنواتها وطلالها
 وارضعته ذلالها وانشقته شملها ورد شعره وجلتها فشرب منها حتى شرق وانفجر
 فيها حتى كاد ان يقال غرق فكلاما انشدت محاسن كلامه تنزهت بغداد في
 نظره نعيمها واشتقت من انقاس الهجاء عسرا وح نعيمها فمن عقد مروح وعقد دره
 قول في مطلع قصيدته له

وظبيته من ظباء الانس عاطله تستوقف العين بين الخصر والخصم
 الى اخر ما ذكر من الاشعار اس مہارت متقی و سبعین جسکی بلاغت و زراعت دار باب علم پختی نہیں
 پہلے تو علامہ باخري نے سید رضی رحمہ اللہ کو یہ لفظ رضی اللہ عنہ وارضاہ یاد کیا جو مخصوص کلمہ ہے کہ

جن معادہ استعمال کیا جاتا ہے جس سے شخص سمجھ سکتا ہے کہ جناب سید کی کیا عظمت ان کے دل میں تھی
 دوسرے یہ کہا کہ وہ محدثین و سادہ اہل سنت و میادین میں محض اپنی نسبت بمقابلہ ان کے
 یہ قرار دی کہ جیسے کوئی آفتاب سے کہے تو کس قدر روشن ہے اور دیر سے کہے کہ تو کس قدر زیادہ
 ہے جس سے معلوم ہوا کہ علامہ باغری اپنی تئیں ان کے مقابلہ میں ذرا بے مقدار و قطر و ذلیل و خوار
 تصور کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ بعد ازاں وہ کئی نثرین ان کے باران فیض و لطافت شعر سے
 سیراب ہوئیں اور ان کے نظم حال کا یہ پایہ تھا کہ دریا سے وہ بڑے خوشگلی اُس سے بھی بلکہ بقا بلکہ
 فرق عرق نہ امت ہوئی جو قدر ان کے محابہ و اوصاف و اشعار کو کہتے ہیں شہر بغداد کی نظائر
 و تائید کی میں ترقی ہوتی ہے اور ان اشعار و آیات کے تسبیح پر بہار سے بغداد کے روح کو راحت اور
 امراض سے صحت ہوتی ہے۔ پس جو شخص خوشگلی ار کہ صدر و سادہ ہو و درمیان ائمہ و سادہ اور علامہ ابن
 ابن تھکان نقیب و یاقعی و صلاح الدین ظہیر بن ابی بکر بغدادی و غیرہ ائمہ دین ایستہ اسکے اس درجہ
 و اعلا ہون اسکے نسبت کو شخص گمان کر سکتا ہے کہ سادہ و اس امر بھیج کا مرتکب ہو کہ نبی الملافہ کے
 غلبہ و فضول کر کہ نہ ہا یہاں علی السلام کے طرف منسوب کرے جو فی نفسہ لیر حال بھی عوجید کر کہ کہو
 خسران است علی اہل سنت

جہاں علامہ اہل سنت کی عبارت آری ان ذکر فضائل و مناقب جناب سید رضی علیہ الرحمہ
 ملاحظہ فرمائیے وہاں ان حضرات کی کچھ خسران تئیں بھی ملاحظہ ہوں کہ تو اب صدیق حسن متان جو
 مگر تھماتہ تار خسران اپنی کتاب ایچہ معلوم میں لکھتے ہیں صحفہ دغہ الامین اکامیہ ایچہ
 محمد بن الطاهر الحسین بن موسیٰ بن محمد بن موسیٰ بن ابراہیم بن موسیٰ الکاظم بن جعفر
 الصادق علیہ السلام المعروف بالموسوی صاحب دیوان الشعر ذکرہ النعمانی فی کتاب
 الیقینہ و هو الامام المشہور شاح الصحافیہ لابن الحاجب الذی لم یؤلف علیہا
 ولا فی غالب کتب النجوم لجمعا و تحقیقا و حسن تعلیل و لقبہ بنجم الامۃ قال السیوطی
 لم اقف علی اسمہ ولا علی شوق من ترجمہ الا انہ فغ من تالیف ہذا الشعر حسن
 ماخوذ فی صاحبنا الموضح شمس الدین بن عزم ممکنہ ان وفاتہ سنہ ۶۰۳ھ او سنہ ۶۰۷ھ
 الشک منی ولہ شرح علی الشافعی انھی قال فی مدینۃ العلوم بروی ان الرضی کان علی
 مذهب الرضی بکے عن کان بقول العدل فی عمر لم یحقق موضع قوله العدل

فی عز تقدیری نعوذ بالله من الغلو فی البدعة والعصیة فی الباطل یقال انه لیس
 فی التأخرین من اهل المذہب علی تدقیقات کتاب سیدو بہ مثله انھ ذکر لہ ابن الوری
 فی تاریخہ ترجمہ قال ذکر لہ شیخہ السیاق یوما وهو صبی فقال دایت عمر
 انما علامۃ النصب فی عمرو قال الرضی بعض علی اشارانی عمرو بن العاص وینقض
 لعل فہب الحاضرون من ذہبہ مولد لا لثنتہ ومانت فی ثنتہ قلت ولوقال
 بدل قوله بعض علی خفض علی لکان اہدع وهو اشعر الطالبین علی کل
 شعرا ثم المفلکین انھ ذکر لہ ابن خلکان ترجمہ حسنة ولثنتہ علیہ وكان
 انجب ساحات العراق علی مع محمد بن الشریع ومنہ فی المینع ہادیب ظاہر
 فضل ہاھر وخط من جہم الحاسن وافر ولوقیل انہ اشعر قریش لم یجد عن الصدوق
 یشهد بذلک شاہد عدل من شعرة العالی القدر المستنیع عن القدر الذی یجمع
 الی السلاسة متانة والی السهولة رصانة ویثقل علی معان یرب جناھا ویبعد
 مدھا و دیوانہ فی اربع مجلدات توفی بکرة یوم الاحد سادس المحرم وقیل صفر
 ببغداد ودفن فی دارة بمحظہ مسجد الانباریین بالکربلا وقد خربت الدار ودرس القبر
 ومضی اخوہ الرضی الی شہد موتہ بن جعفر لانه لم یستطع ان ینظر الی تابوتہ ودفنہ
 اب لکے افلاط بلکہ خرافات ملاحظہ فرمائی کہ لقب تو کما شی الدین اور نام و نسب کتھے ہیں سید رضی
 علیہ الرحمہ کا حال لکھ دو فن میں کسان زمین کا زرق ہے لقب ان کا نجم الارض شیخ رضی الدین ہے او
 نام ان کا محمد بن حسن و ظن ان کا استرا اوس ہے جو ملک ایران میں ہے کافیر اور شافعی کے شراح ہیں
 جو ضایع مشہور ہے اور ہندوستان میں مکہ منی کے چھپ چکے علم نحو کی تحقیقات کا دار و مدار انہیں
 کی تصنیفات پر ہے اور سید رضی علیہ الرحمہ جامع منہج ابلاغتہ ساوارت فیع الدرجات سے ہیں اور نام
 ان کا محمد بن حسین بن موسی بن محمد بن امام موسی کاظم علیہ السلام جیسا کہ وفیات الاعیان
 وغیرہ سے مذکور ہوا۔

(۲) شیخ رضی علیہ الرحمہ شراح کافیر کی وفات حسب شیخ نواب صاحب سیدہ حجتی اور سید رضی علیہ الرحمہ
 کی وفات حسب تعریض مہر دوح شمس کہ مگر پھر ایسے سمجھ میں نہیں آتا کہ یہ دو شخص ہیں یا ایک شخص پر لطف یہ ہے

کہ ایک صاحب ماثیہ بھی کہتے ہیں بخالفہ ما ساقی من سنہ مولدہ وفاتہ وهو الصحيح
 کہوں ہوں وہ وفات صاحب ایک ہی خانہ دیکھتے ہیں کل تحریر کو ایک ہی شخص کے متعلق سمجھ رہے ہیں
 اور یہ نہیں سمجھتے کہ یہ خط ہے جو شخص مختلف الاسماء سے کو بقاعدہ جنوں ایک سمجھ رہے ہیں اصل
 یہ ہے کہ جلد رضی الدین الاسترآبادی تو لکھا کتاب مدینۃ العلوم سے اور نسب نامہ لکھا وفیات الاعیان
 سے تا جملہ ذکر لا الہ الا ہی فی کتاب النقصہ تاکہ آپ کا جو خطا ہو اور خطا ہوئی حماقت۔
 کیونکہ ایسی جگہ سے جہاز توں کا سفر کیا گیا ہے کہ کچھ نہیں معلوم ہو سکتا کس عالم میں یہ پوری عبارت
 لکھی گئی۔ واللہ اعلم بالصواب

(۷) یہ سب سے ناقل ہیں کہ مجھے نام وغیرہ ان کا نہیں معلوم ہوا حالانکہ بہت سے علماء اہل سنت نے
 ان کا یہی نظم افادہ شیخ رضی الدین الاسترآبادی کا تذکرہ لکھا ہے۔
 (۸) مدینۃ العلوم سے حکایت ناصبیت عمر کی عجیب جگہ سے لکھا حالانکہ وفیات الاعیان میں پوری
 حکایت اس کی نہایت وضاحت و ممانعت سے لکھی ہے اسی مضمون کو اس جگہ سے لکھا۔ یہ حال
 سید رضی علیہ الرحمہ کا تھا۔

(۹) اس دو سطر کے بعد پھر شیخ رضی الدین رحمہ اللہ کا حال لکھا یہاں کہ لیس فی المتأخرین
 (۱۰) پھر اسی حکایت سید رضی علیہ الرحمہ کو دربارہ نصب عمر ابن ابی الدردی سے کہتے ہیں جو تحریر اول کے
 خلاف ہے اور اس جملہ میں بھی حماقت اور اپنے علماء کے دیانت کی داد دی کہ عمر کو عمر و خاص بنایا اور یہ
 یہ سوجھا کہ عمر غیر صرف ہے اس کے علامت نصب کا سوال ابن سیراف نے کیا تھا بخلاف عمر کے کہ وہ
 خود غیر صرف ہے اس کا نصب ہی علامت نصب ہے مگر علماء اہل سنت اس کے بھی داد دینے ہوئے
 کہ کسی شیعہ کی زبان سے بھی ناصبیت عمر کا اقرار کریں۔

(۱۱) یہ تازہ حماقت ہے کہ بعض علی پر اصلاح دیتے ہیں مخفی علی حس سے کوئی لگاؤ ہی نہیں
 (۱۲) کیا تو گفت جس سے معلوم ہوا کہ یہ اُن کی عبارت ہے اور چار لفظ کے بعد دوسرے کی عبارت
 لکھی جس کے بعد انتہی ہی لگتے ہیں

(۱۳) اس کے پانچ سطر بعد پھر ابن خلکان سے لکھا وہی حال کہ دیوان آپ کا چار جلدوں میں ہے اور
 اپنے ہی مکان میں وفات پائی اور سید تفضی علیہ الرحمہ ان کے وفات میں دشمنیک ہوئے شہد طوس کی طرف

تقریر ہماری اس عبارت کے نقل اور اظہارِ نزافت سے یہ ہے کہ چونکہ اہلسنتہ کو اپنے علماء کی تحقیقات پر بہت کچھ ناز ہوتا ہے اگر وہ کچھ کہہ جاتے ہیں تو اُس کے خلاف اگر ہزاروں شواہد دوسرے علماء اہلسنت سے بیان کئے جائیں تو اُسے نہیں مانتے۔ اہلسنتہ میں نے یہ عبارت لکھی اور اس کے اخطاط ظاہر کئے تاکہ کوئی ایسے نامحقق علماء کے اقوال پر نہ جائے اور حق وہاں میں تیز کرے کیونکہ مجھے ایسے علماء کی بانی کتاب ستطاب بھی بلاخلافہ کا مجموعہ کلام بناب امد المؤمنین علیہ الصلاۃ والسلام ہونا ثابت کیا ہے اور نیز حالات جناب سید رضی علیہ الرحمہ اُن علماء کی تحریر و تقریر سے بیان کیا کہ انہی میں سے کو ان اہلسنتہ سے کہیں شک و شبہ نہیں رہ سکتا۔

اب کچھ شارحین بھی البلاغۃ کمال بھی اہمال لکھتے ہیں تاکہ معلوم ہو کیسے کیسے علماء نے اس کتاب کی شرح پر توجہ کی ہے خصوصاً علامہ ابن ابی الحدید جبلی شرح نہایت دیر مشہور و معروف ہے اور اکثر مقام پر اس شرح میں بھی اُس سے اقتباس کیا گیا ہے۔ لہذا افادہ عوام کے لئے کچھ حالات اُن کے بھی قلم ہوتے ہیں۔ مگر چونکہ فریقین کے علماء اس کتاب ستطاب کی شرح میں لکھی ہیں لہذا دونوں فریق کا علم و علم و تذکرہ مناسب ہے۔

علماء اہلسنتہ شارحین نجر الشیخ

علامہ ابن کثیر جس نے پہلے اس کی شرح لکھی وہ علامہ ابن ابی الحدید متقنی ہیں جن کا فضل و کمال کا حال علماء اہلسنتہ کے ان عبارات سے بخوبی ظاہر ہے۔ علامہ ابن خلکان و فیات الاعیان میں تبرک بن ابی الاثیر الحبزی لکھتے ہیں ولضیاء الدین من التصانیف الدالۃ علی علمہ فضلہ و تحقیق نبیلہ کتاب الذی سماہ المثل السائر فی ادب الکاتب و الشاعر و هو فی مجلدین جمع فیہ فادعی ولم یدرک شیئاً یتعلق بفہم الکتابہ الا ذکرہ و لما فرغ من تصنیفہ کتبہ فی ثلث عنہ فوصل الی بغداد منہ نسخۃ فانتدب لہ الفقیہ الادیب عز الدین ابو حامد عبد الحمید بن ہبۃ اللہ بن محمد بن حسین بن ابی الحدید الدمشقی و تصدی لمواخذتہ و الرد علیہ و عن جمیع ہذا للمواخذات فی کتاب سماہ الفلک الدائر علی المثل السائر فلما اکملہ وقف علیہ موفق الذین ابو المعالی احمد یدعی القاسم ایضاً فکتب الی اخیه المذکور قولہ المثل السائر یا سدی و صنف فیہ الفلک الدائر لکن ہذا فلک دائر و تصنیف فیہ المثل السائر و کان

ولاد عن الدین المذکور بالمدین یوم السبت مستهل ذی الحجۃ سنۃ ۸۵۷
 وثمانیۃ وتوفی فی بغداد ستۃ خمس وخمسون وثمانیۃ وتوفی اخوة موفق
 الدین المذکور ببغداد فی سنۃ ست وخمسون بعد ان اخذها النور بقلیل
 وکانا فقیهین ادیبین فاضلین لهما اشعار مباحۃ ومولد الموفق المذکور فی
 جمادی الآخرۃ وقبل فی شهر ربیع الاول سنۃ تسعون وثمانیۃ بالمدائن علی
 منبری نزلت الرزاق من کلمۃ محمد بن محمد بن ابی الحدید عن الدین المذکور
 المعتزلی الفقیہ الشاعر الموفق الدین ولد سنۃ ست وثمانین وثمانیۃ وتوفی
 ست وخمسون وثمانیۃ وهو مدد فی اعمان الشعر اوله دیوان شعر مشہور
 روی عن الدیمائی ومن تصانیفه الفلک الدائر علی المثل السائر صنف فی ثلاثہ
 عشر روماً وکتب الیہ اخوة موفق الدین ۵ المثل السائر یا سیدی و صنف
 فیہ الفلک الدائر لکن هذا فلک دائراً أصبحت فیہ المثل السائر و نظم فصیح
 ثعلب فی یوم ولبلۃ وشرح نخب البلاغۃ فی عشرين مجلد اولہ تعلیقات علی کتاب
 الفصل والحصول للامام فخر الدین الخ۔

علامہ ابن طلکان ضیاء الدین کے حالات میں لکھتے ہیں کہ ان کے تصنیفات سے کتاب
 مثل السائر فی ادب الکاتب والشاعر ہے دو جلدوں میں لکھا اور فن کتابت کے متعلق تجزی
 باتیں تھیں سبکو میں جمع کیا جب وہ کتاب بغداد میں پہنچی تو فقیہ ادیب عز الدین ابو حامد عبد الحمید
 بن ہبۃ الشہین محمد بن حسین بن ابی الحدید دانی اسکی رد اور اعتراض کرنے پر آمادہ ہوئے۔ ان کل
 اعتراضوں کو ایک کتاب میں جمع کیا جس کا نام الفلک الدائر علی المثل السائر ہے جب عز الدین
 کے بھائی موفق الدین ابو المغانی احمد بن سوریہ قاسم اس کتاب پر مطلع ہوئے تو ایک قطعہ میں اس کتاب
 کی تعریف لکھ کر اپنے بھائی ضیاء الدین کو بھیجا جس میں فلک دائر کی عظمت وجلالت قدر کو واضح طور پر
 بیان کیا ہے عز الدین ابن ابی الحدید کی ولادت بعد فتح کیم فی ۸۶۶ھ ہے بمقام دمان اور
 وفات بغداد میں ہے ۸۷۶ھ۔ اور ان کے بھائی موفق الدین کی وفات دمان میں جبکہ تاسار یوں نے بغداد پر
 قبضہ پایا اسکے کچھ دنوں بعد دونوں بھائی نے فقیر اور ادیب تھے اور فاضل تھے اشعار ان کے

يستطيع من أسمى هؤلاء كواعده صلاح الدين صفدي في بحري كتاب فوات الوفيات من اختصار الكتاب
 أو كمال الدين عبد الرزاق بن احمد بن أبي العالي إشتياني الغوطي. كتاب مجمع الآداب
 في مجسم الألقاب كتبه عن الدين عبد الحميد بن أبي الحسين حبة الله بن محمد بن محمد
 بن أبي الحديد المدائني في الحكيم الأصول وكان من أعيان العلماء والأفاضل أكابر
 الصدور الأماثل حكيمًا فاضلاً كاملاً عارفاً بأصول الصلوات بذهب مذهب
 المعتزلة وسخدم في الولايات الديوانية والقضاء السلطانية وكان مولداً في
 غرة ذي الحجة سنة ست وخمسين وخمسائة واشتغل وحصل وضعت والعن فمن
 تصانيفه شرح نوح البلاغة عشرون مجلداً وقد احتوى هذا الشرح على ما لا يحصى
 كتاب من جنسه صنفه لخزانة كتب الوزير مؤيد الدين محمد بن العلقم رحمه الله عليه
 ولما فزع من تصنيف الفذالة على يد أخيه موفق الدين أبي العالي فيصت له بالغ
 دينار الذهب وخمسة وخمسة وسبعة وثمانين مع سراج محبة فكتب إلى الوزير

فطلعت بمكنكم وبالمثل من ركن	أبواب العباد رفعت ضيف
فلما سلك نيات الطريق	وزنغ الأشعري كشفت عن
خفي الألباب المظلم الدقيق	الغيب الاعتزال وناصر به
نعم وفريقهم أبا فرقة	فأهل العدل والتوحيد على
لعونك بعد مجاهدة وضيق	وشرح النجى لما دركه الآ
أشتم كزفرة الطود السحيق	تمثل إذ بدأت به لعين
من العيون أو بعض الإيق	فتم بحسن عونك وهو أناس
وقامت بيد أهل الفضل سوقي	بالعلقم وردت من نادى
وتلت بمحط طرف عتيق	فكروا بآتيق تلت منهم
على أعدائهم بالحقق	أدام الله دولتهم وانح

ومن تصانيفه أيضاً كتاب العبقري الحسان وهو كتاب غريب الوصف قد اختار
 فيه قطعه وأفر من الكلام والتواريخ والأشعار وأودعه شيئاً من انشائه

در سلاته ومنظوماته ومن تصانیفه کتاب الاعتبار علی کتاب الذریعۃ فی اصول
 الشریعۃ للسید المرتضیٰ وهو ثلث مجلدات ومنہا کتاب الفلک الدائر علی
 المثل السائر لابن اثیر الجزیری ومنہا کتاب شرح المحصل للامام فخر الدین وهو عجری
 عجری النقص ومنہا کتاب نقص المحصول فی علم الاصول للامام فخر الدین
 کمال الدین لکھے ہیں عزالدین عبدالحمید بن ابی الحدید مائنی حکیم اصولی ہیں مشاہیر علماء افاضل سے
 تھے اور اکابر صدور انا مثل سے حکیم فاضل کاتب کامل تھے اور عارف باصول علم کلام۔ معتزلی
 المذہب تھے شاہی دیوان خانہ میں خدمت کئے ہوئے تھے ولادت ان کی غرہ وچہرہ شہ
 کو ہوئی بمقام مائنی بعدہ شغلی تحصیل علم مجھے پھر تصنیف وتالیف کی طرف متوجہ ہوئے اُن کے
 تصنیفات سے ہے شرح ہجۃ البلاغہ جو میں جلدون میں ہے اور شرح ایسے تحقیقات پر تمل ہے
 کہ دوسری کوئی کتاب اسکے مماثل نہیں تصنیف اسکی خزانہ کتب وزیر مطلق رحمہ اللہ کے لئے ہوئی
 تھی اسکے انعام میں وزیر نے ہزار اشرفی اور خلعت عنایت کیا جسکا شکر یہ انھوں نے ایک عزلی
 قند کے ذریعہ سے ادا کیا۔

ان کے تصنیفات سے کتاب عجری حسان بھی ہے جو نہایت ہی عجیب وغریب کتاب ہے
 اور مجملہ اُن تصانیف کے ایک کتاب الاعتبار ہے جو سید مرتضیٰ علیہ الرحمہ کے کتاب الذریعہ
 فی اصول الشریعہ پر ہے یہ کتاب تین جلدون میں ہے اور ایک کتاب الفلک الدائر علی المثل السائر
 ہے اور ایک کتاب شرح المحصل حسین امام فخر ازی کی رد لکھا ہے اور نیز نقص المحصول فی علم الاصول
 ہے جو امام فخر ازی کے رد میں لکھا۔

اجتہاد علماء اہلسنۃ

بیان تک تو بالاجمال فضائل و مناقب علماء ابن ابی الحدید تھے جس سے ہر شخص سمجھ سکتا ہے
 کہ یہ کس پایہ کا عالم ہے اور کیسے کیسے علماء نے اُن کے فضل و کمال اور تحقیقات کا اعتراف کیا ہے
 جسکے ساتھ اسکا بھی لکھا کہ نبج البلاغہ کی شرح میں جلدون میں لکھی جسکی مثل و نظیر دوسری کتاب نہیں ہوئی
 اب انکو یہی ملاحظہ فرمائی کہ کیسے کیسے علماء اہلسنۃ اور اہلحدیث نے ان ابن ابی الحدید کے

اقوال سے استدلال کیا ہے اور اپنی جگہ پر ان کے تحقیقات سے سند لائے ہیں جس سے آپ انکی عظمت و عظامت قدر کا بخوبی اندازہ کر سکتے ہیں علامہ فضل بن روز بہان جن کی تحقیقات تمام علما و متکلمین بعد نے فخر و سہا یا ت کیا ہے اور نہایت عزت سے اُن کا نام لکھتے ہیں وہ اپنی کتاب ابطال الباطل میں لکھتے ہیں جو بجا اب استحقاق الحق علامہ علی علیہ الرحمہ لکھی گئی۔

و اما ذکر ان معاویۃ ادعی اخاہ زیاد فتفصیلہ فی الروایہ ماذکرہ الموضحون و ذکرہ ابن ابی الحدید فی شرح نجر البلاغۃ و ذکرہ ابن الجوزی فی تاریخہ ان زیاد اولد علی بن عبید الثقفی الخ اس عبارت سے معلوم ہوا کہ فضل بن روز بہان نے ابن ابی الحدید کو ابن الجوزی کے پہلو پہلو ذکر کیا اور اُن کے کلام سے سند لائے حالانکہ فضل بن روز بہان متکلمین سے ہیں جو معتزلہ کے دشمن جانی ہیں مگر ابن ابی الحدید کی تحقیقات ایسے درجہ عالیہ پر فائز ہے کہ فضل بن روز بہان اس سے سند لائے اور علامہ محمد بن اسماعیل بن صلاح الامیر روضہ نہدیہ شرح تحفہ علویہ میں نیزیل ذکر کتاب اصمد علیہ السلام بنام حارث اعور لکھتے ہیں قال العلامة ابن ابی الحدید لقد اشتمل هذا الفصل علی وصایا جلیلة الموقع منها قوله و تمسک بحبل القرآن جاء فی الحدیث المرفوع لما ذکر الثقلین فقال احدهما کتاب اللہ جل مجد و د من السماء الی الارض طرف بید اللہ و طرف بایدیکم الخ اس جملہ میں ہمارا مقصود صرف اسی جملہ سے ہے کہ علامہ محمد بن اسماعیل و نیز نے علامہ ابن ابی الحدید کے قول سے استدلال کیا ہے اور بایں علامہ یاد کیا پس اگر شیعہ اسی ابن ابی الحدید کے اقوال یا روایات سے بمقابلہ اہل سنت استدلال کریں تو کسی طرح وہ یہ کلمہ نہیں مثال سکتے کہ یہ عالم معتزلہ کی روایت ہے ہم اس کے پابند نہیں ہو سکتے کیونکہ جب وہ لوگ باخود باین اُن کے اقوال و روایات سے استدلال کرتے ہیں تو شیعوں کی حجت ان پر تمام ہوئی۔

اب کچھ ان علامہ محمد بن اسماعیل بن صلاح الامیر کے حالات بھی ملاحظہ فرمائی جو علامہ ابن ابی الحدید کے اقوال سے استدلال کرتے ہیں اور یہ لفظ علامہ اُن کو یاد کرتے ہیں۔ ثواب صدیق حسن خان ابجد العلوم میں لکھتے ہیں المسید العلامة بدر الملة المنیر المودید باللہ محمد بن الامام المتوکل علی اللہ اسمعیل بن صلاح الامیر الصنعانی الیمنی و هو الامام الکبیر المحدث الاصولی المتکلم الشہید قرأ کتب الحدیث و یرج

ليعا فكان اماما في الزهد والورع يعتقد العامة والخاصة وياقوتة بالتزكيات فريدها
 ويقول ان قولها تقرير لهم على اعتقادهم انه من الصالحين وهو يخاف انه من
 الهالكين حكى بعض اولاده انه قرء وهو يصلي بالناس صلوة الصبح هل اتا الى
 حديث الفاشية فبكى وغشى عليه وكان والد له ولي الله بلا نزاع من اكابر الائمة
 اهل الزهد: الوزير استوى عنده الذهب والحجر وخلف اولاد اهل اعيان العلماء
 والحكام اعظمهم ولدا هذا قال الشيخ احمد بن عبد القادر الحافظ الشافعي في ذخيرة
 الامال في شرح عقد جواهر اللال الامام السيد المجتهد الشهيد المحدث الكبير
 الشريف للنور محمد بن اسمعيل الامير مستند الديار ومجد الدين في الاقطار صنف
 اكثر من مائة مولف وهو لا ينسب الى مذهب بل مذهب الحديث قال اخذ من
 علماء الحرمين واستجاز منهم وارتبط باسائيدهم وقرع على الشيخ عبد الخالق بن
 التمرين المزجاوي والشيخ عليه واستجاز منه واسند عنه مع تمكنه من علوم الال
 وتاقله انتحى على ما نقله السيد حامد حسين المعاصر في كتابه عبقات الانوار
 في امامة الائمة الاطهار ومن شيوخه الشيخ عبد القادر بن علي البدي والشيخ
 محمد طاهر بن ابراهيم الكردى والشيخ سالم بن عبد الله البصرى وغيرهم وتلمذ عليه
 ايضا خلق كثير منهم الشيخ عبد الخالق المزجاوي الزبيدي وهو ايضا استاذ
 كما تقدم وايضا ولده السيد العلامة عبد الله بن محمد الامير وغيرهما مصنفات
 جليلة محمقة تنبى من سعة علم وغرام في اطلاع على العلوم الثقيلة والعقلية
 وكان ذا علم كبير ورى يامة عالية وله في النظم اليد الطولى ببلغ رتبة الاجتهاد
 المطلق ولم يقلد احدا من اهل المذاهب وصار اماما كاملا مكملا بنفسه وقد
 من الله تعالى على باكثر مصنفاته وهي ازيد من ان تذكر منها سبل السلام شرح بلوغ
 المرام وهو عندي بخط ولده السيد عبد الله وفيه خطما الشريف ايضا ومنها
 منحة الغفار عاشية ضوء النهار واسبال المصير على قصب السكر وجمع التشبيب
 في شرح ابيات التشبيب وتوضيح الافكار في شرح منقح الانتظار الى غير ذلك

من الرسائل والمسائل التي لا تحصى وكلها فريدة في بابها خطيب في محرابها حج وزار
 واستفاد من علماء الحرمين الشريفين وطيرهم من فضلاء الأمصار فهو واسع
 من أن يصفه مثله وقفت له على قصائد بدعية ونظم رائقة وكان له صولة
 في الصديق بالحق واتباع السنة وترك البدعة لم يد مثله في هذا الأمر وهو من مشايخ
 في سند الكتب الحديثية على ما صرح به في سلسلة العجود من ذكر مشايخ السند
 وقد ذكرت له ترجمه في كتابي التحفات النبلاء ونقلها عنه السيد المعاصر
 حامد حسين في العبقات على تشيعه فلا تطول الكلام ههنا بذكر ذلك
 الأملاء توفي في سنة ١٢٢٠ وخرج في زمانه الشيخ محمد بن عبد الوهاب الحمدي الذي
 تنسب اليه الطائفة الوهابية فنظم قصيدة في ذلك وأرسلها اليه فاشنى على
 طريقته ثم لما سمع أنه يكفر أهل الأرض ويسفك الدماء رجع عما كان قاله
 في قصيدته كما سيأتي ذلك مفصلاً في ترجمه محمد بن عبد الوهاب وكان له
 أولاد صلحاء تقدم تراجمهم في هذا الكتاب وقد اشنى عليه ولده السيد عبد الله في
 إجازة كتبها للشيخ الحديث شيخنا عبد الحق بن فضل الله الحمدي الهندي المتوفى بمئة
 سنة الف ومائتين وثمان وثمانين الهجرة القدسية قال فيه سمع مني حصه من
 صحيح الإمام البخاري وقد من الله علي بالمثل بين يدي أئمة السنة النبوية والسامع
 منهم لا آثار والأحاديث المصطفوية منهم والدي وشيخي ناصر السنة محمد المائة
 الحادية عشر رضي الله عنه الخو الشيخ عبد الحق الحمدي قد تلمذ على شيخه شيخنا الشوكاني
 وكتب له إجازة بخط الشريف يقول فيها أفجزت للشيخ العلامة أبي الفضل عبد الحق
 بن الشيخ العلامة محمد فضل الله الحمدي الهندي كذا الله تعالى بمثله وكرمه فوائده
 ونفع جماعته ما اشتمل عليه هذا الثبت الذي جمعه وسميته التحفات الأكابر باستاد
 الدفا ترفليد عني ما اشتمل عليه من كتب الإسلام على اختلاف أنواعها كما يراه فيه
 وهو أهل لها هنالك ولم يشترط عليه شرطاً فهو أجل من ذلك وله على حرر يوم الجمعة
 بتايخ (١٠) جمادى الآخرة سنة ١٢٢٠ كتبه محمد بن علي الشوكاني انتهى وقد تحققت شيخ

عبدالحق بکتاب شیخہ الشوکانی تحائف الاکابر سنا دلفاتر ولی اسانید اخری
 الی الشوکانی کمالہ من اللطۃ و تحائف النبلاء و سلسلۃ العسجد و لله الحمد و المنۃ
 اس مولائی عبارت سے ہر شخص سمجھ سکتا ہے کہ علامہ محمد بن صلاح الدین ایزاہستہ کے یہاں کس پایہ
 کے عالم ہیں کہ لقب سید علامہ۔ بدر اللہ المنیر موند باندہ امام کبیر محدث اصولی متکلم سنا دلفاتر محمد
 دین جتہ مطلق یاد کے جاتے ہیں اور اقطار عالم اُن کے تبحر علوم و وسعت نظر و ریاست مذہب پر
 گواہ ہیں۔ پس ایسا عالم بلکہ امام علامہ ابن ابی الحدید کے اقوال سے استدلال کرے اور بطور سند
 پیش کرنے اور لقب علامہ یاد کرے تو پھر کس سنی کو اُن کے منقولات و روایات میں عذر ہو سکتا ہے
 اس عبارت سے جہاں علامہ محمد بن صلاح الدین کے امامت کا آپ کو علم حاصل ہوا اور ابن
 ابی الحدید کے مستند فی القل ہونیکا۔ وہاں کتاب مستطاب عبقات الانوار فی امامۃ الایمہ لاکھلا
 کی حلفت ہی آپ کو معلوم ہو ہی کہ اُسکے احسان کے زیر بار صرف علماء شیعہ ہی نہیں ہیں بلکہ علماء اہل سنت
 خصوصاً ائمہ ریث جو مدعی انا دلا غیری ہیں اُسکے ویسی ہی ذل خوار ہیں کہ اپنے مذہب ہی کتابوں میں بلکہ
 کتب رجال میں جبر قادیانی حدیث کا دار و مدار ہے ایسا اسپر اعتماد کرتے ہیں کہ بلا کسی قسم کے تردید و انکار
 کے اُس سے نقل کرتے ہیں اور سند لاتے ہیں فجری اللہ مصنفہ العالمہ عن الاسلام حسن
 الجواد فانہ حسن بالشیعہ والہ البرہۃ الا لقیاً۔

اب چونکہ سلسلہ کلام یہاں تک پہنچ چکا لہذا یہ بتا دینا بھی مناسب ہے کہ درمیان اشاعرہ جو اس نے ملنے
 میں ہستہ کہلاتے ہیں اور درمیان معتزلہ جنکے نام سے بمقابلہ شیعہ نفرت ظاہر کی جاتی ہے کیا فرق ہے
 کیونکہ توحید و رسالت و خلافت خلفاء و امامت ائمہ اربعہ میں سب مساوی ہیں حدیث فقہ اصول فقہ
 سب ایک ہیں اقوال و حسیات خلفائے ثلاثہ میں سب ایک ہیں شیعوں کی عداوت میں سب ایک ہیں۔
 باغودا میں ویسا ہی اختلاف ہے جیسا کہ ایک عالم کو دوسرے عالم سے جزئیات میں اختلاف ہوتا ہو
 اور اپنے اپنے عقل کے زور سے لڑتے ہیں۔

علامہ شہرستانی ظل محل میں لکھتے ہیں کہ تمامی معتزلہ کا اتفاق عقیدہ یہ ہے۔

اولاً صفات خداوند عالم میں ذات ہے ذائد بر ذات عالم لذاتہ ہے قادر لذاتہ حی لذاتہ۔ اشاعرہ
 میں ہستہ اسکے مخالف ہیں وہ کہتے ہیں صفات اُسکے ذائد بر ذات ہیں یعنی علم جب مسبین ملائع عالم ہوا

جب حیات خدا کو ملی تب وہی ہوا۔ لایقال ہے ہوا لاغیر و لا ہوا لاغیر کہ ذہبی کہا جاسکتا ہے۔
کہ صفت عین ذات خدا ہے یا اسکا غیر ذہبی کہنا سکتا ہے کہ عین ذات نہیں ہے اور غیر ذات نہیں ہے
اسی پر امام فخر رازی کہتے ہیں کہ نصاریٰ تو تین قدیم کے قائل ہیں لہذا وہ کافر ہوئے اور اس شاعرہ
کو قدیم کے قائل ہیں۔

(۲) کلام خدا حادث ہے اور مخلوق فی الحال حروف صوت وغیرہ جسکی نقل مصحف وغیرہ میں کی جاتی ہے
یہ سب حادث ہے۔ اشاعرہ اسکے قائل ہیں کہ کل کلام خدا قدیم ہے یہاں تک کہ قرآن کا کاغذ اور جلد
اور روشنائی اور قلم سب قدیم ہیں جسے خدا موجود ہے یہ بھی موجود ہے۔

یہ بحث اگرچہ آجکل مضحکہ خیز معلوم ہوتی ہے مگر ابتدائے زمانہ میں اسے ہزاروں کی خونریزی کی جوتی
ہزاروں گھرتا رہے اور ہزاروں علما جاہل بلکہ کافر بنائے گئے یہاں تک کہ امام بخاری ہی مسئلہ
کے بدولت بخارا سے نکالے گئے اور عجیب و غریب نیرسمان رہا۔

(۳) ارادہ مع بصر معانی قائم بذات خدا نہیں۔ اہلستہ اسکو قائم بذات جانتے ہیں سیوہ سے خدا کو
قائل غیر و شرماتے ہیں۔

(۴) رویت خداوند عالم آنکھ سے جیسا کہ دنیا میں محال ہے ویسا ہی آخرت میں بھی محال ہے اہلستہ
آخرت میں بلکہ دنیا میں جائز اور ضروری جانتے ہیں۔

(۵) خداوند عالم شبیہ سے ہر طرح برابر ہے جتہ مکانات صورتہ جسمائے انتفا لا ذوالا تفرات اثر کوئی صفت
جو لوازم جسمیت تھے خداوند عالم میں نہیں پائی جاتی اہلستہ اسکے بالکل خلاف ہیں جسمیت جہت مکان جسکے
قائل ہیں یہاں تک کہ امام ابن تیمیہ نے منبر کے ایک زینے سے اتر کر دوسرے زینے پر بتایا کہ اسی طرح
خدا بھی ایک آسمان سے دوسرے آسمان پر اتر آتا ہے اور جس طرح قرآن میں یا حدیف بن العاصیہ پر کل
ساق۔ صدر۔ صورت وار دہے اسی طرح ایمان لا نا ان کے نزدیک واجب ہے۔

(۶) مقرر قائل ہیں کہ بندے اپنے افعال و اعمال میں فاعل مختار ہیں چاہے شمر کو اختیار کرین یا غیر کو
خدا نے کسی کو مجبور نہیں کیا ہے ورنہ اسکا ظلم لازم آتا ہے اہلستہ ہر امین بندے کو مجبور جانتے ہیں اور فاعل
غیر و شمر خدا کو جانتے ہیں۔

(۷) خدا حکیم ہے جو فصل اسکا ہے وہ مطابق حکمت و مصلحت اہلستہ اسکے خلاف ہیں حکمت کو مانتے مصلحت کو

(۸) معتزلہ کہتے ہیں کہ استحقاق ثواب طاعت و عمل پر ہے اگر یا تو یہ وہا ایمان دینا سے کیا ثواب
 پائیگا ورنہ عذاب کا مستحق ہوگا مگر مومن ہمیشہ جہنم میں رہیگا۔ اہلستہ اسکے خلاف ہیں ثواب و عذاب کو
 تابع عمل نہیں جاسے بلکہ جسکو چاہے خدا جہنم میں ڈالے جسکو چاہے ثواب دے۔
 (۹) معتزلہ قائل ہیں کہ حسن قبح اشیا عقلی ہے اسی بنیاد پر اصول معرفت و شکر نعمت ہر شخص
 پر واجب ہے اہلستہ اسکے خلاف قائل ہیں کہ حسن قبح اشیا تابع شریعت ہے نہ کہ عقل سے درپائے
 ہو سکے۔ صفحہ ۳۱ ذکر معتزلہ صفحہ ۵، ذکر اشاعرہ

یہی دو اصول بین اتفاقی تہائی معتزلہ کے جسکے خلاف اہلستہ قائل ہیں اور اسی مخالفت کے بنیاد
 پر یہاں کسی معتزلہ عالم کا قول یا اسکی روایت نقل کی جاتی ہے تو اہلستہ جو کتاہوتے ہیں اور
 بھیانک ڈراوے الفاظ سے کہا جاتا ہے کہ یہ روایت تو معتزلہ کی ہے حالانکہ خاص معتزلہ کی
 کوئی کتاب حدیث کی ہے نہ فقہ کی بلکہ انہیں صلح سے پران کا بھی عمل ہے اور انہیں ائمہ اربعہ کے
 وہ بھی مقلد ہیں صریح فرماں مسائل جزئیہ میں وہ تمام اہلستہ کے مخالف ہیں۔ بلکہ خود اہلستہ نے ان کے خلاف
 پانادھب قائم کیا کیونکہ ابتدا میں سب انہیں معتزلہ کے پیرو تھے ۳۲۰ سے ابولحسن اشعری نے یہ
 پانادھب قائم کیا جو اشاعرہ کہلاتا ہے اور اہلستہ ورنہ سب انہیں معتزلہ کے شاگرد و شاگردین۔

اہلستہ اگرچہ بمقابلہ شیعہ معتزلہ کو برا کہتے ہیں یا کسی قول و روایت کے پابندی سے انکار کیا چاہتے
 ہیں مگر ہر ماقابل سمجھ سکتا ہے کہ ان کل مسائل میں اہلستہ خطا پر ہیں اور معتزلہ بہ نسبت ان کے حق پر ہیں۔
 یہی وجہ ہے کہ عام طور سے علماء اہلستہ کو اسکا اقوار کرنا پڑا کہ اصول معتزلہ بہتر ہیں اصول اشاعرہ سے

چنانچہ علامہ صلاح الدین خلیل بن ایک صفدی وافی بالوفیات میں بذیل ترجمہ محمد بن علی بن طیب البغوی
 سنن التوفی ۳۲۰ لکھتے ہیں قال ابن خلکان ان الامام فخر الدین اخذ کتابہ المصنوع
 فی اصول الفقہ من کتاب المعتمد لابن الحسین قلت وقد سمعت الشیخ الامام العلامة
 نقی الدین احمد بن تمیمہ غیریہ یقول اصول فقہ المعتزلہ خیر من اصول فقہ الاشاعرہ
 و اصول دین الاشاعرہ خیر من اصول دین المعتزلہ و توفی سنۃ ست و ثلاثین اربع مائۃ
 و صلی علیہ القاضی ابو عبد اللہ الصیمری و دفن فی مقبرۃ الشونیزی۔ اس عبارت سے
 بصرحت معلوم ہوا کہ امام فخر الدین رازی نے اپنی کتاب محصول جو اصول فقہ میں لکھی ہے تو وہ تماشرا

كتاب محمد بن الحسين مقلد من اغذ به بله يقول شيخ الاسلام امام ابن تيمية اصول فقه معتزلة بترتيب
اصول فقه اشاعروى توجب كسر من منى الائمة اسير اقرض كرسى بن كرسى معتزلة كرسى اقال من بقابل
الائمة استدلال كرسى جات به اورنو امام ابن تيمية كرسى بن كرسى كتاب منهاج السنة من -

وهذا الكلام وان كان اصله من المعتزلة فقد دخل في كلام المبتدئين للصفات
حتى في كلام المنسبين الى السنة الخاصة بالنسبين الى الحديث والسنة وهو

موجود في كلام كثير من اصحاب مالك والشافعي واحمد وابى حنيفة وغيرهم
وهذا من الكلام الذى بقى على الاشعرى من بقايا كلام المعتزلة فانه خالف

المعتزلة لما جمع عن مذهبه في اصولهم التى اشتهروا فيها بخلاف السنة
كاثبات الصفات والروية وان القرآن غير مخلوق واثبات القدر وغير ذلك من

مقالات اهل السنة والحديث وذكر في كتابه المقالات انه يقول بما ذكره من
اهل السنة والحديث وذكر في الابانة انه ياتم يقول الامام احمد وقال فانه الامام

الكامل والرئيس الفاضل الذى ايمان الله به الحق واودخر به المنهاج وقع به بدع
المبتدعين وزرع الزائعين وشك الشاكين وقال فقال قائل قد انك ترمى قول الجهمية

والمعتزلة والمرجئة واحتج في ضمن ذلك بمقدمات سلمها المعتزلة مثل هذا الكلام
فصارت المعتزلة وغيرهم من اهل الكلام يقولون انه متناقض في ذلك وكذلك

سائر اهل السنة والحديث يقولون ان هذا تناقض وان هذا ابقية بقية عليه
من كلام المعتزلة واصل ذلك هو هذا الكلام وهو موجود في كلام كثير من اصحاب

احمد والشافعي ومالك وكثير من هؤلاء يخالف الاشعرى في مسائل قد واقفه على
الاصل الذى يرجع اليه تلك المسائل فيقول الناس في تناقضه كما قالوا في تناقض

الاشعرى وكما قالوا في تناقض المعتزلة وتناقض الفلاسفة فاما طائفة فيها نوع
يسير من مخالفة السنة المحضة والحديث الاذ يوجد في كلامها من التناقض بحسب

ذلك وعظمهم تناقضا بعدهم عن السنة كالفلاسفة ثم المعتزلة والرافضة
فلما اعتقد هؤلاء انهم اثبتوا بهذا الدليل حدوث الجسم لزم انتفاء ذلك

من الله تعالى لان الله قد ير ليس بمحدث فقالت المعتزلة اذا قامت به الصفات
 فهو جسم لان الصفات اعراض والعرض لا تقوم الا بجسم ففقت الصفات ونفت
 ايضا قيام الاعمال الاختيارية به لانها اعراض ولا نهيا حوادث فقالت القرآن
 يخالف لان القرآن كلام وهو عرض ولا نه يفتقر الى الحركة وهي حادثه فلا تقوم
 الا بجسم وقالت ايضا انه لا يرى في الاخره لان العين لا ترى الا جساما او قائما بجسم
 وقال ليس هو فوق العالم لان ذلك مكان المكان لا يكون مع الاجسام او ما يقوم بجسم
 وهذا هو المذهب الذي ذكره هذا الامام في اس عبارات من نحو ظاهريه ان جنته
 لو كان يروا ان امر الله من نفي حيث خداوند عالم کے قائل ہیں یا استدلال کرتے ہیں وہ سب
 عقائد اور یہ وہن معتزلہ کے جسکے مرتبی مطلب یہ ہوئے کہ اگر علماء اہل سنت تقلید مذہب معتزلہ
 باطل است پر وارد ہو جائیں تو کسی طرح وہ خداوند کریم کی جہت سے ذاکر کر سکتے ہیں ذاکر ابطال
 بلکہ ابتدا اس نئی جہت خدا کی انہیں معتزلہ سے جسکا کلام داخل ہو گیا ہے ان لوگوں میں بھی
 جو صفت خدا کو زائد بر ذات جانتے ہیں کہ وہ خاص اہل سنت بلکہ خاص اہل حدیث ہیں۔ بلکہ لکھتے ہیں یہ بقایا
 کلام معتزلہ ہے جو اہل سنت کے ذمہ باقی رہ گیا اور سبکدوش ہو سکے کیونکہ جب اہل سنت نے مذہب
 معتزلہ سے رجوع کیا ان کے مقالات مخصوصہ سے جو مشہور تھے ان میں اور کتاب مقالات میں
 کہا ہے کہ وہ یعنی ابو الحسن اشعری قائل تھے شاید ان عقائد کے جو اہل سنت و اہل حدیث کے عقائد ہیں
 اور سابقہ میں ہے کہ وہ پر و تھے امام احمد کے جو کلام کامل ہیں اگر کوئی یہ اعتراض کہے کہ تم قول جہنمی معتزلی
 کے تو مخالف ہو مگر ان کے مقدمات کو قبول کرتے ہو جس سے معتزلہ وغیرہ کہتے ہیں کہ اشاعرہ کے
 قول میں ناقص ہے بلکہ اہل سنت اور اہل حدیث بھی اس تناقص کے قائل ہیں اور یہ کہ یہ بقیہ ہے
 کلام معتزلہ کا اور اصل ان سب کی موجود ہے کلام پر وان امام احمد و شافعی و مالک وغیرہ میں جو سب
 مخالفت کرتے ہیں اشعری سے حالانکہ اصل مسئلہ میں سب موافق ہیں۔ تو اسکا جواب یہ ہو کہ بیشک
 اشاعرہ کا ناقص ایسا ہی ہے اور معتزلہ بلکہ فلاسفہ میں بھی تناقص ہے بلکہ جس طائفہ کو لوگ اسمین
 کچھ کچھ ناقص ضرور ہے۔ اور جس قدر ناقص زیادہ ہوگا اسی قدر سبیت سے خلاف زیادہ ہوگا
 مثل فلاسفہ کے ان کے بعد افضیہ (جس سے معلوم ہوا کہ شیون کے اقوال میں سب کم ناقص ہے

لذا مخالفت سنت میں بھی ان کا حصہ بہت کم ہے۔

بہر حال اس عبارت سے جہاں اقوال اہل سنت کا تناقض ہوا ثابت ہوا وہاں یہ بھی بخوبی ظاہر ہو کر رہا کہ اہل سنت کا سہا پس معتزلہ ہیں اور ابھی تک ان کا بقیہ ان کے یہاں چلا ہوا ہے اور جب تک یہ لوگ جمیعت خداوند عالم سے انکار کر چکے ہیں معتزلہ کا بار ان کے گردن سے الگ ہو گا۔ یہی وجہ ہے کہ امام ابن تیمیہ اور ان کے پیرو جتنے اہل حدیث ہیں وہ سب جمیعت خدا کے قائل ہیں۔

یہ تو اصول اہل سنت کا حال تھا اب فرقہ کو سمجھئے جسے علم الفقہ سمجھتے ہیں انہیں بھی یہ اسی طرح معتزلہ کے ذلخوار ہیں۔ چنانچہ شاہ ولی اللہ صاحب اپنے رسالہ انصاف میں فرماتے ہیں وجہ ت بعضہم یزعمان بناء المذہب علیٰ هذه الحوادث المجدلیۃ للذکر فی مبسوط السرخسی والہدایۃ والتبیین ونحو ذلک ولا یعلم ان اول من اظهر ذلك منہم المعتزلۃ وليس علیہ بناء منہبہم ثم استطاب ذلك المتأخرون توسعا وتخصیضا لا ذہان الطائفتین اولغیر ذلک واللہ اعلم پس جب یہ اکابر اہل سنت مثل شمس الامیر غفرلہ اور جتنا ہادیہ و مولف تین وغیرہ جو کہ کتب فقہ اہل سنت کی حاکم بھی جاتی ہیں معتزلہ کے ذلخوار ہوں اور انکی تعلیم کو ایہ فرقہ و تائید بھیجیں جس سے یہی مباحث مجد لیسین تحقیقات ہو تو شیعوں کا استدلال نہیں معتزلہ کے اقوال سے کیوں غلط ہو گا اور کیوں زور و روایات و اقوال قابل قبول ہوں گے۔

اب اس کے بھی آگے قدم بڑھائیے تو خود فن رجال کے تحقیقات میں بھی جہاں علما اور محدثین کی توثیق باقوج و ترجیح بیان کرتے ہیں اور اسی پر صحت و سقم روایت کا دار و مدار ہے وہاں بھی ان علماء معتزلہ کے اقوال سے سند لاتے ہیں اور مثل دیگر علماء کے اقوال کے انکی تحقیقات کو بھی ذکر کرتے ہیں دیکھئے علامہ ابن حجر عسقلانی امام ابو یوسف شاگرد امام ابو حنیفہ کے احوال میں لکھتے ہیں یعقوب بن ابراہیم القاضی عن عطاء بن السائب و هشام بن عرقہ قال الفلاس صدق کثیر الخطا و قال البخاری و کوفہ و قال عمر الناقدا صاحب سنۃ و قال ابو حاتم یکتب حدیثہ و قال اللیث فی ہود اسع الحدیث و قال محمد بن غیلان قلت لیزید بن ہارون ما تقول فی ابی یوسف فقال انا اروی عنہ و قال ابن راہویہ حدثنی یحییٰ بن آدم قال شہد ابو یوسف عند شریک فرجہ و قال لا قبل من یزعم ان الصاۃ لیست من الایمان و قد روی عن ابن

معین تلین ابی یوسف واما الطحاوی فقال سمعت ابراہیم بن ابی داؤد البرسی
 يقول سمعت یحیی بن معین يقول ليس في اصحاب الراي اكثر حدیثا ولا اشد
 من ابی یوسف وقال ابن عدی ليس في اصحاب الراي اكثر حدیثا منه الا انه
 يروى عن الضعفاء مثل الحسن بن عماره وغیره وكثيرا ما يخلف اصحابه ويتبع الاثر
 واذا روى عنه ثقة وروى هو عن ثقة فلا بأس به انتهى وقال النسائي في كتاب
 الضعفاء لما ذكر اصحاب ابی حنیفة ابو یوسف ثقة وذكره ابن حبان في الثقات
 وقال كان شيخا متقنا لم يسلك مسلك صاحبيه الا في الفروع وكان يناسبها
 في الايمان والقرآن ونقل عن محمد بن الصباح كان ابو یوسف يسلك مسلك صاحبيه
 في الفروع وكان رجلا صالحا وكان يشرح الصوم وذكر العقيلة بسند صحيح عن
 ابن المبارك انه معناه وعن يزيد بن هارون لا تحل الرواية عنه كان يعطي اموال
 اليتامى مضاربة ويجعل الربح لنفسه يعني انه كان يقترضها على ذمته وعن
 الفضل بن عياض وقيل له ما تقول في علم ابی یوسف قال اى علم هو قال
 الشیخ اذی في الالتساب سمعت عبد الملك بن محمد السوائي يقول لما دفن ابو یوسف
 وقف النظام على قبة فقال -

سجد ثابہ یعقوب امس	من الوسمه منجس ركاس
تألف في القياس لنا فاضحت	حلا لا بعد حرمتها المذام
ولو ان مدته نقصت	وعاجله بمنيته الحمام
لا نحمل في القياس الفكر حتى	يحمل لنا الشريعة والغلام

انتهى

اس جبارت سے ہر شخص سمجھ سکتا ہے کہ علامہ عقلائی نے امام ابو یوسف کے حالات میں یہ نکال دیا۔ امام
 بخاری۔ فرنی۔ نمون بن غلمان۔ یزید بن ہارون۔ یحیی بن معین۔ ابن عدی۔ امام نسائی۔ ابن حبان
 حقیقل وغیرہ اگر محدثین کے مختلف اقوال لکھے تھے کہ کوئی ان کو ثقہ جانتا ہے کوئی ان کو عادل
 ہے کوئی وہابی جانتا ہے۔ چنانچہ یزید بن ہارون کہتے ہیں کہ ابو یوسف کی حدیث کا روایت کرنا

اسلام نہیں کیونکہ وہ تیون کا مال بطور مضاربہ لوگوں کو دیا کرتے اور جو کچھ اس سے نفع جوتا وہ خود لیتے
 وہ ان نظام معتزلہ کے اشاعہ بھی لکھے کہ جب نظام قہرام ابو یوسف پر اگر کھڑا ہوا تو پندہ اشعار کے حکم
 شلاصہ ہو کر انہوں نے اس درجہ قیاس میں سلطنت کیا کہ شراب کو جو ہمیشہ سے حرام تھی حلال کر دیا۔ اگر
 انکی مدت حیات تمام ہو جاتی تو ان کے قیاس اور فکر سے زنا اور لواطہ بھی ہم لوگوں کے لئے حلال اور
 مباح ہو جاتے۔ پس جب ان علمائے معتزلہ کی یہ قدر و منزلت ہو کہ تمام علمائے اہلسنت بحسب اس
 فخر و مباحات اصول دین اور فروع دین اور تحقیق رجال میں ان کے مقابلہ میں اور انکی اس تقلید پر تازان
 ہیں اور اجتہاد میں سب انہیں کے مذہب پر تھے اور ان کا بقیہ ابھی تک ان میں چلا جاتا ہے۔ تو بمقابلہ
 شیعہ ان کے اقوال اور روایات کیونکر انکار کیا کر سکتے ہیں حالانکہ صد ہوا بیچ و معتزلہ صحاح ستہ کی
 روایتوں میں مجھے ہوئے ہیں۔ بہر حال چونکہ اہلسنت عام طور پر قہرام کے قریب وہی کے لئے کھدیا
 کرتے ہیں کہ یہ عالم معتزلی ہے یا یہ قول یا یہ روایت معتزلہ کی ہے اسلئے اس قدر انکی حالت اور جرات
 قدر یہاں دکھائی گئی کہ کسی فن میں اہلسنت ان کی تتبع اور شاگردی سے علحدہ نہیں ہو سکتے اور اگر
 ان کے اقوال و روایات ان کے مجموعہ سے نکال دیئے جائیں تو پھر ان کا وجود ہی نہیں رہتا ورنہ ہم آئندہ
 بتا دیں گے کہ ان اقوال یا روایات سے شیعہ بمقابلہ اہلسنت استدلال کرتے ہیں انکے قلیل یا راوی صرف
 معتزلہ نہیں ہیں بلکہ اہلسنت یعنی اشاعرہ کے اقوال و تصریحات ان ابواب میں بہن زیادہ ہیں معتزلہ سے

شیخ ابو جعفر اسکافی

چونکہ علامہ ابن ابی الحدید نے جنکے حالات ابھی مذکور ہوئے۔ اکثر مقام پر شرح نہج البلاغہ میں اپنے استاد
 شیخ ابو جعفر اسکافی کے اقوال بھی نقل کئے ہیں اور مقام استدلال میں لائے ہیں لہذا مختصر انکی جلافت
 بھی ملاحظہ فرمائیے علامہ ابو سعید عبد الکریم سمعانی جو مشہور ائمہ اہلسنت سے ہیں اپنی کتاب
 انساب میں لکھتے ہیں ابو جعفر محمد بن عبد اللہ الاسکافی احد المتکلمین من معتزلہ
 بغدادیین لد تصانیف معروفہ و کان للحسین بن علی الکراسیسی یشکایہ عددیناظرہ
 و یلغنی انہ مات فی سنۃ اربعین و مائتین اور معجم البلدان حموی میں ہے محمد بن عبد اللہ
 ابو جعفر الاسکافی عداۃ فی اہل بغداد احد المتکلمین من المعتزلہ لد تصانیف

اور کان بن اظہر الصمد بن علی الکربیبیہ دیکھ کر معہ ماہی فی سنۃ اربعۃ و ماہی تین
 اور قاضی القضاۃ عبد الجبار مقرئ لکھے ہیں جیسا کہ علامہ ابن ابی الحدید نے اپنی شرح نہج البلاغہ میں نقل
 کیا ہے و اما ابو جعفر الاسکا فی فهو شیخنا محمد بن عبد اللہ الاسکا فی عدۃ قاضی القضاۃ
 فی الطبقة السابعة من المعتزلة مع عماد بن سلیمان الصمدی ومع زرارة و مع عیسی
 بن الہیثم الصوفی و جعل اول الطبقة ثمانیۃ بن اشرف ابا معن ثم ابا عثمان الجاحظ
 ثم ابا موسی عیسی بن صیو المراد ثم ابا عمران یونس بن عمران ثم محمد بن شعیب ثم
 محمد بن اسمعیل العسکری ثم عبد الکریم بن روح العسکری ثم ابا یعقوب یوسف بن محمد ^{اللہ}
 النعمان ثم ابا المحسن الصالح ثم صالح بن عبد الجعفران بن جعفر بن جریر و جعفر بن میسر
 ثم ابا عمران بن النفاش ثم ابا سعید احمد بن سعید الاسدی ثم عباد بن سلیمان ثم
 ابو جعفر الاسکا فی هذا و قال کان ابو جعفر فاضلا عالما و صنف سبعین کتابا فی علم
 الکلام و هو الذی نقص کتاب العثمانیہ علی ابن عثمان الجاحظ فی حیاته و دخل
 الجاحظ الورقین ببغداد فقال من هذا الغلام السوادی الذی یبلغنی انه تعرض
 لنقص کتابی و ابو جعفر جالس فاختلف منه حتی لم یبق و کان ابو جعفر یقول بالتفضیل
 علی قاعدة معتزلة بغداد و یبالغ فی ذلك و کان علوی الراۓ محققا متصفا قلیل العصبۃ
 ان عمارتوں سے بخوبی ظاہر ہے کہ ابو جعفر اسکا فی مقرئ بغداد کے اماموں سے ہے جبکہ شمار طبقہ سابعہ
 میں ہے بشر کتابین علم کلام میں انھوں نے تصنیف کی ابو عثمان جاحظ کے کتاب عثمانیہ کی انوں
 رد کی اس کے زندگی میں یہ بھی قلیل تفضیل تھے مطابق قاعدہ معتزلہ بغداد کے علوی الراۓ تھے۔
 محقق و صنف تھے اور قلیل التعصب۔
 اب مختصر طور پر کچھ نقیہ شارحین نہج البلاغہ کا ذکر کیا جاتا ہے تاکہ یہ مقدمہ تمام ہو۔

شک و دوام علما علی اہلسنت

قوام الدین یوسف بن حسن بن جیسا کہ کشف الطنون میں ہے بعد ذکر شرح ابن ابی الحدید و شرح المولوی
 قوام الدین یوسف بن حسن الشہید بقلاضہ بغداد التوفی ۸۲۲ھ اثنین و عشرين رجباً۔

صفحہ ۴۰ یعنی مولانا قوام الدین یوسف بن شمس ہیر نقاضی بغداد نے بھی اس کی شرح لکھی تھی چنانچہ مصلیٰ ال
ان کا ادب اس شرح کا سا بشاؤ کو رہا اور کچھ صغیرہ کتاب ہوا قانع سدق علی ایہا سلفک منقح محمد ہدہ
یزید بن علی شرح احادیث اہل کتاب کے ساتھ معرین مجیبی جو پیش نظر ہے اور اسکے حواشی سے بہت کچھ
اس ترجمہ اور شرح میں مدد لی گئی ہے بلکہ اہل عبارت اس کی عربی میں نقل کر دی گئی ہے مع ترجمہ۔ اس
حاشیہ میں بڑی خوبی یہ کہ فرقہ بین کے اختلافات تعصب آئین سے بہت کچھ اجتناب کیا گیا ہے اور
محض حل عبارت کتاب پر اکتفا کیا ہے۔

ذکر علماء شیعہ شاحین فی البدلہ

یہاں تک علماء اہلسنت کے شروع کرنا تھا اب کچھ ان شروع کرنا کا ذکر کیا جاتا ہے جو علمائے شیعہ نے
اس کتاب پر لکھے ہیں جس کی تعداد لا تصحی ہے کیونکہ یہ شروع کچھ ایک طور پر نہیں لکھی گئیں بعض نے
تو مفصل شروع میں لکھیں مثل شرح ابن ابی الحدید کے کہ اصل عبارت کتاب کو پہلے لکھا پھر اس کی شرح کی
بعض نے شرح مزوج لکھی نیز اسکے کہ قال یا قول لکھا جو بعض نے ایک خطبہ کی شرح لکھی اور بعض نے
ایک ایک قول میں بہ طور سائل لکھے جس سے شارحان کل مصنفات کا نہایت عیسر ہے تاہم بعض
شروع کا ذکر عملاً کیا جاتا ہے تاکہ معلوم ہوا ابتدا سے یہ کتاب کس نظر عظمت سے دیکھی گئی۔

(۱) پہلے پہلے جس نے اس کتاب کا مطالبہ شروع لکھی وہ علامہ جلیل سید علی بن ناصر بن معاصر سید رضی
علیہ الرحمہ جنہوں نے گویا اس کتاب کے جمع ہوتے ہی شرح لکھی نام اس کا اعلام منہج البلاغہ ہے۔ شرح اگرچہ
مختصر ہے مگر نہایت ہی قابلِ دلِ جامع مانع ہے چنانچہ کشف المحجوب میں ہے اعلام فہم البلاغہ
للسید العلامة علی بن ناصر المعاصر للسید رضی مصنف فہم البلاغہ و هو اقدم
الشرح والحواشی التي علق علیہ وادقھا وافتقھا واخلصھا اولہ الحمد لله
الذی بخانا من صھا وی الغی وظلماتہ وھدانا سبیل الحق بابا ایاہ الخ شرح اگرچہ
کیا بے مگر لکھنؤ میں بعض نسخے اسکے موجود ہیں اور علامہ علی بن ناصر کا بر علمائے طبع سے
ہیں جتنے اوصاف مستفی عن الاوصاف ہیں۔

(۲) علامہ قطب الدین راوندی شاعر و شاعر بھی مختصر ہے اور نام اس کا سنج البراءۃ ہے

بہین لے ان الماسن کھلا فوج وان المال فہا هو الاصل
 سب نے مخالفت ظاہر کی اور لکھا کہ ایسا نہیں ہے بلکہ اصل شے علم و کمال ہے سچے انسانوں نے
 ایک استاد کا یہ قطعہ لکھا۔

قد قال قوم بفید علم ما المرء الا بالعبیہ
 فقلت قول امرء حکیم ما المرء الا بدہم
 من لم یکن له دہم لدیہ لم تلقت عر سہ الیہ

انکے اہل دین غم نے وہاں کا سفر اختیار کیا اور فقیرانہ لباس میں دار و مجلس ملا و کھلا ہوئے کسی نے
 انکے ہاتھ بھی نہ کیا یہ صفت غفلت میں بیٹھ گئے اور لوگوں کے مذکورہ علمیہ میں شریک ہے جس میں مسائل
 بین دو لوگ عاجز آتے یہ جواب برجستہ فرماتے مگر پھر اسکے کہ طالب العلم کا ان کو خطاب ملے اور
 اور کسی قسم کی عزت و توقیر نہ ہوتی یہاں تک کہ ان لوگوں نے کھانا بھی ساتھ ان کو نہ کھلایا بلکہ غلغلو
 نے دیا گیا دوسرے روز انہوں نے بھی لباس بدلا اور خوب بڑا عمامہ سر پر رکھا اور لباس پر تکلف
 زیب تن کیا۔ جب سب نے اس شان سے دیکھا خوب تعظیم کی اور صدر مجلس میں جگہ دی۔ انھوں نے
 مذاہل تقریریں شروع کیں اور سب امانا و صدقاً کہتے تھے اور ان کے بزرگداشت میں سر مو
 وزن و تاج و دسترخوان چٹا گیا اور کھانے بیٹھے تو انہوں نے اپنی لابی لابی آستینوں کو کھانے میں
 فوطہ بنا شروع کیا اور کھائے آستین کھا تو اس کھانیکو تمام حضار نہایت تعجب ہوئے کہ یہ کیا معاملہ ہے
 تب ابن شہینہ نے جواب دیا کہ کد بھی ہم آئے تھے مگر لباس علما و فقرا میں — ذمہ لوگوں نے تعظیم کی
 ناقص رہا۔ حالانکہ کہے کلمات سحر و اور عالماذ تقریر بھی تمہارے سامنے کی۔ اور آج جو ہم لباس میں
 جہاڑوں کے آئے تو تم نے کس قدر تعظیم کی حالانکہ آج کی تقریر ہماری جاہلاد تھی مگر تم سب نے
 لے قبول کیا۔ اب تو معلوم ہو کہ اصل مال ہے نہ علم ہے۔ کیونکہ جب ہم امیرانہ لباس میں آئے تو تم نے
 تعظیم کیا اور کد جو فقیرانہ لباس میں تھے کچھ قدر زد کی۔ اب تو ہمارے اشعار کی بخوبی تصدیق ہوئی۔ سب
 سرنگون آئے اور اپنے خطا کا اعتراف کیا اور بہت کچھ معذرت کی۔ ہم جہانک سمجھتے ہیں۔ حکایت علما
 شہینہ کی ان طلباء اور فضلاء متعلق ہے جو ابھی درجہ کمال پر نہ فائز تھے ورنہ اگر علم و کمال کے ذریعے
 کو کہ نفس ہوا ہند تہوہ حالت دہش آتی وہ تو کلام سے مشکم کی قدر و منزلت پہچانتے ہیں نہ لباس

و شان و شوکت سے۔ مگر حقیقت ایسے نفوس قدسہ بہت کم ہوتے ہیں۔ زیادہ ظاہر میں ہیں جو ظاہری
وجاہت پر جاتے ہیں۔ مگر باطن الرصافہ میں یہ یا علو و کمال سے متراز تو یہ سب ظاہر داری چھو
ہو جاتی ہے اور صاحب باطن کا غالب آنا جاتا ہے یہاں تک کہ آخر میں وہی سلم الثبوت ہو جاتا
ہو۔ حال ابن شیم علیہ الرحمہ کے مصنفات بہت ہیں تیر کا چند کتابوں کا نام لکھا جاتا ہے علاوہ شرح
نہج البلاغہ کے شرح الاشارات و الحکمت میں کتاب القواعد علم کلام میں سراج سماوی علم کلام میں
بحر الخضر سالہ فی الوحی والاہام شرح مائتہ کلمہ امیر المؤمنین۔ کتاب النجاة فی القیامہ فی تحقیق امر
الامام اسک تقصیر النظر فی امامہ الایمہ الاثنی عشر

بعض لوگوں نے کتاب الاستشفاء فی بیع النکاح بھی انہیں کی طرف منسوب کیا ہے مگر نیست غلط ہے
بلکہ اسکے مصنف کا نام علی بن احمد ابو القاسم کوئی ہے اور کتاب کا نام بیع محمد بن حبیب کے علاوہ نجاشی نے
بھی لکھا ہے وفات اکیس ۶۹۰ھ میں ہوئی جو قریہ دوح میں جو بلاد بحرین سے ہمدون ہوئے۔

معلوم ہوتا ہے کہ علامہ ابن شیم علیہ الرحمہ اور علامہ ابن ابی الحدید معاصر ہیں جس سے ایک کو دوسرے کی شرح
پر اطلاع نہیں ہوئی۔ اسی وجہ سے ابن ابی الحدید نے کچھ ان کے کلام سے تعرض کیا۔ ابن شیم علیہ الرحمہ نے
اون کے کلام سے کیونکہ ابن ابی الحدید کی وفات ۶۵۵ھ پہنچا ممکن ہے وہ شرح انکو نہ ملی ہو۔ شرح
نہج کو حسب فرضی شمس الدین محمد علقمی وزیر مقصم ہاشم لکھی گئی اس کے بعد خود ابن شیم علیہ الرحمہ نے اسکا
خلاصہ لکھا جس کا نام مصباح السالکین رکھا۔

(۵) شیخ جلیل قطب الدین محمد بن الحسین اسکندری رحمہ اللہ کی شرح کا نام اصباح ہے مگر یہ بھی نایاب ہے
(۶) شیخ حسین ابن شہاب الدین حیدر علی غازی کی شرح بھی مسموٹ شرح ہے مگر میری نظر سے نہیں
گذری شمار ان کا علی و اصفہان میں ہے مگر او انتر میں بمقام حیدر آباد و کن تشریف لائے اور
وہیں وفات پائی ماہ صفر روز دوشنبہ ۷۶۰ھ۔

(۷) شیخ نظام الدین علی بن الحسین بن نظام الدین حبیلانی کی شرح کا نام انوار الفصاحہ و اسرار
البلاغہ ہے اور خطبہ اسکا یہ ہے الحمد للہ الذی دل بذاتہ علی ذاتہ و جل عن مغائرتہ صفا
الہ قبل شرح ایک مقدمہ اور چار منہج لکھا مگر اکثر اسکا ماخوذ ہے شرح ابن ابی الحدید اور علامہ
قطب الدین کی شرح سے کما فی کشف المحجب۔

(۹) علامہ سید سید مرزا علاء الدین محمد ابن ابی تراب الحسینی شہر فاضل گلستانہ کی شرح نہایت مدہجہ
نام اسکا حدائق الفعایق جو ۲ جلدہ بنین شرح لکھی گئی المتوفی سنہ ۱۱۱۰ھ
(۱۰) آقا شیخ محمد رضا کی شرح سنہ ۱۱۰۰ھ بدرہ جغیہ مطبوعہ ایران فی الحال بہت شایع و ذائع ہر شرح مختصر
ہو اور زیادہ تر ابن قیم علیہ الرحمہ سے ناخود ہو۔

(۱۱) اسکی شرحوں میں ایک روضۃ الارباب بھی ہر فاضل زواری کی فارسی میں۔
(۱۲) علامہ سید یاجد ابن محمد بحرانی عاصر شیخ بہائی علیہ الرحمہ بھی ایک شایع ہیں۔ یہ استاد ہیں علامہ محمد کاظم
صاحب دانی کے وفات انکی شیراز میں ہوئی سنہ ۱۲۰۰ھ۔

(۱۳) ملا فتح اللہ کاشانی المتوفی سنہ ۱۱۹۰ھ کی شرح جو اہل ہن ترجمہ ہر فارسی میں نہایت درجہ مشہور
معروف ہو اور اس ترجمہ میں بھی ادس بہت کچھ مدد یگی ہو نام اسکا تنبیہ الغافلین ہو۔
ملا فتح اللہ شاہیر علمائے ہن جنکی مع و شنائین فریقین کے علما رطب اللسان ہن مختصر حالات
اونکے منتخب التواریخ علامہ عبدالقادر بدایونی سے نقل کئے جاتے ہن جو نہایت متعصب علما اہل سنت
سے ہن جس سے جلالت قدر علامہ مذکور ظاہر ہو۔

دربار علیہ السلام سال نہ ہند و نود سیادت پناہ میر فتح اللہ شیرازی کہ در وادی الہیات و ریاضیات و
طبیعات و سائر اقسام علوم عقلی و نقلی و فلسفات و تیرجات و جراثیل نظیر خود در عصر داشت
جب زمان طلب پیش عادل خان کھن ففتح پور رسید و حسب الحکم خان خانان و حکیم ابو الفتح بہ استقبال
رفتہ بلاذنت آوردند و منصب صدارت کہ سیاح نویدی پیش نبود امتیاز یافت نماز میں فقرا بر آنکہ
بدہ و دیگر بزرگوار و بیاد و خلیجی انگیز او مقرر شدہ چون شنیدہ بودند کہ او شاگردیو اسطریخ غیاث اللہ
مفسور شیرازی است کہ نماز و عبادت و دیگر خدائی مقید نبود گمان داشتند کہ مگر در سخنان مذہب دین
باینان مامشاہ خواہد کرد۔ او در وادی مذہب خود استقامت تمام و زریہ و بالکمال حب جاہ و
دیناداری امر پرستی و قیقہ از وقائق متعصب مدین فرو گذاشت۔ و در عین دیوانہ خاص کہ
ہیکس بلایان آن داشت کہ علانیہ ادا صلوٰۃ کند نماز بفرانحال و جمعیت خاطر یہ مذہب امامیہ
سیکندار و برین معنی مطلع شدہ اور از زمرہ ارباب تقلید شمر دہ ازان وادی انماض فرمود کہ بہت
عقابت علم حکمت و تدبیر و معلومت و تربیت او دقیقہ فرو گذاشت نہ رفت صفحہ ۳۱۶ جلد ۲

پھر دو سے مقام پر تبدیل کر کے علامہ عبد الباقی شامی لکھتے ہیں میر فتح اللہ شیرازی از سادات شیرازی
 اعلیٰ علمائے زمان است مدتہا مقتدا از حکام و اکابر فارسی و جمیع علوم عقلی از حکمت و ہندسہ و طبیعت
 و نجوم و کرمل حساب و طب سمات و نیز سخاوت و جرات و فضل و ینک و میدست و درین فن آفتدہ حالت و شہرت
 اگر آباد شاہ متوجہ میشد رصد قیوانست لست و در علوم عربیہ و یونانیہ و تفسیر و کلام نیز لست
 او مسادی است و تصانیف خوب دارد صفحہ ۱۵۵ جلد ۲۔ ان عبارتوں سے جہاں حالات قدر
 ملا فتح اللہ شیرازی نمایان ہو رہے ہیں اسکی بھی وجہ یہ ہے کہ اسکی ہر کتاب مستطاب و انتخاب
 کی ترجمہ کے لئے کیا وجہ تھی کیونکہ یہ کتاب صرف مادی طریق عقبتہ ہی نہیں ہے بلکہ علوم غلمیہ
 حلیہ کے لئے بھی یہ کتاب ایسی لاجواب ہو کہ کوئی کتاب اسکے ہمسر نہیں یہی وجہ ہے کہ تمامی یا اکثر علما
 نے جنکو ان علوم حلیہ سے خاص تعلق رہا ہو اس کتاب کی شرح و حل پر برابر متوجہ رہے۔
 چنانچہ علامہ شیخ بہاء الدین عاملی اور جناب ملا میر باقر داماد علیہ الرحمہ نے بہت سے حواشی لکھے
 لکھے اور یہ بزرگوار ان مشاہیر حکماء اسلام سے ہیں کہ خود فن حکمت کو اونیہ ناز ہے۔ بہر حال
 یہ کتاب ایسی کتاب ہو کہ اسلام جہاں تک اسپر فخر کرے بجا ہے اور یہی وہ کتاب ہو جو اس زمانہ
 کے نئے نئے علوم طبیعہ و سائنس کے مقابلہ میں پیش کیجا سکتی ہو جس سے مخالفین اسلام کو بھی
 معلوم ہو کہ جن مسائل کی ایجاد و تحقیق ہر وہ لوگ آج ناز ان ہیں ایسے مسائل ہیں کہ آج سے تیرہ سو برس
 پہلے قوت الہامیہ اسلام نے ان کو حل کر دیا اور تمام عالم پر اسکی حقیقت کہوادی۔ ان سب کے
 علاوہ تمدنی مسائل اور جنگ کی کارروائیوں کو اور سیاست مدن کے قواعد کو اور دنیا کے نشیب و فراز
 اور اسلام کی ابتدا و انتہا و ترقی و تنزلی کو اور آئندہ جو لوگ اسلام پر حکمران ہوں گے ان کے سب کا
 ایسا نقشہ کہنیا ہے کہ ہر مروتفاوت نہیں۔ اور ایسے دلکش انداز سے اسکی تصدیق کھینچی ہے کہ کسی
 طرح عقل شیری کی سمجھ میں نہیں آسکا کہ کس خدا واد قوت سے یہ سب بیانات ہوئے۔
 اب ہم مختصر طور پر کچھ اس ترجمہ کے عنوان کو بیان کرتے ہیں جسکی تمنا ایک مدت سے تھی اور خیال و اند
 عالم نے اس کا سامان کیا اور اس کے فضل و کرم سے امید ہو کہ ہم اس میں کامیاب ہوں۔
 (۱) یہ ترجمہ حامل المتن ہو گا کہ اصل عبارت کتاب مستطاب بچشمہ مؤید حل لغات عربیہ اسطرح درج ہے
 کہ خلیگوں کو عربی زبان کا مذاق کافی ہو وہ اصل عبارت سے متفہم ہوں اور اسکی فصاحت و بلاغت

وجہ ازل سے متبع ہوں کیونکہ جو لوگ اصل زبان کے ماہر ہیں یا کچھ بھی مذاق اوسکار کہتے ہیں ہرگز ترجمہ سے وہ خوش نہیں ہو سکتے جب تک اصل عبارت نہ ہو ان کو اوسکے ساتھ ترجمہ ہو گا تو جہاں اصل عبارت سے مخلوط ہوں گے ترجمہ کے حسن و قبح کا بھی اندازہ کر سکتے ہیں۔

۱۲) ترجمہ اگر لفظی ہو تو مترجم ہر الزام سے بری ہو اور جو دقت اختیار سے کسی قدر قابل تمسکین بھی ہو سکتا ہے مگر مقصود اصلی نہ حاصل ہو گا جو افہام و تفہیم عوام ہے۔ اور اگر اصل مطلب کا اظہار ترجمہ میں کیا جاوے تو گواہ افہام و تفہیم میں بہت کچھ سہولت ہوگی مگر اصل کلام کی لطافتیں بالکل محو ہو جاتی ہیں بلکہ بعض اوقات ان مطالب جزئیہ پر ایسا رنگ چڑھ جاتا ہے کہ اصل مقولہ معلوم ہوتا ہے ایک معمولی جملہ نظر آتا ہے جو باعتبار جلال و قدر متکلم مستبعد معلوم ہوتا ہے حالانکہ وہ اصل میں حکمت کا ایسا جامع جملہ ہے کہ مشکل سے کوئی اوسکا ہمسرہ نکالے۔ لہذا ہم نے اس ترجمہ میں ایسی راہ اختیار کی ہے جو دونوں طریقوں کے وسط میں واقع ہے لفظی ترجمہ کے ساتھ ادا سے مطلب سہولت افہام و تفہیم کو بھی بھرپور طور پر ملحوظ رکھا تاکہ فصاحت و بلاغت و جزالت بیان کے ساتھ نفس مطلب بھی بخوبی ذہن نشین ہو اور کلام کی وقعت اور متکلم کی عظمت اور اوسکی غرض غایت بھی مومن جاگزین ہو اسی وجہ سے ہر کس ترجمہ میں نہایت دقت اور ٹھانی ٹپری اور اس میں نہ جان کھپی ہوئی جو کسی ٹپری بڑی تصنیف و تالیف میں بھی اوسکا مقابلہ نہ کرنا پڑا۔

۱۳) اس ترجمہ کے ساتھ ہی ایک شرح بھی لکھنی پڑی جو بطور حاشیہ ہے کیونکہ شرح میں متن کی کل عبارتوں کا تشریح کی جاتی ہے اور یہاں صرف ان مطالب سے بحث کو تعلق ہے جو کسی ہم مسئلہ حکمت سے متعلق ہے یا سیاست تمدن کی طرف اشارہ کیا گیا ہے یا آئندہ واقعات کی نسبت پیشین گوئی کی گئی ہے یا اسلام کے ان تفریق سیال کی طرف اشارہ کیا گیا ہے کہ جسے فریقین کی دو مہینے جین طیار میں جو باخود و خوریزی میں ہمہ وقت مشغول ہیں اور اسی خوریزی نے اسلام کو ریوز ہند کھایا ہے۔ کیونکہ ان کل طریقوں کی انتہا حضرت ہی تک پہنچتی ہے آپ جہاں مرکز و دائرہ وجود اسلام ہیں وہاں اختلاف کا بقاعدہ شلک مختلف الاصل آپ ہی سے مخالفت کرنے کی بدولت قائم ہوتا ہے لہذا ابتلائی حصوں میں تو ہم شروع و حواشی و توارخ سے کام لینا پڑا مگر آخری حصہ میں بہت کچھ وسعت نظری کی ضرورت تھی کیونکہ اسی بنیاد پر پہلے حضرت کے کلام ہونے سے انکار کیا گیا پھر اوسکے شاعر پر اغزال و رقص

کا الزام قائم کیا گیا۔ پھر تادیل کی گنجی اور اسکے معانی بجا کرے گئے اب اگر حضرت ہی کے کلام
بلاغت نظام سے استدلال کرتے ہیں تو مصادرہ علی المطلب جو تاجی اور اگر اسی شاعر کو سند
میں پیش کرتے ہیں تو وہ پہلے ہی سے مجروح کر دیا گیا۔ لہذا ضرورت جوئی کہ اصل کلام یا اس کی
شرح کا اثبات ایسے طریقے سے کیا جائے جس میں کوئی جادو و جلی نہ سکے۔ اسلئے بکچر صحاح ستہ اور
دیگر مسانید و سنن اور سیر و تواریخ کے ہزار ہا اور ان لکھنے پڑے اور اصل عبارت ان کتابوں کی حد و
کھنٹی ٹپی تاکہ پھر محل شک شبہ نہ رہے اور انکار و تادیل کے ابواب سند و جوں اور بکچر کیسی
جرات نہ ہو کہ امر حق سے انکار کرے و ما توفیق الا باللہ علیہ تو کلمت والیہ العین
(۴) آخر میں ہمارا ارادہ ہو کہ حضرت کے کلاموں کا ایک دوسرا مجموعہ مرتب کریں جس میں حضرت کے وہ
کلمات ہونگے جو اس کتاب میں نہیں ہیں اور اگر میں تو ان کی سندیں یہاں نہ کر رہیں۔ اب ہم مع سند
باجو اگر کتب جمع کریں گے تاکہ ہماری نسل آئندہ اس مجموعہ سے سفید ہو جیسا کہ ہم اس مجموعہ سے سفید
ہو رہے ہیں اگرچہ یہ کام اہم ہو اور اسکے لئے وسعت نظر۔ اطمینان خاطر۔ اجتماع مواد و اعوان
و انصار درکار ہو جو ہمارے لئے حکم عقار کھتے ہیں۔ مگر المیسور لا یسقط بالمعسور۔
(۵) آخر میں یہ بھی عرض کرنا ضروری ہے کہ اصل کتاب بیچ البلاغہ میں جہاں ہر طرح کے محاسن و محامد
مجمع ہیں وہاں ایک نقص بھی ہو کہ تالیف کتاب میں ترتیب کا خیال بہت کم رہا جس کا خیال بھی
شاید اُس زمانہ میں کم ہوتا تھا یا جیسا کہ سید رحمہ اللہ نے خطبہ میں اشارہ کیا اُن کو موقع نہ ملا
کہ تقدیم و تاخر خطبہ میں ترتیب زمانہ یا واقعات کا خیال فرماتے ہو و حقیقت جو شخص ایسے
اہم کام کو انجام دینا چاہتا ہو اسے ایسے فروگزاشتوں کا ہوجانا کچھ تعجب نہیں بلکہ نہایت
ضروری تھا کہ جہاں تک ہو سکے مختلف دفاتر سے ان جواہر آبدار کا مجموعہ مرتب کر لیا جائے
ترتیب کا اختیار باقی رہتا ہو اس فروگزاشت سے اگر ہکو نقصان پہونچتا ہو تو صرف اس قدر
کہ تاریخی حیثیت سے ہم کو ان خطبات سے کتر مدد ملتی ہو مگر اصل واقعہ پر کسی طرح غلط
آخر نہیں پڑ سکتا جو نہایت ثنات و استقلال سے ثابت ہو۔
اب ہم اصل ترجمہ اور شرح کی طرف متوجہ ہوتے ہیں۔ وافقوض امری الی اللہ
ان اللہ بصیر بالعباد۔